KLIMATRONIC®

suntec® Wellness

WARNING!

ACHTUNG!

DE	Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.
GB	This product is only suitable for well-insulated rooms or for occasional use.
ES	Este producto resulta adecuado únicamente para utilizarlo en espacios debidamente aislados o de forma ocasional.
FR	Ce produit est uniquement approprié pour des locaux correctement isolés ou pour une utilisation occasionnelle.
IT	Questo prodotto è destinato solo ad ambienti ben isolati o all'utilizzo occasionale.
NL	Dit product is alleen geschikt voor goed geïsoleerde ruimten of voor incidenteel gebruik.
PT	Este produto só é indicado para espaços bem isolados ou para a utilização ocasional.
HR	Ovaj proizvod je prikladan samo za dobro izolirane prostorije ili za povremenu upotrebu.
BA	Ovaj proizvod namijenjen je samo za dobro izolovane prostorije ili za povremenu upotrebu.
SI	Ta izdelek je namenjen samo za dobro izolirane prostore ali za občasno uporabo.
SK	Tento výrobok je vhodný iba pre dobre izolované miestnosti alebo pre príležitostné použitie.
CZ	Tento produkt je určen jen pro dobře izolované místnosti nebo pro příležitostné použití.
HU	Ez a termék kizárólag jól szigetelt helyiségekbe vagy alkalmi használatra alkalmas.
PL	Ten produkt nadaje się tylko do dobrze izolowanych pomieszczeń lub do użytku okazjonalnego.

Verordnung (EU) 2015/1188 vom 28. April 2015. Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten gemäß Tabelle 2 Anh. II/ Regulation (EU) 2015/1188 of 28 April 2015. Information requirements for electric local space heaters according to table 2 annex II/ Reglamento (UE) 2015/1188 de la Comisión de 28 de abril de 2015. Requisitos de información que deben cumplir los aparatos de calefacción local eléctricos de acuerdo con el cuadro 2 anexo II/Règlement (UE) 2015/1188 de la Commission du 28 avril 2015. Exigences d'informations applicables aux dispositifs de chauffage décentralisés électriques selon le tableau 2 annexe II/Regolamento (UE) 2015/1188 della Commissione del 28 aprile 2015. Informazioni obbligatorie per gli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale elettrici secondo la tabella 2 dell'allegato II/ Verordening (EU) 2015/1188 van de commissie van 28 april 2015. Informatie-eisen voor elektrische toestellen voor lokale ruimteverwarming volgens tabel 2, bijlage II / Regulamento (UE) 2015/1188 da Comissão de 28 de abril de 2015. Requisitos de informação para aquecedores de ambiente local elétricos conforme quadro 2 anexo II / Uredba KomisijeE (EU) 2015/1188 od 28. travnja 2015. Zahtjevi za informacije za električne grijalice za lokalno grijanje prostora prema tablici 2 priloga II / Uredba (EU) 2015/1188 od 28. aprila 2015. Podaci o električnim grijalicama za lokalno grijanje prostora u skladu s tabelom 2, prilog II /Uredba Komisije (EU) 2015/1188 z dne 28. aprila 2015. Zahteve glede informacij za lokalne električne grelnike prostorov v skladu s tabelo 2, Priloga II / Nariadenie Komisie (EÚ) 2015/1188 z 28. apríla 2015. Požiadavky na informácie pre elektrické lokálne ohrievače priestoru podľa tabuľky 2 prílohy II / A Bizottság (EU) 2015/1188 Rendelete (2015. április 28.). Az elektromos egyedi helyiségfűtő berendezések termékinformációs követelményei a 2. táblázat II. melléklete szerint / Rozporządzenie Komisji (UE) 2015/1188 z dnia 28 kwietnia 2015 r. Wymogi w zakresie informacji dotyczące elektrycznych miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń zgodnie z tabelą 2 załącznik II.

Modell / Model identifier(s) / Identificador(es) del modelo / Référence(s) du modèle / Identificativo del modello / Typeaanduiding(en) / Identificador(es) de modelo / Identifikacijska(-e) / Model / oznaka(-e) modela / Identifikacijska oznaka modela(-ov) / Identifikačný (-é) kód (-y) modelu / Identifikační značka (značky) modelu / Modellazonosító(k) / Identyfikator(-y) modelu: 15083 Heat Supreme 2000 glass panel

Angabe / Item / Partida / Caractéristique / Dato / Item / Elemento / Značajka /Karakteristika / Postavka / Položka / Údaj / Jellemző / Parametr	Symbol / symbol / Símbolo / Symbole / Simbolo / Symbool / Símbolo / Symbol / Simbol / Značka / Jel / Oznaczenie	Wert / value / Valor / Valeur/ Valore / Waarde / Valor / Vrjednost/ Vrijednost / Vrednost / Hodnota / Hodnota / Érték / Wartość	Einheit / unit / Unidad / Unité / Unità/ Eenheid / Unidade / Enota / Jedinica / Enota / Jednotka / Jednotka / Mértékegység / Jednostka
Wärmeleistung / Heat output / Potencia calorífica /Puissance thermique / Potenza termica / Warmteafgifte / Potência calorífica / Toplinska snaga / Toplinska snaga / Izhodna toplotna moč / Tepelný výkon / Tepelný výkon / Névleges hőteljesítmény / Moc cieplna			
Nennwärmeleistung / Nominal heat output / Potencia calorífica nominal / Puissance thermique nominale / Potenza termica nominale / Potenza termica nominale / Nominale warmteafgifte / Potência calorífica nominal / nazivna toplinska snaga / Naziva toplinska snaga / Nazivna izhodna toplotna moč / Menovitý tepelný výkon / Jmenovitý tepelný výkon / Névleges hőteljesítmény / Nominalna moc cieplna	P_{nom}	2,0	kW
Mindestwärmeleistung (Richtwert) / Minimum heat output (indicative) / Potencia calorífica mínima (indicativa) / Puissance thermique minimale (indicative) / Potenza termica minima (indicativa) / Minimale warmteafgifte (indicatief) / Potência calorífica mínima (indicativa) / minimalna toplinskasnaga (referentna) / Minimalna toplinska snaga (referentna vrijednost) / Minimalna izhodna toplotna moč (okvirno) / Minimálny tepelný výkon (orientačne) / Minimální tepelný výkon (orientační) / Minimális hőteljesítmény (indikatív) / Minimalna moc cieplna (orientacyjna)	P_{min}	1,1	kW
Maximale kontinuierliche Wärmeleistung / Maximum continuous heat output / Potencia calorífica máxima continuada / Massima potenza termica continua / Maximale continue warmteafgifte / Potência calorífica contínua máxima / maksimalna kontinuirana toplinska snaga / Maksimalna kontinuirana toplinska snaga / Največja trajna izhodna toplotna moč / Maximálny priebežný tepelný výkon / Maximální trvalý tepelný výkon / Maximális folyamatos hőteljesítmény / Maksymalna stała moc cieplna	$P_{max,c}$	2,0	kW
Hilfsstromverbrauch / Auxiliary electricity consumption / Consumo auxiliar de electricidad / Consommation d'électricité auxiliaire / Consumo ausiliario di energia elettrica / Aanvullend elektriciteitsverbruik / Consumo de eletricidade auxiliar / Potrošnja pomoćne električne energije / Potrošnja pomočne električne energije / Dodatna potreba po električni moči / Vlastná spotreba elektrickej energie / Spotřeba pomocné elektrické energie / Kiegészítő villamosenergia-fogyasztás / Zużycie energii elektrycznej na potrzeby własne			
Bei Nennwärmeleistung / at nominal heat output / A potencia calorífica nominal / À la puissance thermique nominale / Alla potenza termica nominale / Bij nominale warmteafgifte / À potência calorífica nominal / kod nazivne toplinske snage / Pri nazivni izhodni toplotni moči / Pri menovitom tepelnom výkone / Při jmenovitém tepelném výkonu / A névleges hőteljesítményen / Przy nominalnej mocy cieplnej	el_{max}	0,000	kW
Bei Mindestwärmeleistung / at minimum heat output / A potencia calorífica mínima / À la puissance thermique minimale / Alla potenza termica minima / Bij minimale warmteafgifte / À potência calorífica mínima / kod minimalne toplinske snage / Kod minimalne toplinske snage / Pri minimalni izhodni toplotni moči / Pri minimálnom tepelnom výkone / Při minimálním tepelném výkonu / A minimális hőteljesítményen / Przy minimalnej mocy cieplnej	el_{min}	0,000	kW
Im Bereitschaftszustand / in standby mode / En modo de espera / En mode veille / In modo stand-by / In standbymodus / Em estado de vigília / u stanju pripravnosti / U stanju pripravnosti / V stanju pripravljenosti / V pohotovostnom režime / V pohotovostním režimu / Készenléti üzemmódban / W trybie czuwania	el_{SB}	0,000	kW
Nur bei elektrischen Speicher-Einzelraumheizgeräten: Art der Regelung der Wärmezufuhr (bitte eine Möglichkeit auswählen) / Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one) / Tipo de aportación de calor, únicamente para los aparatos de calefacción local eléctricos de acumulación (seleccione uno) / Type d'apport de chaleur, pour les dispositifs de chauffage décentralisés électriques à accumulation uniquement (sélectionner un seul type) / Tipo di potenza termica, solo per gli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale elettrici ad accumulo (indicare una sola opzione) / Type warmte-input, uitsluitend voor elektrische warmteopslagtoestellen (selecteer één) / Tipo de potência calorífica, apenas para os aquecedores de ambiente local elétricos de acumulação (selecionar uma opção) / Vrsta ulazne topline, samo za električne akumulacijske grijalice za lokalno grijanje prostora (odabrati jednu) / Samo za električne akumulacijske grijalice za lokalno grijanje prostora: Vrsta regulacije napajanja toplinom (odabrati jednu mogućnost) / Način dovajanja toplotne moči, samo za lokalne električne akumulacijske grelnike (izberite eno možnost) / Spôsob privodu tepla, iba pre elektrické akumulačné lokálne ohrievače priestoru (vyberte jeden) / Pouze u akumulačních elektrických lokálních topidel: typ příjmu tepla (vyberte jeden) / A hőbevitel típusa (csak a hőtárolós elektromos egyedi helyiségfűtő berendezések esetében – egyet jelöljön meg) / Sposób doprowadzania ciepła wyłącznie w przypadku elektrycznych akumulacyjnych miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń (należy wybrać jedną opcję)			
Manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit integriertem Thermostat / manual heat charge control, with integrated thermostat / control manual de la carga de calor, con termostato integrado / contrôle thermique manuel de la charge avec thermostat intégré / controllo manuale del carico termico, con termostato integrato / Handmatige sturing van de warmteopslag, met geïntegreerde thermostaat / Comando manual da carga térmica, com termóstato integrado / ručna regulacija napajanja toplinom, s ugrađenim termostatom / Ručna regulacija napajanja toplinom s ugrađenim termostatom / Ručna regulacija napajanja toplinom s ugrađenim termostatom / Ročno uravnavanje dovajanja toplote z vgrajenim termostatom / manuálne ovládanie množstva tepla so zabudovaným termostatom / ruční řízení akumulace tepla s integrovaným termostatem / Kézi töltészabályozás beépített termosztáttal / ręczny regulator doprowadzania ciepła z wbudowanym termostatem	N/A		
Manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum- und/oder Außentemperatur / manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback / control manual de la carga de calor con respuesta a la temperatura interior o exterior / contrôle thermique manuel de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure / controllo manuale del carico termico con riscontro della temperatura ambiente e/o esterna / Handmatige sturing van de warmteopslag, met kamer- en/of buitentemperatuurfeedback / Comando manual da carga térmica, com retroação da temperatura interior e/ou exterior / ručna regulacija napajanja toplinom putem informacija o sobnoj i/ili vanjskoj temperaturi / Ručna regulacija napajanja toplinom putem povratnih informacija o sobnoj i/ili vanjskoj temperaturi / Ročna regulacija napajanja toplote s povratno / informacijo o temperaturi v prostoru in/ali na prostem / manuálne ovládanie množstva tepla so spätnou väzbou izbovej a/alebo vonkajšej teploty / ruční řízení akumulace tepla se zpětnou vazbou informující o teplotě v místnosti a/nebo venkovní teplotě / Kézi töltészabályozás beltéri és/vagy kültéri hőmérséklet-visszacsatolással / ręczny regulator doprowadzania ciepła z pomiarem temperatury w pomieszczeniu lub na zewnątrz	N/A		
Elektronische Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum- und/oder Außentemperatur / electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback / control electrónico de la carga de calor con respuesta a la temperatura interior o exterior / contrôle thermique électronique de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure / controllo elettronico del carico termico con riscontro della temperatura ambiente e/o esterna /Elektronische sturing van de warmteopslag, met kamer- en/of buitentemperatuurfeedback / Comando eletrónico da carga térmica, com retroação da temperatura interior e/ou exterior / elektronička regulacija napajanja toplinom putem informacija o sobnoj i/ili vanjskoj temperaturi / Elektronička regulacija napajanja toplinom putem povratnih informacija o sobnoj i/ili vanjskoj temperaturi / Elektronička regulacija napajanja toplinom putem povratnih informacija o sobnoj i/ili vanjskoj temperaturi / Elektronsko uravnavanje dovajanja toplote s povratno informacijo o temperaturi v prostoru in/ali na prostem /elektronické ovládanie množstva tepla so spätnou väzbou izbovej a/alebo vonkajšej teploty / elektronické řízení akumulace tepla se zpětnou vazbou informující o teplotě v místnosti a/nebo venkovní teplotě / Elektronikus töltésszabályozás beltéri és/vagy külső hőmérséklet-visszacsatolással / elektroniczny regulator doprowadzania ciepła z pomiarem temperatury w pomieszczeniu lub na zewnątrz	N/A		
Wärmeabgabe mit Gebläseunterstützung / fan assisted heat output / potencia calorífica asistida por ventiladores / puissance thermique régulable par ventilateur / potenza termica assistita da ventilatore / Door een ventilator bijgestane warmteafgifte / Potência calorífica com ventilador / predaja topline uz pomoć ventilatora / Predaja topline pomoću ventilatora / Predaja topline pomoću ventilatora / Uravnavanje izhodne toplotne moči s pomočjo ventilatorja / tepelný výkon s pomocou ventilátora / výdej tepla s ventilátorem / Ventilátorral segített hőleadás / moc cieplna regulowana wentylatorem	N/A		

Art der Wärmeleistung/Raumtemperaturkontrolle (bitte eine Möglichkeit auswählen) / Type of heat output/room temperature control (select one) / Tipo de control de potencia calorífica/de temperatura interior (seleccione uno) / Type de contrôle de la puissance thermique/de la température de la pièce (sélectionner un seul type) / Tipo di potenza termica/controllo della temperatura ambiente (indicare una sola opzione) / Type warmteafgifte/sturing kamertemperatuur (selecteer één) / Tipo de potência calorífica/comando da temperatura interior (selecionar uma opção) / Vrsta izlazne topline/regulacija sobne temperature (odabrati jednu) / Vrsta toplinske snage/regulacija sobne temperature (odabrati jednu mogućnost) / Način uravnavanja izhodne toplotne moči/temperature v prostoru (izberite eno možnost) / Druh ovládania tepelného výkonu/izbovej teploty (vyberte jeden) / Typ výjeje tepla/regulace teploty v místnosti (vyberte jeden) / A teljesítmény, illetve a beltéri hőmérséklet szabályozásá-nak tipusa (egyet jelöljön meg) / Rodzaj mocy cieplnej/regulacja temperatury w pomieszczeniu (należy wybrać jedną opcję)	
Einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle / single stage heat output and no room temperature control / potencia calorífica de un solo nivel, sin control de temperatura interior / contrôle de la puissance thermique à un palier, pas de contrôle de la température de la pièce / potenza termica a fase unica senza controllo della temperatura ambiente / Eentrapswarmteafgifte, geen sturing van de kamertemperatuur / Potência calorífica numa fase única, sem comando da temperatura interior / jednostupanjska predaja topline i bez regulacije sobne temperature / Jednostepena toplinska snaga, bez regulacije sobne temperature / Z enostopenjskim uravnavanjem izhodne toplotne moči, brez uravnavanja temperature v prostoru / jednoúrovňový tepelný výkon bez ovládania izbovej teploty / jeden stupeň tepelného výkonu, bez regulace teploty v místnosti / Egyetlen állás, beltéri hőmérséket-szabályozás nélkül / jednostopniowa moc cieplna bez regulacji temperatury w pomieszczeniu	nein/no/no/non/no/neen/não/ne/ne/ne/nie/ne/nem/nie
Zwei oder mehr manuell einstellbare Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle / two or more manual stages, no room temperature control / Dos o más niveles manuales, sin control de temperatura interior / contrôle à deux ou plusieurs paliers manuels, pas de contrôle de la température de la pièce / due o più fasi manuali senza controllo della temperatura ambiente / Twee of meer handmatig in te stellen trappen, geen sturing van de kamertemperatuur / Em duas ou mais fases manuais, sem comando da temperatura interior / dva ili više ručna stupnja, bez regulacije sobne temperature / Dva ručno podesiva stepena ili više ručno podesivih stepeni, bez regulacije sobne temperature / Z dvema ali več ročnimi stopnjami, brez uravnavanja temperature v prostoru / dve alebo viac manuálnych úrovní bez ovládania izbovej teploty / dva nebo více ručních stupňů, bez regulace teploty v místnosti / Két vagy több kézi szabályozású állás, beltéri hőmérséklet-szabályozás nélkül / co najmniej dwa ręczne stopnie bez regulacji temperatury w pomieszczeniu	nein/no/no/non/no/neen/não/ne/ne/ne/nie/ne/nem/nie
Raumtemperaturkontrolle mit mechanischem Thermostat / with mechanic thermostat room temperature control / con control de temperatura interior mediante termostato mecánico / contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique / con controllo della temperatura ambiente tramite termostato meccanico / Met mechanische sturing van de kamertemperatuur door thermostaat / Com comando da temperatura interior por termóstato mecânico / s regulacijom sobne temperature mehaničkim termostatom / Regulacija sobne temperature mehaničkim termostatom / Z uravnavanjem temperature v prostoru z mehanskim termostatom / s ovládaním izbovej teploty mechanickým termostatom / s mechanickým termostatem pro regulaci teploty v místnosti / Mechanikus termosztátos beltéri hőmérsékletszabályozás / mechaniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu za pomocą termostatu	nein/no/no/non/no/neen/não/ne/ne/ne/nie/ne/nem/nie
Mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle / with electronic room temperature control / con control electrónico de temperatura interior / contrôle électronique de la température de la pièce / con controllo elettronico della temperatura ambiente / Met elektronische sturing van de kamertemperatuur / Com comando eletrónico da temperatura interior / s električnom regulacijom sobne temperature / S elektroničkom regulacijom sobne temperature / Z uravnavanjem temperature v prostoru z mehanskim termostatom / Z elektronskim uravnavanjem temperature v prostoru / s elektronickým ovládaním izbovej teploty / s elektronickou regulací teploty v místnosti / Elektronikus beltéri hőmérséklet-szabályozás / elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu	nein/no/no/non/no/neen/não/ne/ne/ne/nie/ne/nem/nie
Elektronische Raumtemperaturkontrolle und Tageszeitregelung / electronic room temperature control plus day timer / control electrónico de temperatura interior y temporizador diario / contrôle électronique de la température de la pièce et programmateur journalier / con controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore giornaliero / Elektronische sturing van de kamertemperatuur plus dag-tijdschakelaa / Com comando eletrónico da temperatura interior e temporizador diário / elektronička regulacija sobne temperature i dnevni uklopni sat / Elektronička regulacija sobne temperature i dnevni vremenski programator / Z elektronskim uravnavanjem temperature v prostoru z dnevnim časovnikom / elektronické ovládanie izbovej teploty a denný časovač / s elektronickou regulací teploty v místnosti a denním programem / Elektronikus beltéri hőmérséklet-szabályozás és napszak szerinti szabályozás /elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem dobowym	nein/no/no/non/no/neen/não/ne/ne/ne/nie/ne/nem/nie
Elektronische Raumtemperaturkontrolle und Wochentagsregelung / electronic room temperature control plus week timer / control electrónico de temperatura interior y temporizador semanal / contrôle électronique de la température de la pièce et programmateur hebdomadaire / con controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore settimanale / Elektronische sturing van de kamertemperatuur plus week-tijdschakelaar / Com comando eletrónico da temperatura interior e temporizador semanal / elektronička regulacija sobne temperature i tjedni uklopni sat / Elektronička regulacija sobne temperature i sedmični vremenski programator / Z elektronskim uravnavanjem temperature v prostoru s tedenskim časovnikom / elektronické ovládanie izbovej teploty a týždenný časovač / s elektronickou regulací teploty v místnosti a týdenním programem / Elektronikus beltéri hőmérséklet-szabályozás és heti szabályozás / elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem tygodniowym	ja/yes/si/oui/si/ja/sim/da/da/da/ano/ano/igen/tak
Sonstige Regelungsoptionen (Mehrfachnennungen möglich) / Other control options (multiple selections possible) / Otras opciones de control (pueden seleccionarse varias) / Autres options de contrôle (sélectionner une ou plusieurs options) / Altre opzioni di controllo (è possibile selezionare più opzioni) / Andere sturingsopties (meerdere selecties mogelijk) / Outras opções de comando (seleção múltipla possível) / Druge mogućnosti regulacije (moguć odabir više opcija) / Druge mogućnosti regulacije (moguć odabir više opcija) / Druge možnosti uravnavanja (izberete lahko več možnosti) / Ďalšie možnosti ovládania (možnosť viacnásobného výberu) / Další možnosti regulace (lze vybrat více možností) / Más szabályozási lehetőségek (többet is megjelölhet) / Inne opcje regulacji (można wybrać kilka)	
Raumtemperaturkontrolle mit Präsenzerkennung / room temperature control, with presence detection / control de temperatura interior con detección de presencia / contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de présence / controllo della temperatura ambiente con rilevamento di presenza / Sturing van de amertemperatuur, met aanwezigheidsdetectie / Comando da temperatura interior, com deteção de presença / regulacija sobne temperature s prepoznavanjem prisutnosti / Regulacija sobne temperature s detektorom prisutnosti / Z uravnavanjem temperature v prostoru z zaznavanjem prisotnosti / ovládanie izbovej teploty s detekciou pritomnosti / regulace teploty v místnosti s detekcí přítomnosti osob / Beltéri hőmérséklet-szabályozás jelenlét-érzékeléssel / regulacja temperatury w pomieszczeniu z wykrywaniem obecności	ja/yes/si/oui/si/ja/sim/da/da/da/ano/ano/igen/tak
Raumtemperaturkontrolle mit Erkennung offener Fenster / room temperature control, with open window detection / control de temperatura interior con detección de ventanas abiertas / contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de fenêtre ouvert / controllo della temperatura ambiente con rilevamento di finestre aperte / Sturing van de kamertemperatuur, met openraamdetectie / Comando da temperatura interior, com deteção de janelas abertas / regulacija sobne temperature s prepoznavanjem otvorenog prozora / Regulacija sobne temperature s detektorom otvorenih prozora / Z uravnavanjem temperature v prostoru z zaznavanjem odprtega okna / ovládanie izbovej teploty s detekciou otvoreného okna / regulace teploty v místnosti s detekcí otevřeného okna / Beltéri hőmérséklet-szabályozás nyitottablak-érzékeléssel / regulacja temperatury w pomieszczeniu z wykrywaniem otwartego okna	ja/yes/si/oui/si/ja/sim/da/da/da/ano/ano/igen/tak
Mit Fernbedienungsoption / with distance control option / con opción de control a distancia / option contrôle à distance / con opzione di controllo a distanza / Met de optie van afstandsbediening / Com opção de comando à distância / s mogućnošću regulacije na daljinu / S opcijom daljinskog upravljanja / Z možnostjo uravnavanja na daljavo / s možnosťou diaľkového ovládania / s dálkovým ovládáním / Távszabályozási lehetőség / z regulacją na odległość	nein/no/no/non/no/neen/não/ne/ne/ne/nie/ne/nem/nie
Mit adaptiver Regelung des Heizbeginns / with adaptive start control / con control de puesta en marcha adaptable / contrôle adaptatif de l'activation / con controllo di avviamento adattabile / Met adaptieve sturing van de start / Com comando de arranque adaptativo / s prilagodljivim pokretanjem regulacije / S prilagodilvom regulacijom početka grijanja / S prilagodljivim uravnavanjem začetka delovanja / s prispôsobivým ovládaním spustenia / s adaptivně řízeným spouštěním / Adaptív bekapcsolásszabályozás / z adaptacyjną regulacją startu	nein/no/no/non/no/neen/não/ne/ne/ne/nie/ne/nem/nie
Mit Betriebszeitbegrenzung / with working time limitation / con limitación de tiempo de funcionamiento / limitation de la durée d'activation / con limitazione del tempo di funzionamento / Met beperking van de werkingstijd / Com limitação do tempo de funcionamento / s ograničenjem vremena rada / S ograničenjem vremena rada / Z omejitvijo časa delovanja / s obmedzením času prevádzky / s omezením doby činnosti / Működési idő korlátozása / z ograniczeniem czasu pracy	nein/no/no/non/no/neen/não/ne/ne/ne/nie/ne/nem/nie
Mit Schwarzkugelsensor / with black bulb sensor / con sensor de lámpara negra / capteur à globe noir / con termometro a globo nero / Met black-bulbsensor / Com sensor de corpo negro / s osjetnikom s crnom žaruljom / Sa senzorom sa crnom sijalicom / Z globus senzorjem / so snímačom čiernej žiarovky / s černým kulovým čidlem / Feketegömb-érzékelővel ellátva / z czujnikiem ciepła promieniowania	nein/no/no/non/no/neen/não/ne/ne/ne/nie/ne/nem/nie
Kontaktangaben / Contact details / Información de contacto / Coordonnées de contact / Contatti / Contactgegevens / Elementos de contacto / Podaci za kontakt / Podaci za kontakt / Kontaktní podatki / Kontaktné údaje / Kontaktní údaje / Kapcsolatfelvételi adatok / Dane teleadresowe	Suntec Wellness GmbH Holzstrasse 2 40221 Düsseldorf Deutschland

DE

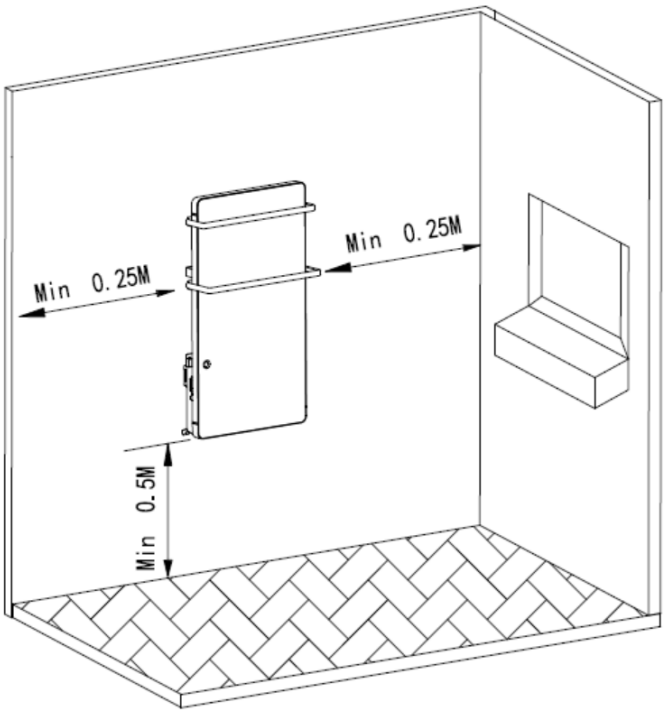
KLIMATRONIC®

Heat Supreme 2000 glass panel

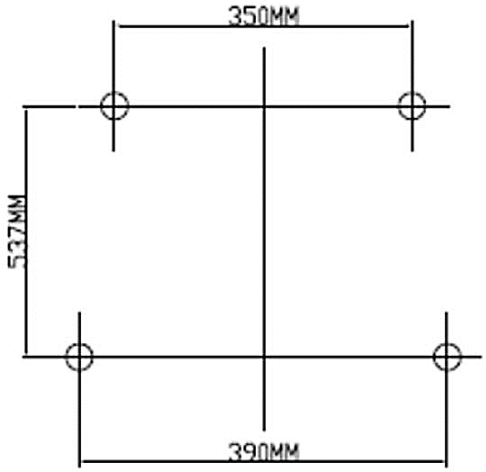
Badschnellheizer

Bedienungsanleitung

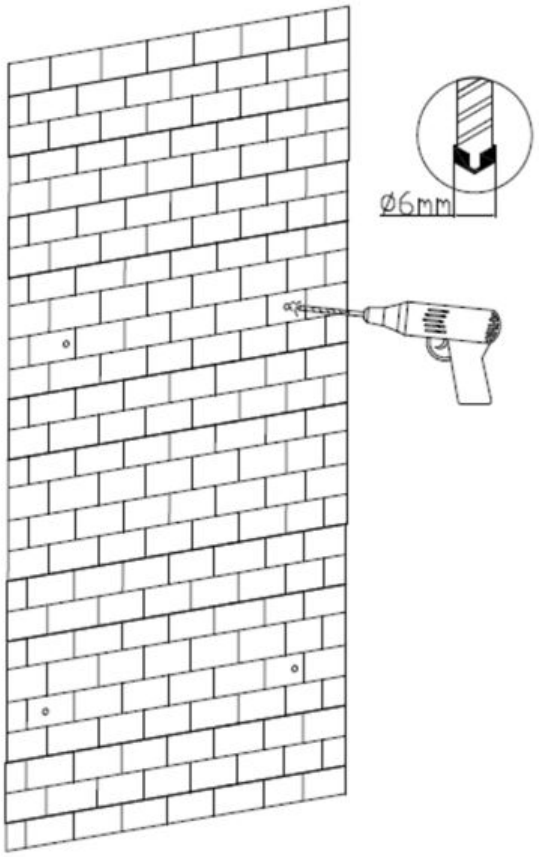
1



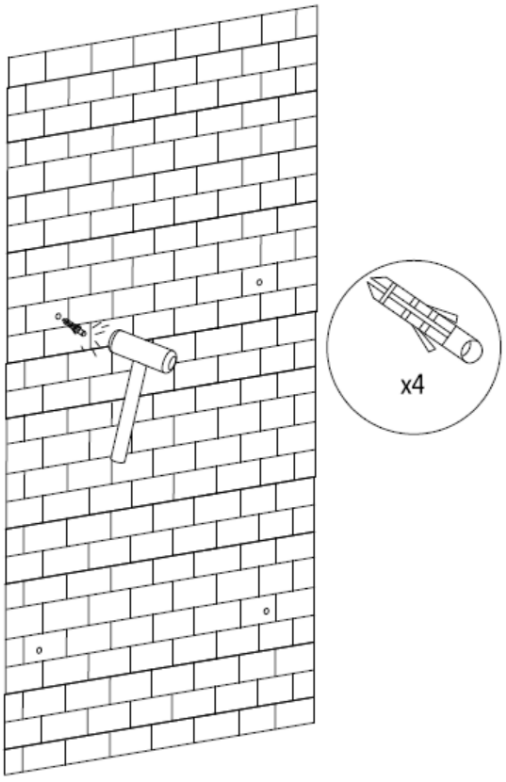
2a



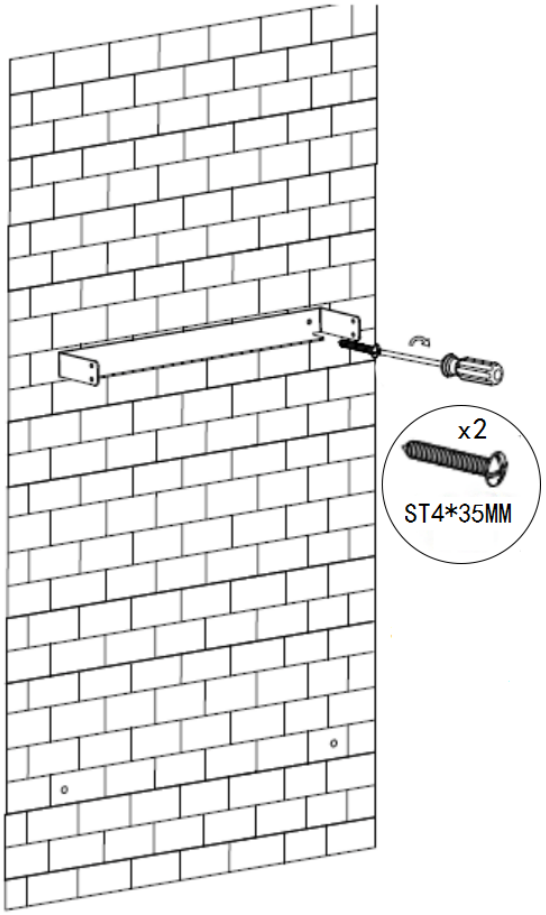
2b



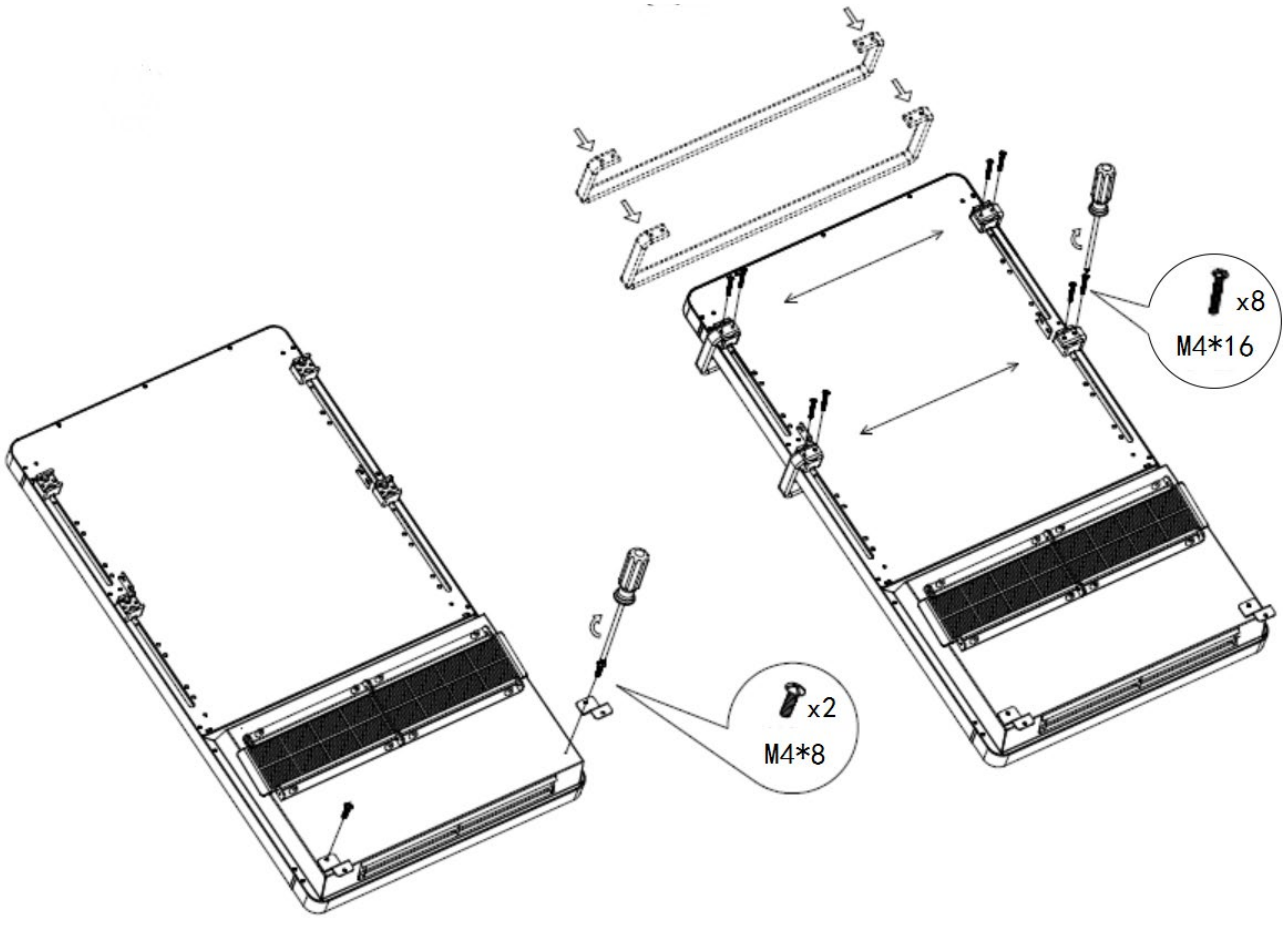
3



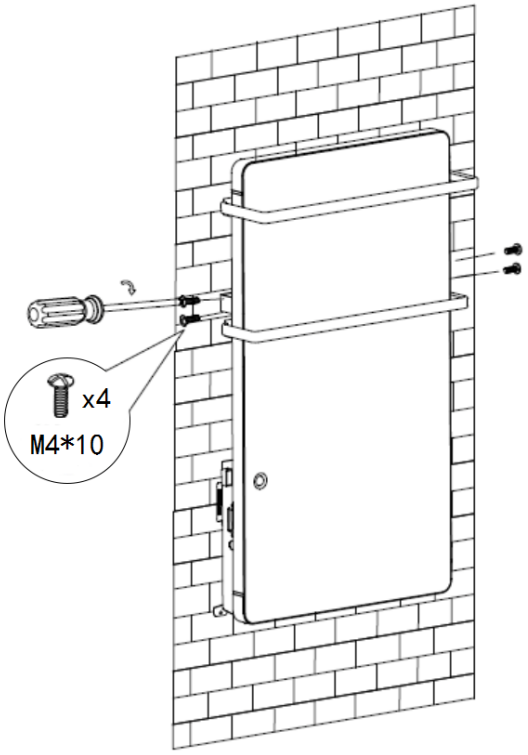
4



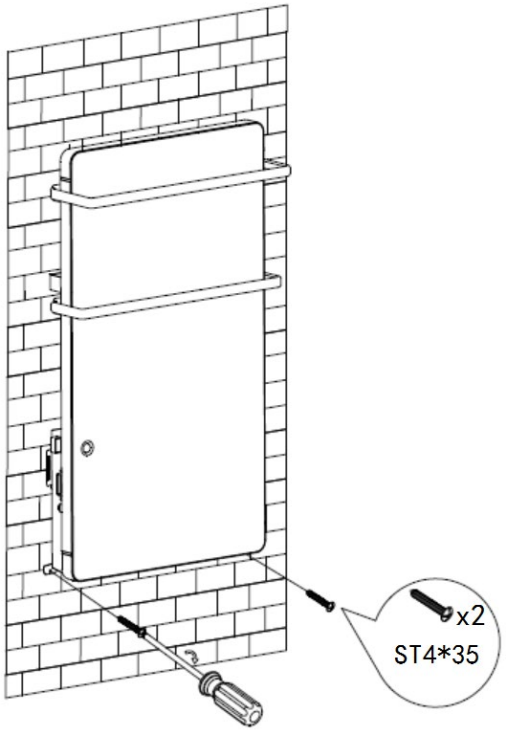
5



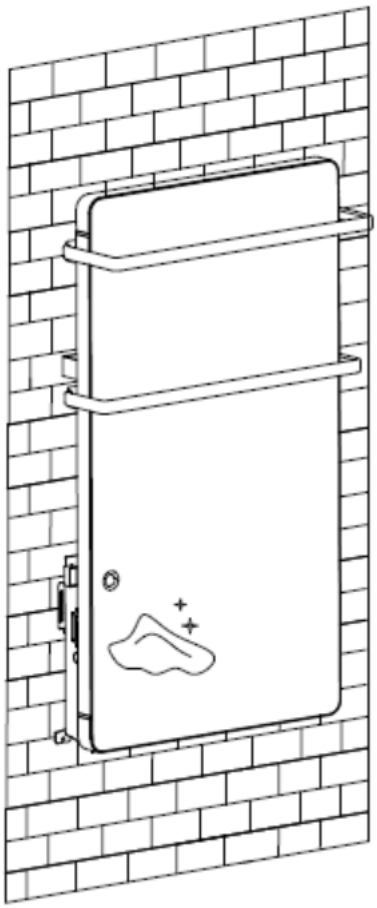
6



7



8



- Bitte nehmen Sie das Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von Bädern, Duschen oder Swimming-Pools in Betrieb. Bitte halten Sie einen Mindestabstand von 0,6m ein. Dies gilt auch für das Stromkabel.
- Bitte verwenden Sie keine Mehrfachstecker und Verlängerungskabel.
- Bitte lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt.
- Bitte versuchen Sie nicht das Gerät selbstständig zu reparieren, auseinanderzubauen oder in sonst einer Weise zu verändern.
- Bitte nehmen Sie sich vor heißen Oberflächen in Acht und berühren Sie diese bitte nicht, da sie zu Verbrennungen führen können. Besondere Vorsicht gilt bei Kindern und verwundbaren Personen.
- Der Gebrauch von fremden, nicht vom Hersteller empfohlenen Zubehörteilen, wie z.B. Zeitschaltuhren, kann zu Verletzungen führen.
- Bitte verwenden Sie das Gerät nur auf ebenen, stabilen und hitzeresistenten Flächen.
- Bitte entfernen Sie den Netzstecker von der Steckdose, wenn Sie das Gerät für längere Zeit nicht nutzen, es reinigen, bewegen oder eine Störung auftritt. Bitte ziehen Sie dabei nicht am Kabel, sondern am Netzstecker.
- Bitte verwenden Sie das Gerät nie mit nassen Händen.
- Bitte führen Sie keine Objekte in das Gerät ein. Diese können zu Stromschlägen, Feuer oder Schäden am Gerät führen.
- Bitte platzieren Sie das Gerät nicht direkt unter einer Steckdose sowie nicht in der Nähe von Gardinen, Vorhängen oder anderen entflammbaren Materialien, Gasen und anderen Objekten. Bitte

halten Sie einen Mindestabstand von 1m ein.

- Zur Vermeidung von Stromschlägen tauchen Sie bitte das Gerät, Kabel und Netzstecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
- Das Gerät muss einen Mindestabstand von 0,5m zum Boden haben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Das Gerät ist über einen Fehlerstromschutzschalter von höchstens 30mA zu versorgen.
- Bevor Sie das Netzkabel ein-/ausstecken, vergewissern Sie sich bitte, dass der Ein-/Aus-Schalter auf der linken Seite des Gerätes ausgeschaltet ist.
- In feuchten Räumen muss sich das Netzkabel mindestens 25 cm über dem Boden befinden. Bitte achten Sie darauf, dass das Kabel weder den Boden noch heiße Stellen am Gerät berührt.
- Für den Betrieb muss eine Steckdose gewählt werden, die für den Anwender sichtbar und leicht zugänglich ist.
- Das Gerät darf nicht in geschlossenen Räumen verwendet werden, an denen die Luft nicht frei zirkulieren kann.
- **Warnung**: Die Heizung darf nicht verwendet werden, wenn die Glasscheibe beschädigt ist.
- **Warnung**: Um eine Gefährdung von Kleinkindern zu vermeiden, sollte die Heizung so installiert werden, dass die unterste Heizschiene mindestens 600 mm über dem Boden liegt.

Warnung: Um Überhitzung zu vermeiden, decken Sie das Gerät bitte nicht ab!

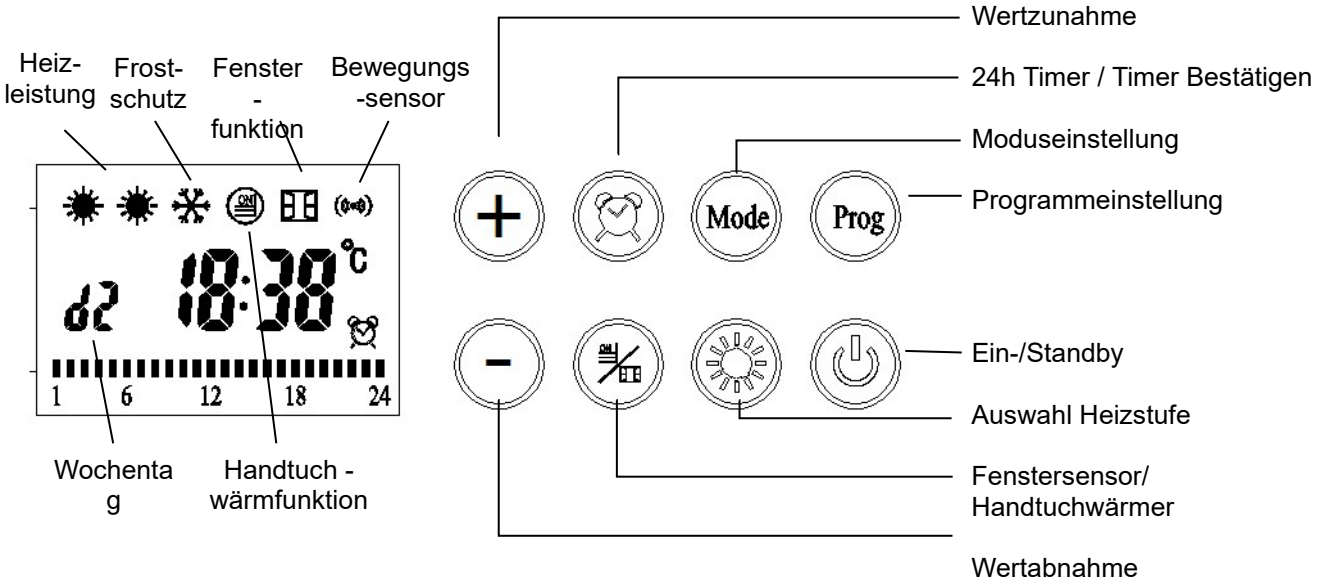
Montage

Bitte entfernen Sie die Verpackungsmaterialien und prüfen Sie alle Bestandteile auf sichtbare Schäden. Im Falle von Schäden fahren Sie bitte nicht mit der Montage fort und wenden Sie sich an Ihre Verkaufsstelle. Die folgenden Montageschritte beziehen sich auf die Bilder zu Anfang dieser Anleitung.

1. Bitte wählen Sie zunächst eine geeignete Wand aus, um das Gerät dort zu montieren. Die Wand muss stabil, gerade und darf nicht aus einem entflammbaren Material, z.B. Holz oder Kunststoff, bestehen. Die in Bild 1 abgebildeten Mindestabstände müssen für die Montage eingehalten werden.
2. Sie können die beigefügte Schablone nutzen, um die zu bohrenden Löcher an der Wand zu markieren. Bitte achten Sie darauf, dass die Markierungen gerade sind (s. Bild 2a). Bitte bohren Sie anschließend an den Markierungen vier Löcher mit einem Durchmesser von je 6mm in die Wand (s. Bild 2b).
3. Bitte stecken Sie je einen Dübel pro Loch in die Wand und schieben Sie diese mit einem Hammer so weit rein, bis die Dübel nicht mehr aus der Wand herausragen (s. Bild 3).
4. Bitte fixieren Sie die Wandhalterung an den beiden oberen Löchern mithilfe von zwei ST4x35 Schrauben (s. Bild 4).
5. Bitte befestigen Sie die beiden Z-Winkel mithilfe von zwei M4x8 Schrauben am Geräterücken. Setzen Sie bitte den kleineren Handtuchhalter in die vorgesehenen Halterungen ein und schrauben Sie diesen mit vier M4x16 Schrauben fest. Wiederholen Sie bitte den Vorgang mit dem größeren Handtuchhalter sowie vier weiteren M4x16 Schrauben (s. Bild 5). Die beiden Handtuchhalter sind auch nach der Montage höhenverstellbar. Bitte bringen Sie die Handtuchhalter durch Schieben in die gewünschten Positionen.
6. Für den folgenden Montageschritt werden zwei Personen benötigt: Bitte legen Sie das Gerät an die Wandhalterung und befestigen Sie es links und rechts außen mit jeweils zwei M4x10 Schrauben an die Wandhalterung (s. Bild 6).
7. Bitte fixieren Sie die Z-Winkel am Gerät mithilfe von zwei ST4x35 Schrauben an die Wand. Die Schrauben sollten in die beiden vorgebohrten unteren Löcher passen (s. Bild 7).
8. Bitte wischen Sie mit einem weichen Tuch über die Geräteoberfläche (s. Bild 8). Das Gerät ist bereit zum Betrieb.

Inbetriebnahme

- Stromversorgung: 220-240V~, 50Hz, 2000W
- Bedienfeld:



- Bitte schließen Sie das Gerät an die Stromversorgung an und betätigen Sie dann den Ein-/Aus-Schalter (O/I) auf der linken Seite des Gerätes. Es ertönt ein akustisches Signal und das Display schaltet sich für zehn Sekunden ein. Wenn Sie das Gerät ausschalten möchten, betätigen Sie bitte den Ein-/Aus-Schalter erneut.
- Drücken Sie bitte die Ein/Standby-Taste am Display, um die Heizfunktion einzuschalten.
  Hinweis: Die Tastenbeleuchtung erlischt in 10 Sekunden, wenn das Gerät nicht bedient wird. Durch das Berühren einer beliebigen Taste kann die Tastenbeleuchtung reaktiviert werden.
  Bitte betätigen Sie die Ein/Standby-Taste am Display erneut, um die Heizfunktion zu deaktivieren und das Gerät in Standby-Modus zu versetzen.
  Hinweis: Der Motor arbeitet noch 30 Sekunden weiter, um die Restwärme im Inneren des Geräts vor dem Abschalten abzuführen.
- Einstellung von Tag und Uhrzeit:
  - Bei der ersten Inbetriebnahme blinkt das Symbol ⏰ am Display – dies dient der Erinnerung, die aktuelle Uhrzeit und Wochentag festzulegen.
  - Bitte halten Sie die Timer-Taste drei Sekunden lang gedrückt, um die Zeiteinstellungen vorzunehmen.

Auf dem Display erscheinen die Tage der Woche in Form von Zahlen: d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.

- Mit den Tasten „+“ und „-“ können Sie zwischen den Zahlen wählen. Der ausgewählte Wochentag blinkt dabei. Bitte drücken Sie die Timer-Taste, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
- Bsp.: Montag -> d1
- Nach der Bestätigung des Wochentags blinkt die Stundenangabe der Uhr: 00:88
- Bitte nutzen Sie die Tasten „+“ und „-“, um die aktuelle Stunde einzustellen und bestätigen Sie die Auswahl mit der Timer-Taste. Anschließend blinkt die Minutenangabe 88:00. Bitte stellen Sie die Minuten ein und bestätigen Sie ebenfalls mit der Timer-Taste.
- Das Display zeigt nun den aktuellen Wochentag und die Uhrzeit an.

- Einstellung der Heizstufen:

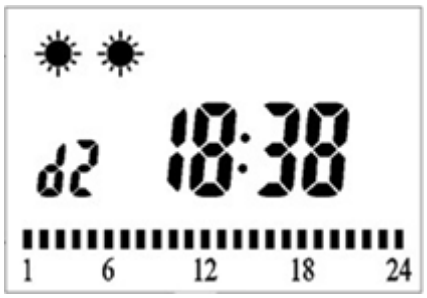
Funktion	Leistung	Displaysymbol
Hohe Heizstufe	1800W	☀ ☀
Niedrige Heizstufe	1100W	☀
Handtuchwärmfunktion	200W	
Hohe Heizstufe + Handtuchwärmfunktion	1800W + 200W = 2000W	☀ ☀

- Hohe Heizstufe (1800W): Bitte drücken Sie die Ein/Standby-Taste , um die Heizfunktion zu aktivieren. Die Symbole ☀ ☀ werden auf dem Display angezeigt, das Gerät kann nun auf der höchsten Heizstufe betrieben werden. Bitte drücken Sie die Taste , um die niedrige Heizstufe (1100W) einzustellen, auf dem Display wird nur ein Symbol ☀ angezeigt.
- Handtuchwärmfunktion (200W): Bitte drücken Sie die Taste , um die Handtuchwärmfunktion zu aktivieren.
- Volle Leistung (2000W): Bitte aktivieren Sie wie oben beschrieben die Handtuchwärmfunktion und drücken Sie die Taste , um die hohe Heizstufe einzuschalten.

ACHTUNG: Die Glasoberfläche und der Luftauslass werden sehr heiß. Seien Sie bitte vorsichtig und berühren Sie bitte diese Stellen nicht.

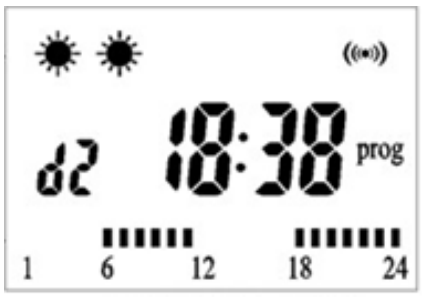
- Temperatureinstellung:
  - Nachdem die Heizstufe eingestellt wurde, drücken Sie bitte die Tasten „**+**“ und „**-**“, um Ihre Zieltemperatur auf 5-40°C zu ändern.
  - Auf dem Display wird die Temperatur sofort angezeigt und die Einstellungen werden nach 5 Sekunden automatisch übernommen.
  - Der Heizvorgang wird pausiert, wenn die Umgebungstemperatur die Zieltemperatur erreicht hat. Ist die Umgebungstemperatur 1°C niedriger als die Zieltemperatur, wird der Heizvorgang wieder aufgenommen.
  - Ist die Umgebungstemperatur höher als die Zieltemperatur, wird kein Heizvorgang begonnen.

- Einstellung des Wochenprogramms und Autostart:
  - Wenn das Gerät eingeschaltet wurde, berühren Sie bitte die Taste Mode, um den Modus zwischen **P1- P2- Prog umzuschalten**
  - P1, P2 sind Standardeinstellungen für den schnellen Einstieg
    - P1: Ganztägiger Komfortmodus
    - P2: Ganztägiger Frostschutzmodus
    - Prog-Modus: Ist eine benutzerdefinierte Einstellung durch den Endbenutzer:



Komfortmodus

Frostschutz



Prog Modus

- Bitte bestätigen Sie die Auswaht miit der Taste (Prog), **d1** (Montag) beginnt zu blinken.

- **Beispiel 1**. Um ein oder zwei (max.) Zeitbereiche im Komfortmodus einzustellen, folgen Sie bitte den unten angegebenen Schritten:

  - Drücken Sie bitte die Taste (+) oder (-), das Display zeigt **1** an (erster Zeitbereich) und blinkt.
  - Drücken Sie die Taste (+) oder (-), um die Startzeit des ersten Zeitbereiches zwischen 0-23 zu wählen. Danach drücken Sie bitte die Taste zur Bestätigung. Drücken Sie die Taste (+), um die Endzeit auszuwählen. Anschließend drücken Sie bitte die Taste, um Ihre Einstellung zu bestätigen.

  Hinweis: Die Endzeit muss mindestens 1 Stunde nach der Startzeit liegen.

  - Das Display zeigt **2** (zweiter Zeitbereich) an. Wiederholen Sie die gleichen Schritte des ersten Zeitbereiches, um einen weiteren Zeitbereich nach Bedarf einzustellen.
  - Nachdem die Einstellung eines Tages beendet ist, beginnt die Zahl **d2** (Dienstag) zu blinken. Wiederholen Sie die gleichen Schritte wie zuvor beschrieben, um den Zeitbereich jeden Wochentages unter **d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7** einzustellen.

- **Beispiel 2**

  - Drücken Sie bitte die Taste, anstatt (+) oder (-), um diesen Tag bei dem Komfortmodus zu belassen.
    Hinweis: Jeder Schritt muss innerhalb von zwei Minuten getätigt werden, andernfalls wird die Einstellung gelöscht.
  - Antifrostmodus: die Zimmertemperatur wird auf 5°C erhalten, um Frostbildung vorzubeugen.
  - Komfortmodus: Komfortable Raumtemperatur, die mit Temperatur- und Heizstufeneinstellung nach Bedarf erreicht wird.

- Bewegungssensor:
  - Der Bewegungssensor wird stets automatisch mit dem Prog Modus aktiviert und deaktiviert. Das Symbol erscheint auf dem Display.
  - Sobald das Gerät zur eingestellten Zeit heizt, beginnt der Sensor Bewegungen im Radius von 3m zu scannen.
  - Wenn keine Bewegungen wahrgenommen werden, wird das Heizen nach 15 Minuten. beendet und wieder aufgenommen, sobald sich jemand innerhalb des Radius bewegt.
  - Hinweis: Der Bewegungssensor wird nur in dem Komfortmodus automatisch aktiviert, im Antifrostmodus wird diese Funktion nicht unterstützt.

- 24 Stunden Aus-Timer:
  - Während das Gerät betrieben wird, drücken Sie zweimal die Timer-Taste. Die Symbole und

werden auf dem Display blinken. Bitte stellen Sie die gewünschte Aus-Zeit zwischen 0 und 24 Stunden mit dem „+“ / „-“ Tasten ein. Nach fünf Sekunden werden die Einstellungen gespeichert (Symbole blinken nicht mehr) und das Display wird die Umgebungstemperatur und den Timer-Countdown anzeigen.

- Mit dem erneuten Betätigen der Timer-Taste können Sie die eingestellte Aus-Zeit wieder löschen.

- Kindersicherung:

  - Bitte schalten Sie das Gerät ein und drücken die Tasten und gleichzeitig für 3 Sekunden, um die Kindersicherungsfunktion zu aktivieren. Der Bildschirm zeigt nach der Einstellung **[ ]** an und kehrt nach 5 Sekunden zur Ausgangsanzeige zurück. Andere Funktionen sind ungültig, sobald die Kindersicherungsfunktion aktiviert wurde. Sobald die Taste angetippt wird, blinkt der Bildschirm **[ ]** um Sie daran zu erinnern, dass die Kindersicherungsfunktion aktiviert ist und kehrt nach 5 Sekunden zur anfänglichen Anzeige zurück.
  - Hinweis: Bitte drücken Sie erneut die Tasten und gleichzeitig für 3 Sekunden, um die Kindersicherung aufzuheben.

- Fensterfunktion:

  - Diese Funktion ist in jedem Modus verfügbar. Bitte halten Sie die Taste drei Sekunden lang gedrückt, um diese zu aktivieren. Das Symbol blinkt auf dem Display. Halten Sie die Taste für weitere drei Sekunden gedrückt, um die Funktion zu deaktivieren.
  - Wenn die Heizfunktion aktiviert ist und die Raumtemperatur innerhalb von 10 Minuten um 5°C sinkt, stuft das Gerät dies als Auswirkung eines offenen Fensters ein. Nach 30 Minuten wird die Raumtemperatur erneut gemessen. Ist die Raumtemperatur gleich oder niedriger als zuvor, wird die Heizfunktion deaktiviert. Das Symbol wird dauerhaft auf dem Display angezeigt.
  - Sobald Sie das Fenster geschlossen haben, drücken Sie bitte die Taste erneut, um die Funktion wieder zu aktivieren. Das Symbol wird erneut auf dem Display blinken.

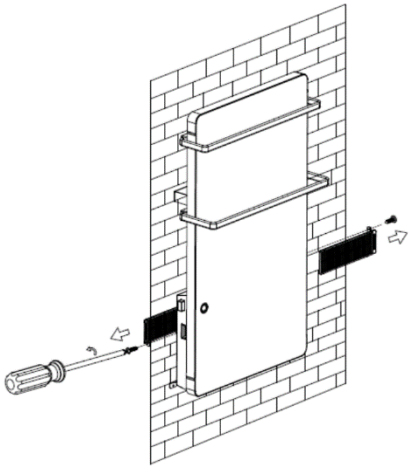
- Wiederherstellung der Werkseinstellung

  Um die Werkseinstellungen wiederherzustellen, betätigen Sie zweimal in schneller Abfolge und . Dies Funktioniert in jedem Betriebsmodus.

Reinigung

- Bitte entfernen Sie das Gerät vor jeder Reinigung von der Stromzufuhr und lassen Sie es abkühlen. Tauchen Sie das Gerät und seine elektrischen Bestandteile bitte nie unter Wasser, um Stromschläge zu vermeiden.
- Bitte verwenden Sie zur Reinigung der Außenflächen ein feuchtes, weiches Tuch und zum Abtrocknen ein trockenes Tuch.
- Bitte nutzen Sie keine aggressiven und chemischen Reinigungsmittel sowie keine scheuernden Putzmittel, wie z.B. Stahlwolle.
- Bitte verwenden Sie einen Staubsauger, um Luftein- und auslass von Staub zu befreien.
- Wenn Sie das Gerät für längere Zeit nicht nutzen, lagern Sie es bitte staubgeschützt an einem trockenen, gut belüfteten Ort. Bitte legen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät.
- Staubfilter: Nach ca. 150 Stunden oder bei Verschmutzung muss der Staubfilter gewechselt werden. Bitte gehen Sie in diesem Fall wiefolgt vor:

- Bitte schalten Sie das Gerät aus und entfernen Sie es von der Stromzufuhr. Wenn das Gerät abgekühlt ist, lösen Sie bitte die beiden ST3x10 Schrauben am Geräterücken mit einem Schraubenzieher. Bitte ziehen Sie die beiden Staubfilter links und rechts raus, wie in der Abbildung zu sehen.
- Bitte waschen Sie die Staubfilter unter Wasser. Es dürfen keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel verwendet werden. Lassen Sie die Filter anschließend bitte vollkommen lufttrocknen.
- Setzen Sie beide Filter bitte wieder ein und fixieren Sie sie mit den Schrauben. Bitte schalten Sie das Gerät wieder ein.



Für den Reklamationsfall

- Möchten Sie das Gerät reklamieren, so können Sie das binnen 24 Monate ab Kaufdatum (Quittung) tun.
- Ein kostenloser Ersatz oder eine kostenlose Reparatur ist bei vorheriger unsachgemäßer Produktmanipulation ausgeschlossen.
- Defekte an Verschleißteilen, Verbrauchsmaterialien, ebenso wie Reinigung, Wartung oder Austausch besagter Teile sind folglich kostenpflichtig.
- Falls Sie eine Reklamation durchführen wollen, so bringen Sie bitte das gesamte Gerät in der Originalverpackung und mit Kaufbeleg zu Ihrem Händler. Für eine zeitnahe und bequeme Serviceanmeldung besuchen Sie ferner unsere Internetseite www.suntec-wellness.de und erfahren Sie mehr.
- Ohne Kaufbeleg erfolgt grundsätzlich keine kostenlose Reparatur oder ein Austausch.
- Für den Fall, dass der Reklamationsfall analog unserer Service Bestimmungen erfolgt, so werden alle Defekte des Gerätes oder des Zubehörs aufgrund von Material- oder Herstellungsfehlern durch kostenlose Reparatur oder, nach unserem Ermessen, durch Austausch des Gerätes beseitigt.
- Die Beschädigung von Zubehörteilen führt nicht automatisch zu einem kostenlosen Austausch des gesamten Gerätes. Kontaktieren Sie in diesen Fällen bitte Ihren Fachhändler. Glasbruch oder Bruch von Plastikteilen ist immer kostenpflichtig.
- Der Fachhändler oder Reparaturservice kann nach Ablauf der Garantie Reparaturen kostenpflichtig durchführen.

- Do not operate the appliance in the immediate surroundings of baths, showers or swimming pools. Keep a distance of at least 0,6m. This also includes the power cord.
- Do not use multiple sockets or extension cords.
- Please do not leave the appliance unattended.
- Do not attempt to repair, disassemble or change the appliance by yourself.
- Be careful of hot surfaces and do not touch them as they might cause burns. Special care must be taken when children and vulnerable persons are present.
- The use of accessory not recommended by the manufacturer, e.g. time switches, may cause harm.
- Only operate the appliance on a flat, stable and heat-resistant surface.
- Remove the appliance from the wall socket when it is not in use, before cleaning, when moving and in case of malfunctions. Pull on the power plug, not on the power cord.
- Never use the appliance with wet hands.
- Do not insert any objects into the appliance as this may cause electric shocks, fire or damages to the appliance.
- Do not place the heater directly under a power socket, near curtains, drapes or other flammable materials, gases and other objects. Keep a minimum distance of 1m.
- To avoid electric shocks, never immerse the unit, it’s cord and plug into water or other liquids.
- The appliance needs to be at least 0,5m apart from the floor.
- Children should not play with the appliance.

- The appliance is to be supplied through a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30 mA.
- Before unplugging/plugging in the power cable, make sure the appliance's on/off switch (at the left side) is turned off.
- In humid rooms, the power cord must be at least 25 cm above the ground. Make sure the cord doesn't touch neither the ground nor hot parts of the heater.
- The power outlet where the appliance's power cord is connected should be placed so that it is visible and easily accessible to the user.
- This appliance must not be installed in an enclosed place where air cannot circulate freely
- **WARNING**: The heater must not be used if the glass panel is damaged.
- **WARNING**: In order to avoid a hazard for very young children, this heater should be installed so that the lowest heated rail is at least 600 mm above the floor

Warning: In order to avoid overheating, do not cover the heater!

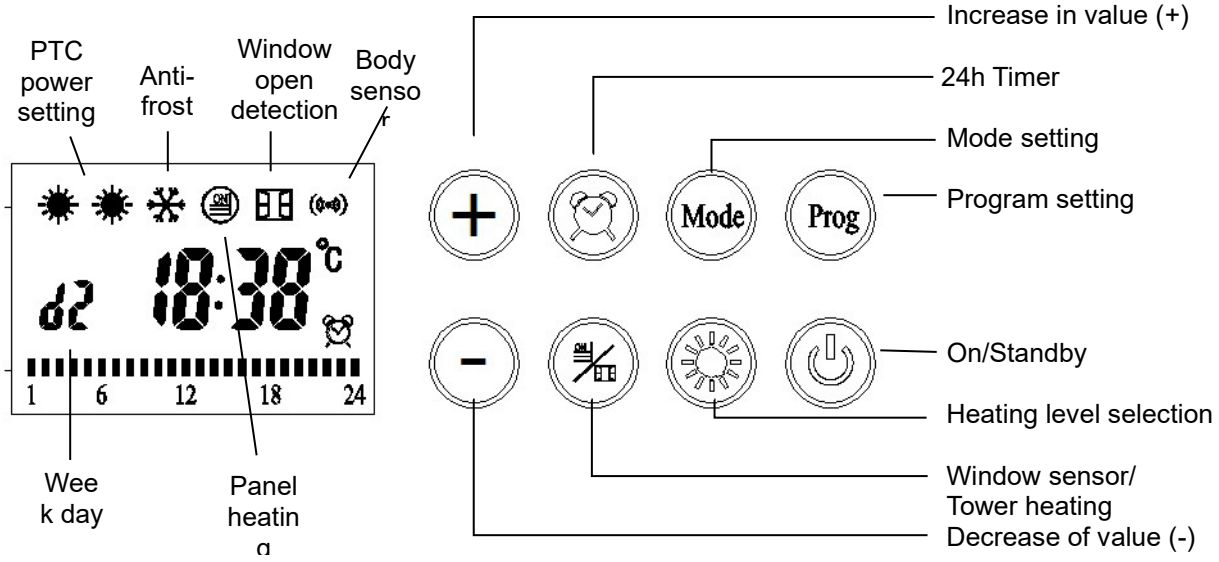
Assembly

Please remove all packaging materials and check all components for visible damage. In the event of damage, please do not proceed with the assembly and contact your point of sale. The following assembly steps refer to the figures at the beginning of this manual.

1. Select a wall that is suitable for installing the appliance. The wall must be stable, straight and not be made of flammable material, e.g. wood or plastic. The min. distances as shown in fig.1 must be followed.
2. Use the enclosed template to mark the holes to be drilled on the wall. Please make sure that the markings are straight (see fig.2a). Drill four holes with a diameter of 6mm each into the wall (see fig.2b).
3. Please insert one peg per hole into the wall and push them in with a hammer until the pegs no longer stick out from the wall (see fig.3).
4. Fix the wall bracket to the two upper holes using two ST4x35 screws (see fig.4).
5. Fasten the two z-brackets to the back of the unit using two M4x8 screws. Insert the smaller towel rail into the provided brackets and screw it tight with four M4x16 screws. Repeat the procedure with the larger towel rail and four additional M4x16 screws (see fig.5). The towel rails are height adjustable even after assembly. To do so, slide the towel rails up or down into the desired positions.
6. Two persons are required for the following assembly step: Place the appliance on the wall bracket and fasten it on the left and right side with two M4x10 screws each to the wall bracket (see fig.6).
7. Please fix the z-brackets to the wall using two ST4x35 screws. The screws should fit into the two previously drilled lower holes (see fig. 7).
8. Wipe the surface of the appliance with a soft cloth (see fig. 8). The appliance is ready for operation.

Operation

- Power supply: 220-240V~, 50Hz, 2000W
- Control panel:



- Please connect the unit to the power supply and then press the On/Off switch (O/I) on the left side of the unit. An acoustic signal will sound and the display will turn on for ten seconds. If you want to switch off the unit, please press the On/Off switch again.
- Please press the On/Standby button on the display to switch on the heating function.
  Note: The button illumination goes out in 10 seconds if the appliance is not operated. The button illumination can be reactivated by touching any button.
  Please press the On/Standby button on the display again to deactivate the heating function and put the appliance in standby mode.
  Note: Motor will continue working for extra 30s to drive away the residue heat inside unit before turning off.

- Day and time setting:
  - When the heater is ON, long press the button „ ". The display shows the days of the week d1 (Monday).
    Use the buttons „**+**“ and „**-**“ to choose among d1（Mon.）, d2 (Tue.), d3 (Wed.), d4（Thur.）, d5 (Fri.), d6 (Sat.), d7 (Sun.) The selected day flashes. Please press „ " to confirm.
    Example: Monday -> d1
  - After confirming the day, the hour indication of the clock flashes: 00:88
    Use the buttons „**+**“ and „**-**“ to set the current hour and confirm with „ ". Next, the minute indication flashes: 88:00. Set the current minutes and confirm with „ ".
  - The display now shows the time and current day of the week.

- Power setting:

Function	Power	Display symbol
High heating level	1800W	☀☀
Low heating level	1100W	☀
Towel heating function	200W	
High heating level + Towel heating function	1800W + 200W = 2000W	☀☀

  - High heating level (1800W): Please press the on/standby button to activate the heating

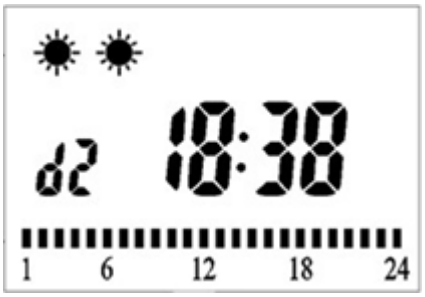
function. The symbols will be shown on the display, the unit can now be operated at the highest heating level. Please press the button to set the low heating level (1100W), only one symbol is shown on the display.

- Towel heating function (200W): Please press the button to activate the towel heating function.
- Full power (2000W): Please activate the towel warming function as described above and press the button to turn on the high heating level.

ATTENTION: The glass surface and the air outlet become very hot. Please be careful not to touch these areas.

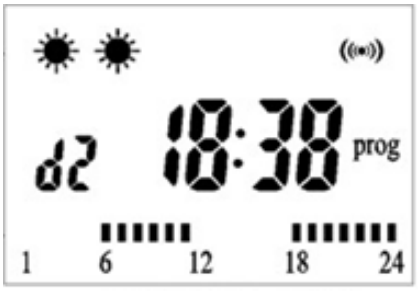
- Temperature setting:
  - After setting the heating level, please press the "+" and "-" keys to change your target temperature to 5-40°C.
  - The display will show the temperature immediately and the setting will be applied automatically after 5 seconds.
  - The heating process is paused when the ambient temperature has reached the target temperature. If the ambient temperature is 1°C lower than the target temperature, the heating process is resumed.
  - If the ambient temperature is higher than the target temperature, heating will not start.

- Mode Setting of Week Timer - Auto Start:
  - After turning on the unit, please touch Mode button to switch working mode among **P1- P2- Prog**
  - P1, P2 modes are default mode for quick setting
    - P1: all day comfort mode
    - P2: all day anti-frost mode for family on travel or trip
    - Prog Mode: Prog mode is customized setting by end-user



comfort mode

anti-frost mode



prog mode

  - Please press Prog to activate the setting, **d1** (Monday) starts to flash.

- **Example 1** - set one or two (at most) time-range at comfort mode, then follow steps as below.
  - Touch the button + or -, LED display **1** (means first time-range) and flashes.
  - Touch the button + or - to select the start time of first working-hour among 0-23. Once selected, touch the button to confirm it. Touch the button + to set end time. Then touch the button to confirm 1st setting.

  Note: the end time must be at least 1 hour more than start time

  - LED turn to display **2** (second time-range), repeat the same steps of the first time-range to set another time-range upon your need.

- After one day setting is finished, figure **d2** (Tuesday) begin flashing, repeat the same steps above to set working hour of each day among **d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.**

- **Example 2**
  - Touch the button directly instead of + or -, to set the comfort mode.

Note: each step must be operated within 2 minutes, or it will exit setting and screen will recover to initial display.

- Anti-frost mode: the room temperature is maintained at 5°C to prevent frost formation.
- Comfort mode: comfortable room temperature, which is achieved with temperature and heating level settings as required.

- Motion sensor:
  - The motion sensor is always activated and deactivated automatically with the prog mode. The symbol (((•))) appears on the display.
  - As soon as the device heats up at the set time, the sensor starts to scan movements within a radius of 3m.
  - If no movements are detected, heating will stop after 15 minutes. and will resume as soon as someone moves within the radius.
    Note: The motion sensor is only activated automatically in comfort mode, in anti-freeze mode this function is not supported.

- 24 hour off timer:
  - When the appliance is heating, press the Timer button twice. The symbols and will flash on the display. Please set the desired off time between 0 and 24 hours with the "+" / "-" buttons. After five seconds the settings will be saved (symbols will stop flashing) and the display will show the ambient temperature and the timer countdown.
  - By pressing the Timer button again, you can delete the set off time.

- Child Lock Function:
  - In working mode,
    touch + and - at the same time for 3 seconds to activate child lock function, the display will show **[ ]** after setting and will recover to initial display in 5 seconds. Other function is invalid once child lock function works. Once a button is touched, screen will flash **[ ]** to remind you child lock function is working and recover to initial display in 5 seconds.
  - Touch + and - at the same time for 3 seconds again cancels child lock function.

- Window function:
  - This function is available in each mode. Please press and hold the button for three seconds to activate it. The symbol blinkt auf dem Display. Halten Sie die Taste für weitere drei Sekunden gedrückt, um die Funktion zu deaktivieren.
  - If the room temperature drops by 5°C within the 10 minutes while the heating function is activated, the unit will consider this as an effect of an open window. After 30 minutes, the room temperature is measured again. If the room temperature is the same or lower than before, the heating function is deactivated. The symbol is shown permanently on the display.
  - Once you have closed the window, please press the button again to reactivate the function. The symbol will flash again on the display.

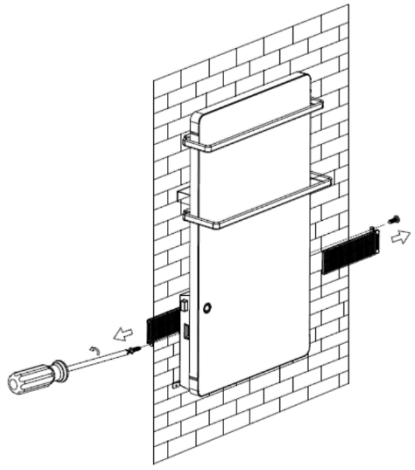
- Restoring the factory settings:

To reset the value settings, in any working mode, press + and - twice quickly at the same time

Cleaning

- Always disconnect the appliance from the power outlet and let it cool before cleaning. Never immerse the appliance in water to prevent electric shocks.
- Wipe over the exterior of the appliance with a soft wet cloth and then wipe dry with a dry cloth.
- Please do not use any aggressive or chemical cleaning agents or abrasive cleaning agents such as steel wool.
- Please use a vacuum cleaner to remove any dust from the air inlet and outlet.
- If you don't use the appliance for a longer period, store it in a dry, well-ventilated place away from fust. Do not place heavy objects on top of the unit.
- Dust filter: The dust filter must be changed after approx. 150 hours or when it is dirty. In this case, please proceed as follows:

    - Turn off the appliance and remove it from the power supply. When the unit has cooled down, loosen the two ST3x10 screws on the back of the appliance with a screwdriver. Pull out the two dust filters left and right as shown in the figure.
    - Clean the dust filters directly under water. Do not use caustic or abrasive material during cleaning. Let the filters air-dry completely.
    - Reinsert both filters and fix them with the screws. Turn the appliance on again.



In case of complaint

- You can claim the device within 24 months from date of purchase (receipt).
- A free replacement or repair will be excluded from prior improper product handling.
- Defects in wear parts, consumables, as well as cleaning, maintenance or replacement of said parts are therefore with costs.
- If you want to make a complaint, please bring the entire device in its original packaging and with proof of purchase to your dealer. For a timely and convenient service register, visit our website www.suntec-wellness.de and learn more.
- Without a proof of purchase, generally there will be no repair or replacement.
- In the event that the complaint case is analogous to our terms of service, all defects of the device or its accessories due to material or manufacturing defects will be eliminated by repair or, at our discretion, replacing the unit.
- The damage of accessories does not automatically lead to a free exchange of the whole device. In these cases, please contact your dealer. Glass breakage, or breakage of plastic parts are always to charge.
- The dealer or repair service can perform the repair after the expiration of warranty against charge.

- No ponga el aparato en funcionamiento cerca de bañeras, duchas o piscinas. Deberá estar a una distancia mínima de 0,6m. Esto también es aplicable al cable de alimentación.
- No utilice tomas de corriente múltiples ni cables de prolongación.
- No deje nunca el aparato desatendido.
- No intente reparar el aparato por su cuenta, desmontarlo o modificarlo de cualquier otra manera.
- Atención: evite el contacto con las superficies calientes del aparato, de lo contrario podrían provocar quemaduras. Deberá tenerse especial precaución con los niños y las personas vulnerables.
- El uso de accesorios ajenos que no hayan sido recomendados por el fabricante, tales como temporizadores, puede provocar lesiones.
- Coloque el aparato sobre una superficie plana, estable y resistente al calor.
- Desconecte el enchufe de la toma de corriente si el aparato va a estar inutilizado durante un tiempo prolongado, antes de limpiarlo, moverlo o si se produce una avería. Para desconectar, no tire del cable, sino del enchufe.
- No utilice el aparato con las manos mojadas.
- No introduzca ningún objeto en el interior del aparato. De lo contrario, se podrían producir descargas eléctricas, incendios o daños en el aparato.
- No coloque el aparato directamente debajo de un enchufe ni cerca de cortinas, visillos ni otros materiales inflamables, gases u otros objetos. Deberá estar a una distancia mínima de 1m.
- Para evitar descargas eléctricas, no sumerja nunca el aparato, el cable o el enchufe en agua ni en

ningún otro líquido.

- El aparato debe estar al menos a 0,5 m de distancia del suelo.
- No deje que los niños jueguen con el aparato.
- El aparato deberá alimentarse a través de un interruptor diferencial de un máximo de 30 mA.
- Antes de enchufar o desenchufar el cable de alimentación, asegúrese de que el interruptor de encendido/apagado que está situado en el lado izquierdo del aparato esté desconectado.
- En habitaciones húmedas, el cable de alimentación deberá situarse a una distancia mínima de 25 cm por encima del suelo. Asegúrese de que el cable no esté en contacto con el suelo ni con partes calientes del aparato.
- Para su funcionamiento deberá elegirse una toma de corriente que resulte visible y fácilmente accesible para el usuario.
- El aparato no deberá utilizarse en habitaciones cerradas en las que el aire no pueda circular libremente.

Advertencia: No cubra nunca el aparato, ¡de lo contrario podría sobrecalentarse!

Montaje

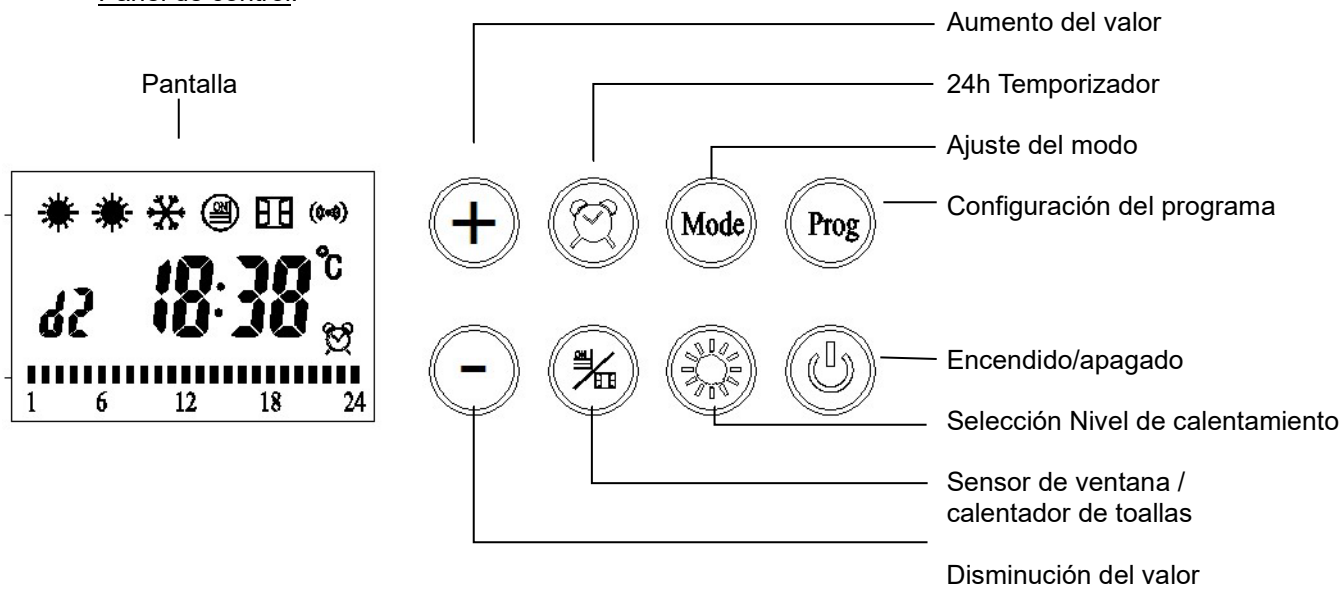
Retire el material de embalaje y compruebe que no haya ningún daño visible en los componentes. Si hubiera algún daño, le rogamos que no lleve el montaje a cabo y que se dirija a su punto de venta. Los siguientes pasos del montaje se refieren a las imágenes que aparecen al inicio de las presentes instrucciones.

1. En primer lugar, elija una pared adecuada en la que montar el aparato. La pared deberá ser estable, recta y no deberá estar hecha de material inflamable como, por ejemplo, madera o plástico. Para el montaje deberán respetarse las distancias mínimas que aparecen representadas en la imagen 1.
2. Puede utilizar la plantilla adjunta para marcar en la pared los orificios que hay que taladrar. Asegúrese de que las marcas queden rectas (véase imagen 2a). A continuación, taladre cuatro orificios de un diámetro de 6 mm, respectivamente, en las marcas de la pared (véase imagen 2b).
3. Introduzca un taco en cada orificio de la pared y empújelos con un martillo hasta que ya no sobresalgan de la misma (véase imagen 3).
4. Fije el soporte de la pared a los dos orificios superiores por medio de tornillos ST4x35 (véase imagen 4).
5. Fije los dos angulares en Z a la parte posterior del aparato con ayuda de dos tornillos M4x8. Incorpore los dos toalleros pequeños a los soportes previstos y atorníllelos utilizando cuatro tornillos M4x16. Repita el procedimiento con el toallero más grande y con otros cuatro tornillos M4x16 (véase imagen 5). La altura de los dos toalleros también puede regularse después del montaje. Coloque el toallero en la posición deseada deslizándolo.

6. Para los siguientes pasos del montaje se requieren dos personas: Coloque el aparato sobre el soporte de la pared y fíjelo a éste por la parte exterior izquierda y derecha con dos tornillos M4x10 a cada lado (véase imagen 6).
7. Fije a la pared el angular en Z del aparato con ayuda de dos tornillos ST4x35. Los tornillos deberán encajar en los dos orificios inferiores pretaladrados (véase imagen 7).
8. Limpie la superficie del aparato con un paño suave (véase imagen 8). El aparato está listo para funcionar.

Puesta en funcionamiento

- Alimentación eléctrica: 220 V a 240 V~, 50 Hz, 2000 W
- Panel de control:



- Conecte el aparato a la fuente de alimentación y accione el interruptor de encendido/apagado (O/I) situado en el lado izquierdo del aparato. Sonará una señal acústica y la pantalla se encenderá durante diez segundos. Si desea apagar el aparato, accione nuevamente el interruptor de encendido/apagado.
- Pulse el botón de encendido/apagado en la pantalla para conectar la función de calentamiento.
  Nota: La iluminación de los botones se apagará pasados 10 segundos si no se maneja el aparato. Tocando un botón cualquiera, se puede reactivar la iluminación de los botones.
  Vuelva a pulsar el botón de encendido/apagado en la pantalla para desactivar la función de calentamiento y poner el aparato en el modo en espera.
  El motor continuará funcionando durante 30 segundos para disipar el calor residual dentro del dispositivo antes de apagarse.
- Configuración del día y la hora:
  - En la primera puesta en funcionamiento, el icono parpadeará en la pantalla. Ello sirve de recordatorio de que debe establecer la hora y el día de la semana actuales.
  - Mantenga pulsado el botón del temporizador durante tres segundos para configurar la hora. En la pantalla aparecerán los días de la semana en forma de números: d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
  - Podrá seleccionar los distintos números con los botones «+» y «–». Al mismo tiempo, el día de la semana seleccionado parpadeará. Pulse el botón del temporizador para confirmar su selección.
  - Ejemplo: lunes -> d1
  - Tras confirmar el día de la semana, las horas parpadearán en el reloj: 00:00
  - Utilice los botones «+» y «–» para configurar la hora actual y confirme la selección pulsando el botón del temporizador. Seguidamente, parpadearán los minutos 00:00. Configure los minutos y confírmelos igualmente pulsando el botón del temporizador.
  - En la pantalla aparecerán ahora el día de la semana y la hora actuales.
- Ajuste de los niveles de calentamiento:

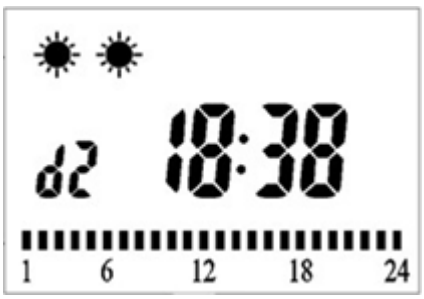
Función	Potencia	Icono en la pantalla
Nivel de calentamiento alto	1800 W	
Nivel de calentamiento bajo	1100 W	
Función calentador de toallas	200 W	
Nivel de calentamiento alto + función calentador de toallas	1800 W + 200 W = 2000 W	

- Nivel de calentamiento alto (1800 W): Pulse el botón de encendido/apagado para activar la función de calentamiento. En la pantalla se mostrarán los iconos . Ahora podrá hacerse funcionar el aparato al máximo nivel de calentamiento. Pulse el botón para ajustar el nivel de calentamiento bajo (1100 W). En la pantalla se mostrará un solo icono .
- Función calentador de toallas (200 W): Pulse el botón para activar la función Calentador de toallas.
- Potencia plena (2000 W): Active, tal como se ha descrito anteriormente, la función Calentador de toallas y pulse el botón para conectar el nivel de calentamiento alto.

ATENCIÓN: La superficie de vidrio y la salida de aire se ponen muy calientes. Tenga cuidado y no toque esas partes.

- Regulación de la temperatura:
  - Una vez que haya ajustado el nivel de calentamiento, utilice los botones «**+**» y «**–**» para modificar la temperatura deseada entre 5 °C y 40 °C.
  - En la pantalla se indicará enseguida la temperatura y el ajuste se aplicará automáticamente pasados 5 segundos.
  - El proceso de calentamiento se detendrá cuando la temperatura ambiente haya alcanzado la temperatura deseada. Cuando la temperatura ambiente sea 1 °C inferior a la temperatura deseada, el proceso de calentamiento se reanudará.
  - Cuando la temperatura ambiente sea superior a la temperatura deseada, el proceso de calentamiento no se pondrá en marcha.

- Configuración del programa semanal:
  - En el modo en espera, pulse el botón Mode para ajustar uno de los modos automáticos P1- P2- Prog
  - Modos P1, P2, Prog
  - Los modos P1, P2 son el modo por defecto para un ajuste rápido
    - P1: modo confort todo el día
    - P2: modo antihielo durante todo el día para la familia en viajes o desplazamientos
    - Modo Prog: El modo Prog es un ajuste personalizado por el usuario final



modo confort

modo antihielo

modo prog

  - Confirme el programa seleccionado pulsando el botón Prog, d1 (lunes) comienza a parpadear

    Ejemplo 1: Puede configurar y guardar usted mismo de 1 a 3 programas de reloj.

    Pulse el botón «**+**» o el botón «**–**»: en la pantalla se mostrará el número **1** (para la primera hora de funcionamiento). Ahora podrá establecer con los botones «**+**» y «**–**» la hora de inicio entre las 0 y las 23 horas. Confirme su selección con el botón del temporizador. Pulse el botón «**+**» para establecer la hora de finalización (al menos 1 hora más que la hora de inicio) y confirme su selección con el botón del temporizador.

    En la pantalla se mostrará ahora el número **2** (para la segunda hora de funcionamiento). Ahora podrá establecer, tal como se ha descrito anteriormente, dos intervalos de tiempo adicionales.

    Una vez terminada la configuración para el primer día, en la pantalla parpadeará el número 2 de 1 2 3 4 5 6 7. Ahora podrá efectuar la configuración de hora para los restantes días de la semana, tal como se ha descrito anteriormente.

Ejemplo 2: Pulse el botón del temporizador (en lugar de los botones «**+**» y «**–**») para ajustar el modo confort para el día elegido.
Nota: Cada paso deberá finalizarse en un tiempo de dos minutos. De lo contrario, el ajuste se borrará.

- Modo antihielo: La temperatura ambiente se mantendrá a 5 °C con el fin de evitar la formación de hielo.
- Modo confort: Temperatura ambiente confortable que se alcanza según las necesidades con el ajuste de la temperatura y del nivel de calentamiento.

- Sensor de movimiento:
  - El sensor de movimiento siempre se activará y desactivará automáticamente con el programa semanal. En la pantalla aparecerá el icono ((•)).
  - Tan pronto como el aparato comience a calentar a la hora establecida, el sensor comenzará a escanear movimientos en un radio de 3 m.
  - Si no se detecta ningún movimiento, la calefacción se apagará transcurridos 15 minutos y se reanudará tan pronto como alguien se mueva dentro de dicho radio.
  - Nota: El sensor de movimiento solo se activa automáticamente en el modo confort. El modo antihielo no admite esta función.

- Temporizador de apagado 24 horas:
  - Establezca el modo P1 tal como se ha descrito anteriormente y pulse dos veces el botón del temporizador. En la pantalla parpadearán los iconos y . Ajuste la hora de apagado entre las 0 y las 24 horas con los botones «**+**» y «**–**». Pasados cinco segundos, los ajustes se guardarán (los iconos dejarán de parpadear) y en la pantalla se mostrarán la temperatura ambiente y la cuenta atrás del temporizador.
  - Volviendo a accionar el botón del temporizador, puede volver a eliminar la hora de apagado que haya ajustado.

- Cerradura a prueba de niños:
  - En modo de trabajo,

    Por favor, presione + y - simultáneamente durante 3 segundos para activar la función de control parental. Después del ajuste, la pantalla muestra **[ ]** y vuelve a la visualización inicial después de 5 segundos. Otras funciones no son válidas una vez que se activa la función de bloqueo parental. Cuando se toca el botón, la pantalla **[ ]** parpadea para recordarle que la función de bloqueo parental está activada y vuelve a la pantalla inicial después de 5 segundos.
  - Nota: Si se presiona + y - de nuevo simultáneamente durante 3 segundos, se cancelará la función de control parental

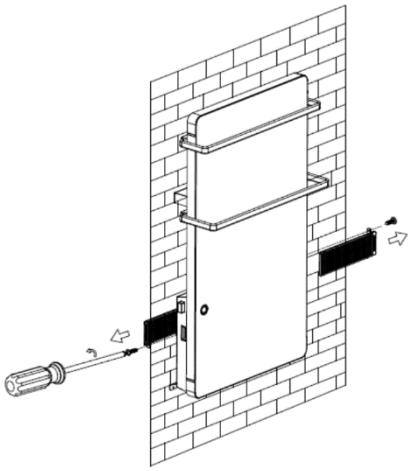
- Función ventana:
  - Esta función está disponible en todos los modos. Mantenga pulsado el botón durante tres segundos para activarla. En la pantalla parpadeará el icono . Para desactivar la función, mantenga pulsado el botón durante otros tres segundos.
  - Si, estando activada la función de calentamiento, la temperatura ambiente baja 5 °C dentro de esos 10 minutos, el aparato lo clasificará como el efecto de una ventana abierta. Pasados 30 minutos, el aparato volverá a medir la temperatura ambiente. Si la temperatura ambiente es igual o inferior a la anterior, la función de calentamiento se desactivará. En la pantalla se mostrará de manera permanente el icono .
  - En cuanto haya cerrado la ventana, pulse el botón de nuevo para volver a activar la función. En la pantalla parpadeará otra vez el icono .

- Restablecer la configuración de fábrica
  Para restablecer los valores configurados en fábrica, desenchufe la clavija tomacorriente y acto seguido vuelva a conectar el aparato a la alimentación eléctrica.

Limpieza

- Antes de proceder a limpiar el aparato, desconéctelo de la alimentación eléctrica y deje que se enfríe. Para evitar descargas eléctricas, no sumerja nunca el aparato ni sus componentes en agua.
- Utilice un paño húmedo para limpiar las superficies exteriores del aparato. A continuación, séquelas con un paño seco.
- No utilice detergentes químicos o agresivos ni productos de limpieza abrasivos como lana de acero.
- Utilice un aspirador para eliminar el polvo de la entrada y la salida de aire.
- Si no fuese a utilizar el aparato durante un periodo prolongado, le rogamos que lo guarde protegido del polvo en un lugar seco y bien ventilado. No coloque objetos pesados sobre el aparato.
- Filtros de polvo: El filtro de polvo debe cambiarse después de aproximadamente 150 horas o cuando esté sucio. En ese caso, proceda de la siguiente manera:

    - Apague el aparato y desconéctelo de la alimentación eléctrica. Una vez que el aparato se haya enfriado, desenrosque los dos tornillos ST3x10 situados en la parte posterior del aparato con un destornillador. Extraiga los dos filtros de aire, izquierdo y derecho, tal y como aparece en la imagen.
    - Lave los filtros de polvo bajo el agua. No deben utilizarse productos de limpieza corrosivos ni abrasivos. A continuación, deje que los filtros se sequen completamente al aire.
    - Vuelva a colocar los filtros y fíjelos con los tornillos. Encienda nuevamente el aparato.



Para casos de reclamación

- Si quiere realizar una reclamación, podrá hacerlo dentro de los 24 primeros meses a partir de la fecha que aparece en el recibo de compra.
- La sustitución o reparación gratuita del aparato queda excluida en los casos en los que el producto haya sido manipulado inadecuadamente.
- La reparación de desperfectos en las piezas de cierre y materiales de consumo, así como la limpieza, el mantenimiento o el cambio de dichas piezas serán, por lo tanto, de pago obligatorio.
- En caso de que quiera llevar a cabo una reclamación, lleve el aparato en el embalaje original con el comprobante de compra al distribuidor en el que lo adquirió. Si desea registrarse para nuestro rápido y cómodo servicio de atención al cliente, visite nuestra página web www.suntec-wellness.de e infórmese sobre los servicios disponibles.
- Sin el comprobante de compra no se efectuarán reparaciones gratuitas ni devoluciones.
- Si la reclamación cumple con los requisitos de nuestro servicio técnico, las reparaciones de daños (en el aparato o sus accesorios) producidos como consecuencia de fallos de material o producción se efectuarán de forma gratuita o bien se le entregará un aparato nuevo.
- Si los daños afectan solo a los accesorios, no se efectuará automáticamente la entrega gratuita de un aparato nuevo completo. En tal caso, póngase en contacto con el distribuidor especializado en el que ha adquirido el aparato. La reparación de grietas o fracturas de las piezas de plástico se efectuará con cargo al cliente.
- Una vez transcurrido el periodo de garantía, el distribuidor especializado o nuestro servicio técnico realizarán las reparaciones con cargo al cliente.

- Veuillez ne pas utiliser l'appareil à proximité immédiate de baignoires, de douches ou de piscines. Veuillez respecter une distance minimale de 0,6m. Il en va de même pour le câble électrique.
- Veuillez ne pas utiliser de prises multiples et de rallonges.
- Veuillez ne pas laisser l'appareil sans surveillance.
- Veuillez ne pas essayer de réparer l'appareil de votre propre chef, de le désassembler ou de le modifier d'une autre façon.
- Veuillez faire attention aux surfaces chaudes et veuillez ne pas les toucher, étant donné que cela peut conduire à des brûlures. Soyez particulièrement prudent avec les enfants et les personnes vulnérables.
- L'utilisation d'accessoires étrangers et non recommandés par le fabricant, par exemple des minuteurs, peut provoquer des dommages corporels.
- Veuillez utiliser l'appareil sur des surfaces planes, solides et résistantes à la chaleur.
- Veuillez débrancher la fiche de la prise de courant si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, si vous le nettoyez, si vous le déplacez ou en cas de survenance d'une défaillance. Veuillez ne pas tirer sur le câble mais sur la fiche.
- Veuillez ne jamais utiliser l'appareil avec des mains mouillées ou humides.
- Veuillez ne pas insérer d'objets dans l'appareil. Cela peut conduire à des décharges électriques, des incendies ou à des dommages au niveau de l'appareil.
- Veuillez ne pas placer l'appareil directement sous une prise de courant ni à proximité de rideaux, de

voilages ou d'autres matériaux inflammables, de gaz et d'autres objets. Veuillez respecter une distance minimale de 1m.

- Pour éviter des décharges électriques, veuillez ne jamais immerger l'appareil, le câble et la fiche dans de l'eau ou dans d'autres liquides.
- L'appareil doit être à une distance d'au moins 0,5 m du sol.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- L'appareil doit être alimenté par un disjoncteur de protection de 30 mA maximum.
- Avant de brancher/débrancher le câble d'alimentation, veuillez vous assurer que l'interrupteur marche/arrêt sur le côté gauche de l'appareil est désactivé.
- Dans les pièces humides, le câble d'alimentation doit être au moins 25 cm au-dessus du sol. Veillez à ce que le câble n'entre pas en contact avec le sol ou des zones chaudes de l'appareil.
- Pour le fonctionnement, choisir une prise de courant que l'utilisateur puisse voir et à laquelle il puisse accéder facilement.
- Ne pas utiliser l'appareil dans des pièces fermées où l'air ne peut pas circuler librement.

Avertissement : Pour éviter une surchauffe, veuillez ne pas couvrir l'appareil !

Montage

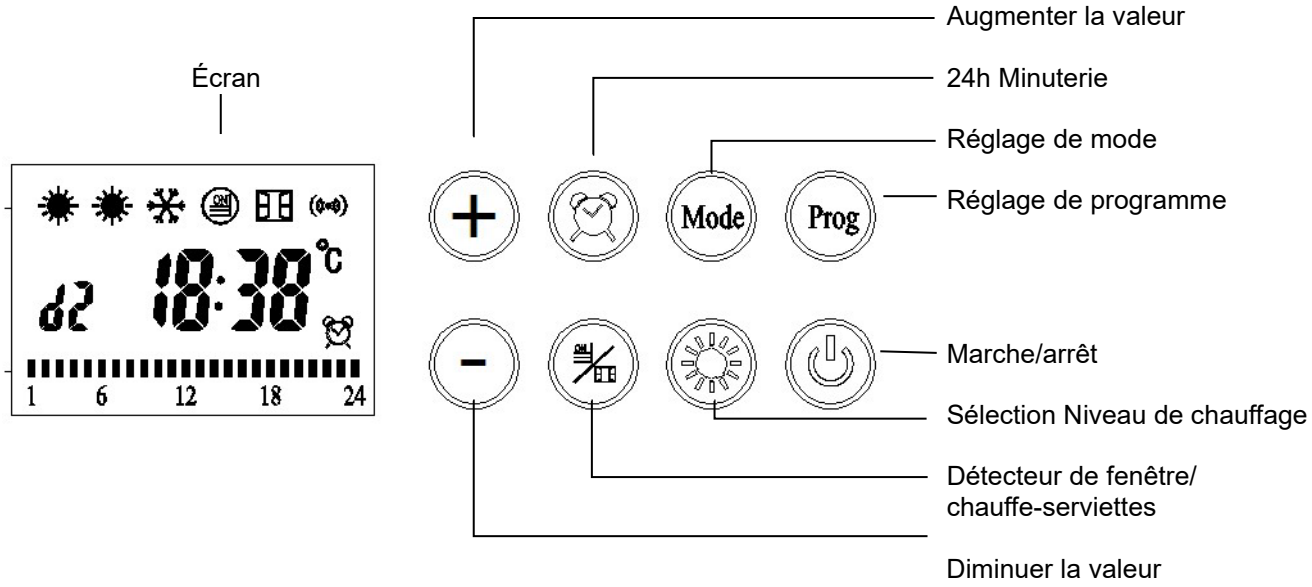
Veuillez retirer les emballages et assurez-vous qu'aucun composant ne présente de dommages visibles. En cas de dommages, ne continuez pas le montage et adressez-vous à votre point de vente. Les étapes suivantes du montage sont représentées sur les images figurant au début du présent mode d'emploi.

1. Veuillez d'abord choisir un mur adéquat pour y monter l'appareil. Le mur doit être stable et droit et il ne doit pas contenir de matériaux inflammables comme du bois ou du plastique. Les distances minimales indiquées sur l'image 1 doivent être respectées lors du montage.
2. Vous pouvez utiliser le gabarit fourni pour marquer les trous à percer sur le mur. Veillez à ce que les marquages soient bien alignés (voir image 2a). Puis, veuillez percer quatre trous d'un diamètre de 6 mm dans les marquages du mur (voir image 2b).
3. Veuillez clouer une cheville par trou et enfoncez-les avec un marteau jusqu'à ce que les chevilles ne dépassent plus du mur (voir image 3).
4. Veuillez fixer le support mural aux deux trous supérieurs à l'aide de deux vis ST4x35 (voir image 4).

5. Veuillez fixer les deux équerres en Z à l'arrière de l'appareil à l'aide de deux vis M4x8. Veuillez insérer le plus petit porte-serviettes dans les orifices prévus à cet effet et fixez-le avec les quatre vis M4x16. Veuillez répéter cette opération avec le plus grand porte-serviettes et quatre autres vis M4x16 (voir image 5). Les deux porte-serviettes restent réglables en hauteur après le montage. Veuillez faire glisser les porte-serviettes pour les amener dans la position de votre choix.
6. Pour l'étape de montage suivante, il y a besoin de deux personnes : veuillez poser l'appareil sur le support mural et fixez ses côtés extérieurs gauche et droite au support mural à l'aide de deux vis M4x10 (voir image 6).
7. Veuillez fixer les équerres en Z au mur à l'aide de deux vis ST4x35. Les vis doivent pouvoir passer dans les deux trous inférieurs déjà percés (voir image 7).
8. Veuillez essuyer la surface de l'appareil avec un chiffon doux (voir image 8). L'appareil est prêt à être utilisé.

Mise en service

- Alimentation électrique : 220-240V~, 50Hz, 2000W
- Panneau de commande :



- Veuillez relier l'appareil à l'alimentation électrique et appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt (O/I) sur le côté gauche de l'appareil. Un signal acoustique retentit et l'écran s'allume pendant dix secondes. Pour arrêter l'appareil, veuillez appuyer à nouveau sur l'interrupteur marche/arrêt.
- Veuillez appuyer sur le bouton marche/arrêt de l'écran pour activer la fonction de chauffage.
  Remarque : L'éclairage du bouton s'éteint en 10 secondes si l'appareil n'est pas utilisé. L'éclairage du bouton peut être réactivé en appuyant sur n'importe quel bouton.
  Veuillez appuyer à nouveau sur le bouton marche/arrêt de l'écran pour désactiver la fonction de chauffage et mettre l'appareil en mode veille.
  Le moteur continuera de tourner pendant 30 secondes pour dissiper la chaleur résiduelle à l'intérieur de l'appareil avant de s'arrêter.

- Réglage du jour et de l'heure :
  - La première fois que l'appareil est mis en marche, le symbole sur l'écran clignote – c'est un rappel pour régler l'heure actuelle et le jour de la semaine.
  - Veuillez appuyer sur le bouton Minuterie et le maintenir enfoncé pendant trois secondes pour régler l'heure. À l'écran, les jours de la semaine sont affichés sous forme de chiffres : d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
  - Les boutons « + » et « - » vous permettent de sélectionner un chiffre. Le jour de la semaine sélectionné clignote. Veuillez appuyer sur le bouton Minuterie pour confirmer la sélection.
  - Ex. : Lundi -> d1
  - Une fois le jour de la semaine confirmé, l'heure sélectionnée clignote : 00:00
  - Veuillez utiliser les boutons « + » et « - » pour régler l'heure actuelle et confirmez avec la sélection avec le bouton Minuterie. Puis, les minutes clignotent 00:00. Veuillez régler les minutes et confirmez également avec le bouton Minuterie.
  - L'écran affiche ensuite le jour de la semaine actuel et l'heure.

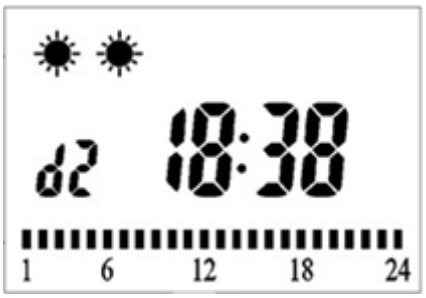
- Réglage des niveaux de chauffage :

Fonction	Puissance	Symbole d'écran
Niveau de chauffage élevé	1800W	
Niveau de chauffage bas	1100W	
Fonction chauffe-serviettes	200W	
Niveau de chauffage élevé + Fonction chauffe-serviettes	1800W + 200W = 2000W	

  - Niveau de chauffage élevé (1800W) : Veuillez appuyer sur le bouton Marche/Arrêt pour activer la fonction. Les symboles apparaissent à l'écran, l'appareil peut maintenant fonctionner sur le niveau de chauffage le plus élevé. Veuillez appuyer sur le bouton pour régler le niveau de chauffage bas (1100W), le symbole apparaît à l'écran.
  - Fonction chauffe-serviettes (200 W) : Veuillez appuyer sur le bouton pour activer la fonction chauffe-serviettes.
  - Puissance complète (2000W) : Veuillez activer la fonction chauffe-serviettes comme décrit ci-dessus et appuyez sur le bouton pour activer le niveau de chauffage élevé.

ATTENTION : La surface du verre et la sortie d'air deviennent très chaudes. Veuillez faire attention à ne pas toucher ces zones.

- Réglage de la température :
  - Après avoir réglé le niveau de chauffage, veuillez appuyer sur les boutons « **+** » et « **-** » pour modifier votre température cible à 5-40°C.
  - L'écran affichera la température immédiatement et le réglage sera appliqué automatiquement après 5 secondes.
  - Le processus de chauffage s'arrête lorsque la température ambiante est égale à la température cible. Si la température ambiante est inférieure de 1°C à la température cible, le processus de chauffage reprend.
  - Si la température ambiante est supérieure à la température cible, le processus de chauffage reste arrêté.
- Configuration du programme hebdomadaire :
  - En mode veille, appuyez sur le bouton Mode pour régler l'un des modes automatiques P1- P2- Prog
  - Modes P1, P2, Prog:
    - Les modes P1 et P2 sont les modes par défaut pour un réglage rapide.
    - P1 : mode confort toute la journée
    - P2 : mode anti-gel toute la journée pour la famille en voyage ou en déplacement
    - Mode Prog : Le mode Prog est un réglage personnalisé par l'utilisateur final.



mode confort

mode anti-gel

mode prog

  - Veuillez confirmer le programme sélectionné en appuyant sur le bouton Prog, d1 (lundi) commence à clignoter.
    Exemple 1 : Vous pouvez créer et enregistrer de 1 à 3 programmes de temps.
    Veuillez appuyer sur la touche « **+** » ou « **-** » - l'écran affichera le chiffre **1** (pour la première

heure de fonctionnement). Vous pouvez maintenant utiliser les boutons « **+** » /« **-** » pour régler l'heure de début entre 0 et 23 heures. Veuillez confirmer votre sélection à l'aide du bouton Minuterie. Veuillez appuyer sur le bouton « **+** » pour régler l'heure de fin (au moins 1 heure de plus que l'heure de début) et confirmer votre sélection avec le bouton Minuterie.

L'écran affichera le chiffre **2** (pour la deuxième heure de fonctionnement). Vous pouvez maintenant définir deux autres plages de temps comme décrit ci-dessus.
Une fois les réglages du premier jour terminés, le chiffre 2 de 1 2 3 4 5 6 7 clignote sur l'écran. Vous pouvez maintenant régler l'heure pour les autres jours de la semaine comme décrit ci-dessus.
Exemple 2 : veuillez appuyer sur le bouton Minuterie (au lieu des boutons « **+** » /« **-** ») pour régler le mode confort pour le jour sélectionné.
Remarque : Chaque étape doit être franchie dans les deux minutes, sinon le réglage sera annulé.

- Mode antigel : la température ambiante est maintenue à 5°C pour éviter la formation de givre.
- Mode confort : Une température ambiante confortable, qui est obtenue en ajustant la température et le niveau de chauffage selon les besoins.

- Capteur de mouvement :
  - Le capteur de mouvement est toujours activé et désactivé automatiquement avec le programme hebdomadaire. Le symbole apparaît à l'écran.
  - Dès que l'appareil se met à chauffer à l'heure prévue, le capteur recherche des mouvements dans un rayon de 3 m.
  - S'il ne perçoit aucun mouvement, le chauffage est arrêté au bout de 15 minutes et il reprend dès que quelqu'un bouge dans ce rayon.
  - Remarque : Le capteur de mouvement n'est activé automatiquement qu'en mode confort, en mode anti-gel cette fonction n'est pas prise en charge.
- Minuterie de 24 heures :
  - Veuillez régler le mode P1 comme décrit ci-dessus et appuyez deux fois sur le bouton de la minuterie. Les symboles et clignotent sur l'écran. Veuillez régler le temps d'arrêt souhaité entre 0 et 24 heures à l'aide des boutons « **+** » /« **-** » . Au bout de cinq secondes, les réglages seront enregistrés (les symboles cesseront de clignoter) et l'écran affichera la température ambiante et le compte à rebours de la minuterie.
  - En appuyant à nouveau sur le bouton Minuterie, vous pouvez supprimer l'heure de déclenchement.
- Serrure à l'épreuve des enfants :
  - En mode travail,

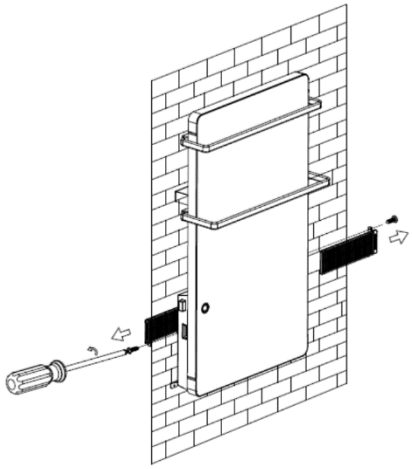
    veuillez appuyer simultanément sur les touches et pendant 3 secondes pour activer la fonction de contrôle parental. Après le réglage, l'écran affiche **[ ]** et revient à l'affichage initial après 5 secondes. Les autres fonctions sont invalides une fois que la fonction de verrouillage parental est activée. Lorsque vous appuyez sur le bouton, l'écran **[ ]** clignote pour vous rappeler que la fonction de verrouillage parental est activée et revient à l'affichage initial après 5 secondes.
  - En appuyant à nouveau sur et simultanément pendant 3 secondes, vous annulez la fonction de verrouillage parental.
- Fonction de fenêtre :
  - Cette fonction est disponible dans chaque mode. Veuillez appuyer sur le bouton et le maintenir enfoncé pendant trois secondes pour l'activer. Le symbole clignote à l'écran. Appuyez sur le bouton pendant trois secondes supplémentaires pour désactiver la fonction.
  - Si la température ambiante baisse de 5°C dans les 10 minutes pendant que la fonction de chauffage est activée, l'appareil classera cela comme l'effet d'une fenêtre ouverte. Après 30 minutes, la température ambiante est à nouveau mesurée. Si la température ambiante est identique ou inférieure à celle d'avant, la fonction de chauffage est désactivée. Le symbole est affiché en permanence sur l'écran.
  - Une fois que vous avez fermé la fenêtre, appuyez à nouveau sur le bouton pour réactiver la fonction. Le symbole clignote à nouveau sur l'écran.

- Restauration des réglages d'usine
  Pour rétablir les réglages d'usine, veuillez débrancher le cordon d'alimentation et rebrancher l'appareil à l'alimentation électrique.

Nettoyage

- Veuillez couper l'appareil de l'alimentation électrique et laissez-le refroidir avant chaque nettoyage. N'immergez jamais l'appareil et ses composants électriques dans de l'eau afin d'éviter des décharges électriques.
- Pour le nettoyage des surfaces extérieures, veuillez utiliser un chiffon humide, doux et pour le séchage un chiffon sec.
- Veuillez ne pas utiliser de détergents agressifs et chimiques ainsi que des produits de nettoyage abrasifs, comme par ex. de la paille de fer.
- Veuillez utiliser un aspirateur pour enlever la poussière de l'entrée et de la sortie d'air.
- Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, veuillez le stocker dans un endroit sec, bien aéré et à l'abri de la poussière. Veuillez ne pas placer d'objets lourds sur l'appareil.
- Filtres à poussière : Le filtre à poussière doit être changé après environ 150 heures ou lorsqu'il est sale. Dans ce cas, veuillez procéder de la sorte :

    - Veuillez mettre l'appareil à l'arrêt et débranchez-le de l'alimentation électrique. Une fois que l'appareil a refroidi, desserrez les deux vis ST3x10 à l'arrière de l'appareil à l'aide d'un tournevis. Veuillez tirer les deux filtres à poussière des côtés gauche et droit comme indiqué sur l'image.
    - Veuillez nettoyer les filtres à poussière en les passant sous l'eau. N'utilisez pas de détergents corrosifs ou abrasifs. Puis, laissez le filtre sécher complètement à l'air.
    - Veuillez insérer à nouveau les deux filtres et fixez-les à l'aide des vis. Remettez l'appareil en marche.



En cas de réclamation

- Si vous souhaitez déposer une réclamation au sujet de l'appareil, vous pouvez le faire dans les 24 mois à partir de la date d'achat (facture).
- Le remplacement gratuit ou une réparation gratuite est exclu(e) en cas de manipulation inappropriée du produit au préalable.
- Les défauts sur les pièces d'usure, les matières consommables, de même que le nettoyage, la maintenance et l'échange desdites pièces sont payants.
- Lorsque vous voulez procéder à une réclamation, vous devez ramener l'appareil complet dans son emballage d'origine, avec la preuve d'achat, à votre point de vente. Pour une prise de rendez-vous S.A.V. sur-mesure, en temps et en heure, visitez notre site internet www.suntec-wellness.de pour en savoir plus.
- En principe, sans preuve d'achat, aucune réparation ni aucun échange n'est possible à titre gratuit.
- Dans le cas d'une réclamation faite conformément à nos dispositions S.A.V., tous les défauts de l'appareil ou des accessoires, en raison d'un vice de matériau ou de fabrication, sont résolus par une réparation gratuite ou, selon notre appréciation, par un échange de l'appareil.
- L'endommagement de pièces accessoires n'engendre pas systématiquement un échange gratuit de l'ensemble de l'appareil. Dans ce cas, veuillez contacter votre revendeur. Les bris de verre ou de pièces plastiques sont toujours soumis à frais.
- Le revendeur ou le S.A.V. peut procéder à des réparations payantes après la période de la garantie.

- Non mettere in funzione il dispositivo nelle immediate vicinanze di bagni, docce o piscine. Mantenere una distanza minima di 0,6m. Ciò vale anche per il cavo di corrente.
- Non utilizzare prese multiuso o prolunghe.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito.
- Non cercare di riparare, smontare o modificare l'apparecchio da soli o altro.
- Far attenzione alle superfici che scottano e non toccarle in quanto si rischiano ustioni. Particolare attenzione in presenza di bambini e alle persone vulnerabili.
- L’utilizzo di accessori estranei, non suggeriti dal produttore, come ad esempio timer, può causare lesioni.
- Utilizzare l’apparecchio solo su una superficie piana, stabile e resistente al calore.
- Tirare la spina di corrente dalla presa se il dispositivo non viene utilizzato per lungo tempo, per pulirlo o nel caso di un guasto. Non tirare dal cavo, bensì dalla spina di corrente.
- Non utilizzare mai il dispositivo con mani bagnate.
- Non introdurre oggetti nel dispositivo. Si rischiano cortocircuiti, incendi o guasti all'apparecchio.
- Non poggiare il dispositivo direttamente sotto una presa o nelle vicinanze di tende o altri materiali infiammabili, gas o oggetti. Mantenere una distanza minima di 1m.
- Per evitare scosse elettriche, non immergere l'apparecchio, il cavo e la spina di corrente in acqua o altri liquidi.
- Il dispositivo deve avere almeno una distanza

minima di 0,5m dal pavimento.

- I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- Il dispositivo è dotato di un interruttore di protezione di corrente alternata di max. 30mA.
- Prima di collegare/scollegare il cavo di corrente, accertarsi che l'interruttore di accensione/ spegnimento presente sul lato sinistro del dispositivo sia disinserito.
- Negli ambienti umidi il cavo di corrente deve trovarsi almeno a 25 cm dal pavimento. Prestare attenzione che il cavo non tocchi né il pavimento, né parti calde del dispositivo.
- Per il funzionamento scegliere una presa che sia ben visibile e facilmente accessibile all'utente.
- L'apparecchio deve essere utilizzato solo in ambienti chiusi nei quali l'area non può circolare liberamente.

Avviso: Per evitare il surriscaldamento non coprire mai l'apparecchio!

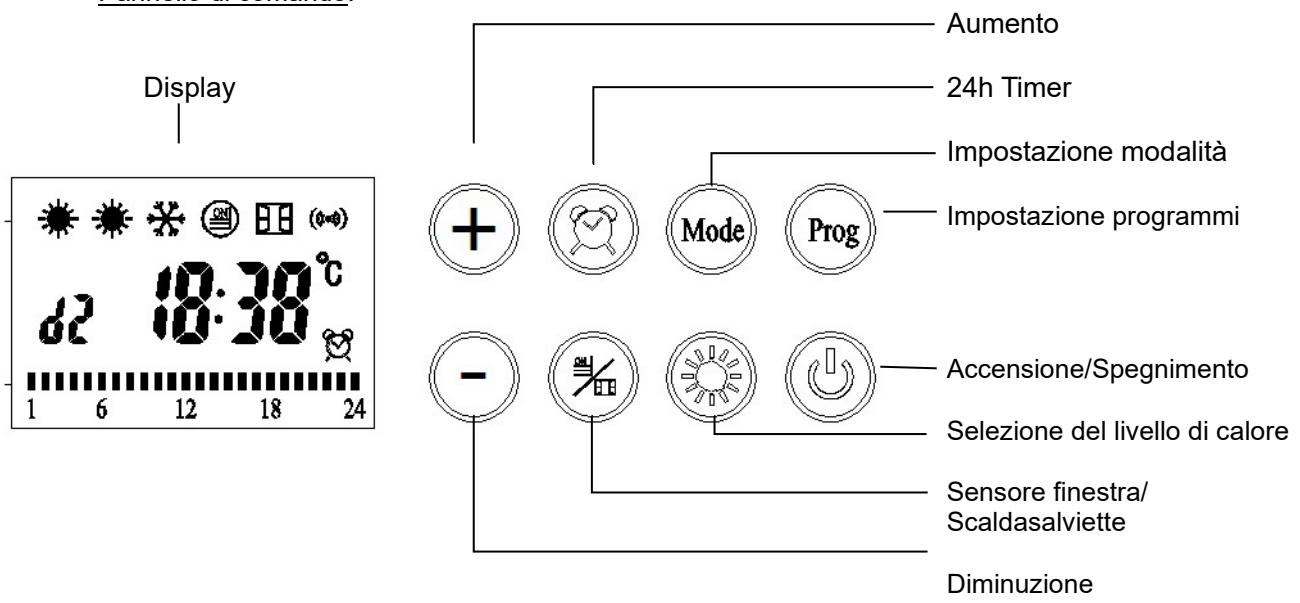
Montaggio

Rimuovere il materiale di imballaggio e controllare che l'apparecchio non presenti guasti visibili. In caso di guasti non procedere con il montaggio e visitare un centro acquisti. Le seguenti fasi di montaggio si riferiscono all'immagine all'inizio di questo manuale.

1. Scegliere una parete adatta alla quale montare il dispositivo. La parete deve essere resistente, diritta e non deve essere fatta di materiale infiammabile, ad es. legno o plastica. Le distanze minime rappresentate nella Fig. 1 devono essere rispettate per il montaggio.
2. È possibile utilizzare la maschera in dotazione per segnare i punti da perforare sulla parete. Far attenzione a segnare punti diritti (v. Fig. 2a). Perforare unicamente sui punti quattro fori sulla parete con un diametro di 6 mm ciascuno (v. Fig. 2b).
3. Inserire un tassello in ciascun foro nella parete e spingerlo con un martello finché il tassello non fuoriesce più dalla parete (v. Fig. 3).
4. Fissare il supporto a parete su entrambi i fori superiori mediante le due viti ST4x35 (v. Fig. 4).
5. Fissare entrambi gli angoli a Z mediante due viti M4x8 sul retro del dispositivo. Inserite il porta asciugamani più piccolo nei supporti previsti e avvitarlo con quattro viti M4x16. Ripetere il procedimento per il porta asciugamani più grande con le altre quattro viti M4x16 (v. Fig. 5). È possibile regolare l'altezza di entrambi i porta asciugamani anche dopo il montaggio. Portare i porta asciugamani nelle posizioni desiderate facendoli scorrere.
6. Sono necessarie due persone per la seguente fase di montaggio: Poggiare l'apparecchio al supporto a parete e fissarlo a sinistra e a destra all'esterno con le due viti M4x10 al supporto a parete (v. Fig. 6).
7. Fissare l'angolo a Z al dispositivo mediante le due viti ST4X35 alla parete. Le viti devono essere adatte a entrambi i fori inferiori perforati (v. Fig. 7).
8. Lavare le superfici del dispositivo con un panno morbido (v. Fig. 8). L'apparecchio è pronto.

Messa in funzione

- Alimentazione elettrica: 220-240V~, 50Hz, 2000W
- Pannello di comando:



- Collegare il dispositivo alla corrente elettrica e azionare il tasto di accensione/spegnimento (O/I) sul lato sinistro del dispositivo. Viene emesso un segnale acustico e il display si accende per dieci secondi. Se si desidera spegnere il dispositivo, premere di nuovo il tasto di accensione/spegnimento.
- Selezionare il pulsante di accensione/spegnimento sul display per attivare la funzione di riscaldamento. Avvertenza: L'illuminazione dei tasti si spegne dopo 10 secondi quando l'apparecchio non viene utilizzato. Toccando un tasto a scelta è possibile riattivare l'illuminazione dei tasti.
  Premere nuovamente il tasto di accensione/spegnimento sul display per disattivare la funzione di riscaldamento e attivare la modalità standby del dispositivo.
  Il motore continuerà a funzionare per 30 secondi per dissipare il calore residuo all'interno del dispositivo prima di spegnersi.

- Regolazione di data e ora:
  - Alla prima messa in funzione, il simbolo lampeggia sul display, come promemoria per l'impostazione dell'ora e del giorno della settimana.
  - Premere il tasto Timer per tre secondi per effettuare l'impostazione dell'ora. Sul display compare il giorno della settimana sotto forma di numero: d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
  - Con i tasti "+" e "-" è possibile selezionare i numeri. Il giorno della settimana selezionato lampeggia. Premere il tasto Timer per confermare la propria scelta.
  - Esempio: Lunedì -> d1
  - Dopo la conferma del giorno della settimana l'indicazione dell'orario lampeggia: 00:00
  - Utilizzare i tasti "+" e "-" per impostare l'ora aggiornata e confermare la selezione con il tasto Timer. Infine, la cifra dei minuti lampeggia 00:00. Impostare i minuti e confermare la selezione con il tasto Timer.
  - Il display mostra ora il giorno della settimana corrente e l'orario.

- Impostazione dei livelli di riscaldamento:

Funzione	Potenza	Simbolo sul display
Livello di riscaldamento alto	1800 W	
Livello di riscaldamento basso	1100 W	
Funzione scaldasalviette	200 W	
Livello di riscaldamento alto + funzione scaldasalviette	1800 W + 200 W = 2000 W	

  - Livello di riscaldamento alto (1800 W): Premere il tasto di accensione/spegnimento per attivare la funzione di riscaldamento. I simboli vengono visualizzati sul display e il dispositivo può ora essere azionato al livello di riscaldamento più alto. Premere il tasto per impostare il

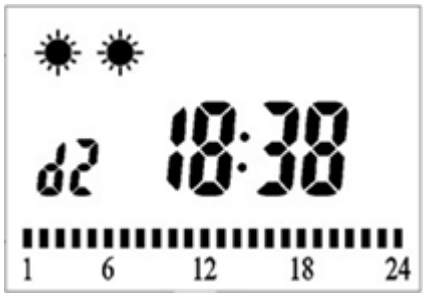
livello di riscaldamento basso (1100 W) e sul display verrà visualizzato ora il simbolo .

- Funzione scaldasalviette (200 W): Premere il tasto per attivare la funzione scaldasalviette.
- Potenza massima (2000 W): Attivare la funzione scaldasalviette come descritto in precedenza e premere il tasto per accendere il livello di riscaldamento alto.

ATTENZIONE: Le superfici in vetro e l'uscita dell'aria possono diventare molto caldi. È importante fare attenzione e non toccare questi elementi.

- Impostazione della temperatura:
  - Dopo avere impostato il livello di temperatura, premere i tasti "**+** e "**-**" per modificare la temperatura tra 5 e 40°C.
  - Sul display la temperatura verrà subito visualizzata e acquisirà automaticamente l'impostazione dopo 5 secondi.
  - Il processo di riscaldamento viene messo in pausa non appena la temperatura ambientale raggiunge la temperatura impostata. Se la temperatura ambientale di è più bassa di 1 ºC rispetto alla temperatura impostata, il processo di riscaldamento viene riavviato.
  - Se la temperatura ambientale è più alta della temperatura impostata, non viene avviato il processo di riscaldamento.

- Impostazione del programma settimanale:
  - Premere il tasto Mode in modalità standby per impostare le modalità automatiche P1- P2-Prog
  - Modalità P1, P2, Prog:
    - Le modalità P1 e P2 sono quelle predefinite per un'impostazione rapida
    - P1: modalità comfort per tutto il giorno
    - P2: modalità antigelo per tutto il giorno per la famiglia in viaggio o in gita
    - Modalità Prog: La modalità Prog è un'impostazione personalizzata dall'utente finale



modalità comfort

modalità antigelo

modalità prog

  - Confermare il programma selezionato premendo il pulsante Prog , d1 (lunedì) inizia a lampeggiare

    Esempio 1: È possibile organizzare e memorizzare 1-3 programmi orari.

    Premere i tasti "**+**" o "**-**" e sul display verrà visualizzato il numero **1** (per la prima ora di funzionamento). Ora è possibile impostare l'ora di inizio tra le ore 0 e 23 con i tasti "**+**" / "**-**". Confermare la scelta con il tasto Timer. Premer il tasto "**+**" per impostare l'ora di fine (almeno un'ora successiva rispetto all'ora di inizio) e confermare la scelta con il tasto Timer.

    Sul display verrà visualizzato il numero **2** (per la seconda ora di funzionamento). Ora è possibile impostare due ulteriori intervalli temporali come descritto in precedenza.
    Una volta conclusa la configurazione per il primo giorno, il numero 2 di 1 2 3 4 5 6 7 lampeggerà sul display. Ora è possibile applicare le impostazioni orarie anche per gli altri giorni della settimana come descritto in precedenza.

    Esempio 2: premere il tasto "Timer" (oppure i tasti "+" / "-") per impostare la modalità confort per il giorno scelto.
    Avvertenza: Ogni passaggio deve essere effettuato entro due minuti, altrimenti l'impostazione viene annullata.

- Modalità antigelo: la temperatura della stanza viene mantenuta sui 5º C per impedire la formazione di ghiaccio.
- Modalità comfort: temperatura comfort della stanza, che può essere raggiunta con l'impostazione della temperatura o con il livello di riscaldamento in base alla necessità.

- Sensore di movimento:
  - il sensore di movimento si attiva e disattiva automaticamente con il programma settimanale. Il simbolo ((•)) compare sul display.
  - Non appena il dispositivo avvia il riscaldamento all'ora impostata, il sensore inizia a scannerizzare i movimenti nel raggio di 3 metri.
  - Se non si percepisce alcun movimento, il riscaldamento termina dopo 15 minuti e riprende non appena qualcuno si muove all'interno del raggio.
  - Avvertenza: Il sensore di movimento viene ora attivato automaticamente solo in modalità comfort, mentre in modalità antigelo questa funzione non è supportata.

- Timer di spegnimento dopo 24 ore:
  - Impostare come descritto in precedenza la modalità P1 e premere due volte il tasto Timer. I simboli e lampeggeranno sul display. Impostare l'ora di spegnimento desiderata tra 0 e 24 ore con i tasti "+" / "-". Dopo cinque secondi le impostazioni verranno memorizzate (i simboli smettono di lampeggiare) e il display visualizzerà la temperatura ambiente e il conto alla rovescia del timer.
  - Con una nuova selezione del tasto Timer, è possibile annullare nuovamente l'ora di spegnimento impostata.

- Serratura a prova di bambino:
  - En In modalità lavoro,

    premere contemporaneamente + e - per 3 secondi per attivare la funzione di controllo parentale. Dopo l'impostazione, lo schermo visualizza **[ ]** e ritorna alla visualizzazione iniziale dopo 5 secondi. Altre funzioni non sono valide una volta attivata la funzione di blocco parentale. Quando si tocca il tasto, la schermata **[ ]** lampeggia per ricordare che la funzione di blocco parentale è attivata e ritorna alla visualizzazione iniziale dopo 5 secondi.
  - Nota: Premendo nuovamente + e - contemporaneamente per 3 secondi si annulla la funzione di blocco parentale.

- Funzione finestra:
  - Questa funzione non è disponibile in tutte le modalità. Tenere premuto il tasto per tre secondi per attivarla. Il simbolo lampeggia sul display. Tenere premuto il tasto per altri tre secondi per disattivare la funzione di ricarica.
  - Quando la temperatura della stanza scende di 5 ºC entro 10 minuti mentre la funzione di riscaldamento è attivata, ciò viene considerato dal dispositivo come l'effetto di una finestra aperta. Dopo 30 minuti la temperatura della stanza viene nuovamente misurata. Se la temperatura della stanza è uguale o inferiore a quella precedente, la funzione di riscaldamento viene disattivata. Il simbolo corrispondente compare in modo continuo sul display.
  - Non appena la finestra viene chiusa, premere di nuovo il tasto per attivare nuovamente la funzione. Il simbolo lampeggerà nuovamente sul display.

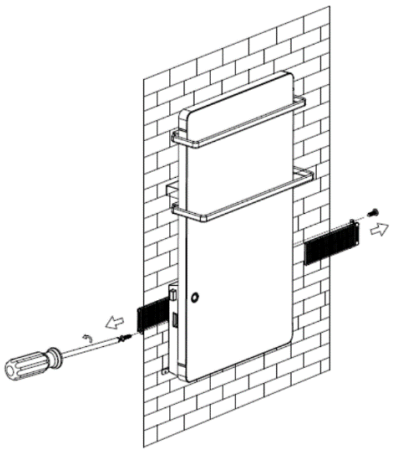
- Ripristino delle impostazioni di fabbrica
  Per eseguire il ripristino delle impostazioni di default, estrarre la presa di corrente e collegare il dispositivo nuovamente alla corrente.

Pulizia

- Scollegare l'apparecchio dall'alimentazione di corrente prima di ogni pulizia e lasciarlo raffreddare. Non immergere il dispositivo e i componenti elettrici mai in acqua per evitare cortocircuiti.
- Per la pulizia della superficie esterna utilizzare un panno umido e morbido e asciugare con un panno asciutto.

- Non utilizzare detersivi aggressivi e chimici o detersivi acidi, come ad es. lana d'acciaio.
- Utilizzare un aspirapolvere per liberare l'ingresso e l'uscita di aria da polvere.
- Se il dispositivo non è utilizzato per lungo tempo, conservarlo in un luogo asciutto, protetto da polvere e ben areato. Non poggiare oggetti pesanti sull'apparecchio.
- Filtro per la polvere: Il filtro antipolvere deve essere sostituito dopo circa 150 ore o quando è sporco. Procedere come di seguito:

    - Spegnere il dispositivo e scollegarlo dall'alimentazione di corrente. Se il dispositivo si è raffreddato, svitare entrambe le viti ST3x10 presenti sul retro del dispositivo con un giravite. Estrarre entrambi i filtri della polvere a sinistra e a destra come mostrato nella figura.
    - Lavare i filtri per la polvere con acqua. Non utilizzare detersivi acidi o corrosivi. Far asciugare i filtri completamente all'aria.
    - Montare di nuovo entrambi i filtri e fissare con le viti. Riaccendere di nuovo il dispositivo.



In caso di reclami

- È possibile presentare reclami relativi all'apparecchio entro 24 mesi dalla data d'acquisto (ricevuta).
- L'eventuale precedente manipolazione impropria del prodotto annulla la possibilità di avvalersi gratuitamente della sostituzione o della riparazione.
- Eventuali difetti presenti sulle parti soggette a usura, sui materiali di consumo nonché la pulizia, la manutenzione o la sostituzione di tali parti sono a pagamento.
- Per presentare un reclamo, si prega di restituire l'apparecchio al rivenditore, completo di ogni sua parte, nell'imballo originale e unitamente al documento d'acquisto. Per ottenere assistenza in modo pratico e veloce è possibile trovare ulteriori informazioni sul sito Internet www.suntec-wellness.de.
- Si tenga presente che in assenza di documentazione d'acquisto non sarà possibile effettuare riparazioni o sostituzioni a titolo gratuito.
- Qualora l'oggetto del reclamo si presenti in forma analoga a quanto stabilito dal Centro di assistenza, si provvederà a eliminare tutti i difetti dei materiali o di fabbricazione dell'apparecchio o di un accessorio mediante riparazione o, a nostra discrezione, mediante sostituzione dell'apparecchio.
- Eventuali danneggiamenti di parti di accessori non comportano la sostituzione automatica e gratuita dell'intero apparecchio. In questi casi rivolgersi al rivenditore specializzato. La rottura del vetro o delle parti in plastica è sempre a pagamento.
- Successivamente alla scadenza della garanzia, il rivenditore specializzato o il centro di assistenza potranno addebitare le spese di riparazione.

- Gebruik het apparaat niet in de nabijheid van badkuipen, douches of zwembaden. Houd een minimumafstand van 0,6m aan. Dit geldt ook voor de voedingskabel.
- Gebruik voor dit apparaat geen meervoudige stekkerdozen of verlengsnoeren.
- Het apparaat niet zonder toezicht laten werken.
- Het apparaat niet zelf repareren, demonteren of op een andere manier modificeren.
- Wees voorzichtig met hete oppervlakken en raak ze niet aan, omdat daardoor brandwonden kunnen ontstaan. Speciale aandacht moet worden besteed aan kinderen en kwetsbare personen.
- Het gebruik van accessoires van derden die niet door de fabrikant worden aanbevolen (zoals tijdschakelaars) kan letsel veroorzaken.
- Gebruik het apparaat enkel op een vlakke, stabiele en warmtebestendige ondergrond.
- De stekker uit het stopcontact verwijderen als u het apparaat langere tijd niet gebruikt, als u het schoonmaakt of verplaatst, of als er een storing optreedt. Trek daarbij niet aan de kabel, maar aan de stekker.
- Gebruik het apparaat nooit met natte handen.
- Steek geen voorwerpen in het apparaat. Deze kunnen leiden tot elektrische schokken, brand of schade aan het apparaat.
- Plaats het apparaat niet rechtstreeks onder een stopcontact, noch in de nabijheid van gordijnen, vitrages of andere brandbare materialen, gassen en andere objecten. Houd een minimumafstand van 1 meter aan.
- Om elektrische schokken te vermijden, dient u het

apparaat, de kabel en de stekker nooit onder te dompelen in water of andere vloeistoffen.

- Het apparaat moet zich op minimaal 0,5 meter van de ondergrond bevinden.
- Laat kinderen niet spelen met het apparaat.
- Het apparaat dient te worden aangesloten via een aardlekbeveiliging van max. 30mA.
- Voordat u het netsnoer aansluit of loskoppelt, moet u ervoor zorgen dat de aan/uit-schakelaar aan de linkerkant van het apparaat uitstaat.
- In vochtige ruimtes moet het netsnoer zich minstens 25 cm boven de vloer bevinden. Zorg ervoor dat de kabel niet de vloer of warme plekken van het apparaat raakt.
- Voor gebruik moet een stopcontact worden geselecteerd, dat zichtbaar en gemakkelijk toegankelijk is voor de gebruiker.
- Het apparaat mag niet worden gebruikt in afgesloten ruimtes waar de lucht niet vrij kan circuleren.

Waarschuwing: Om oververhitting te voorkomen, het apparaat niet afdekken!

Montage

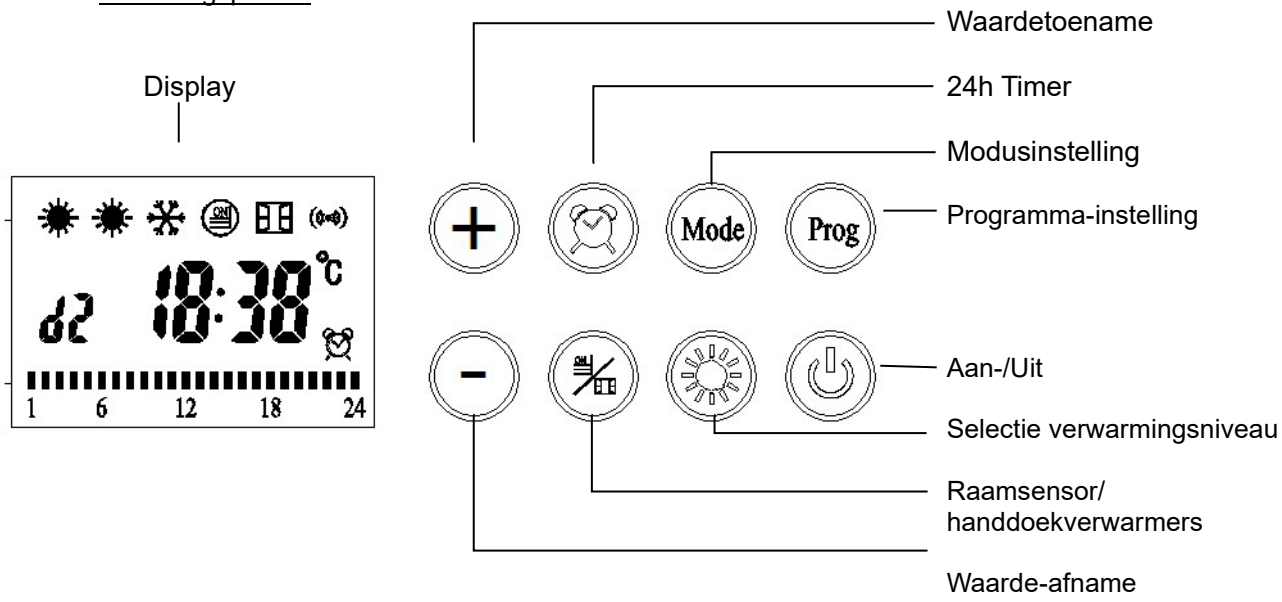
Verwijder de verpakkingsmaterialen en controleer alle onderdelen op zichtbare schade. In geval van schade gaat u niet door met de montage en neemt contact op met uw verkoopkantoor. De volgende montagestappen verwijzen naar de afbeeldingen aan het begin van deze handleiding.

1. Selecteer eerst een geschikte muur om het apparaat te monteren. De muur moet stabiel en recht zijn en mag niet uit een brandbaar materiaal bestaan, bijvoorbeeld hout of kunststof. De minimale afstanden getoond in Afb. 1 moeten worden aangehouden voor montage.
2. U kunt de bijgevoegde sjabloon gebruiken om de gaten te markeren die in de muur moeten worden geboord. Zorg ervoor dat de markeringen recht zijn (zie afbeelding 2a). Boor op de markeringen vier gaten met elk een diameter van 6 mm in de muur (zie afbeelding 2b).
3. Steek een deuvel per gat in de muur en duw die met een hamer zover in de muur tot die er niet meer uitsteekt (zie afbeelding 3).
4. Bevestig de muurbeugel aan de twee bovenste gaten met twee ST4x35-schroeven (zie afbeelding 4).
5. Bevestig de twee Z-beugels met twee M4x8-schroeven aan de achterkant van het apparaat. Steek de kleinere handdoekhouder in de meegeleverde houders en draai vast met vier M4x16-schroeven. Herhaal het proces met de grotere handdoekhouder en nog eens vier M4x16-schroeven (zie Afb. 5). De twee handdoekhouders zijn ook na de montage in hoogte verstelbaar. Breng de handdoekhouders in de gewenste posities door ze te verschuiven.
6. Voor de volgende montagestap zijn twee personen nodig: Plaats het apparaat bij de muurbeugel en bevestig het aan de linker- en rechterkant met aan elke zijde twee M4x10-schroeven aan de muurbeugel (zie afbeelding 6).
7. Bevestig de Z-beugels van het apparaat aan de muur met twee ST4x35-schroeven. De schroeven moeten in de twee voorgeboorde onderste gaten passen (zie afbeelding 7).

8. Veeg met een zachte doek over het oppervlak van het apparaat (zie afbeelding 8). Het apparaat is klaar voor gebruik.

Ingebruikname

- Voeding: 220-240 V~, 50 Hz, 2000 W
- Bedieningspaneel:



- Sluit het apparaat aan op de voeding en gebruik dan de aan-/uitknop (O/I) aan de linkerzijde van het apparaat. Er klinkt een akoestisch signaal en de display wordt gedurende tien seconden ingeschakeld. Als u het apparaat wilt uitschakelen, drukt u nogmaals op de aan/uit-knop.
- De aan/uit-toets op het display indrukken om de verwarmingsfunctie in te schakelen.
  Aanwijzing: De toetsenverlichting gaat 10 seconden later uit als het apparaat niet wordt bediend. Door het aanraken van een willekeurige toets kan de toetsenverlichting worden gereactiveerd.
  De aan/uit-toets op het display indrukken om de verwarmingsfunctie te deactiveren en het apparaat in de stand-by-modus te zetten.

- Dag en tijd instellen:
  - Bij de eerste ingebruikname knippert het symbool op het display – dit herinnert u eraan dat de actuele tijd en weekdag moeten worden ingesteld.
  - De timer-toets drie seconden ingedrukt houden om de tijdinstellingen uit te voeren. De display toont de dagen van de week in de vorm van cijfers: d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
  - Met de knoppen "+" en "-" kunt u kiezen tussen de cijfers. Daarbij knippert de geselecteerde dag van de week. De timer-toets indrukken om uw keuze te bevestigen.
  - Bijv.: Maandag -> d1
  - Na bevestiging van de weekdag knipperen de uren van de klok: 00:88
  - Toetsen "+" en "-" gebruiken om het actuele uur in te stellen en de keuze met de timer-toets bevestigen. Daarna gaat de minutenweergave knipperen 88:00. De minuten instellen en eveneens met de timer-toets bevestigen.
  - De display toont nu de huidige dag van de week en de tijd.

- Instelling van de verwarmingsstanden:

Functie	Vermogen	Displaysymbool
Hoge verwarmingsstand	1800 W	
Lage verwarmingsstand	1100 W	
Handdoekverwarmingsfunctie	200 W	
Hoge verwarmingsstand + handdoekverwarmingsfunctie	1800 W + 200 W 2000 W	

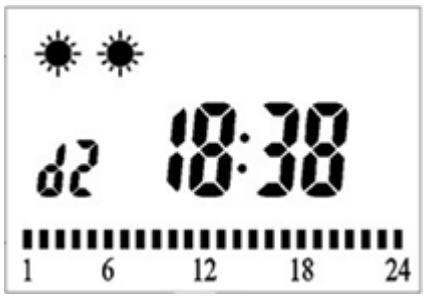
  - Hoge verwarmingsstand (1800 W): De aan/uit-toets indrukken om de verwarmingsfunctie te activeren. De symbolen worden op het display weergegeven, het apparaat kan nu op de

hoogste verwarmingsstand worden bediend. De toets indrukken om de lage verwarmingsstand (1100 W) in te stellen, op het display wordt alleen een symbool weergegeven.

- Handdoekverwarmingsfunctie (200 W): De toets indrukken om de handdoekverwarmingsfunctie te activeren.
- Vol vermogen (2000 W): De handdoekverwarmingsfunctie activeren zoals hierboven beschreven en de toets indrukken om de hoge verwarmingsstand in te schakelen.

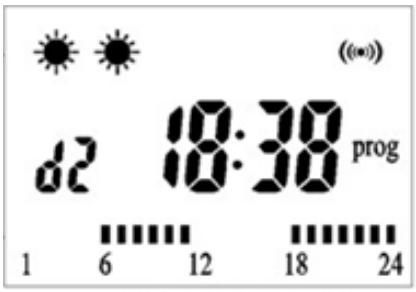
LET OP: Het glazen oppervlak en de luchtafvoer worden erg heet. Wees voorzichtig, deze plaatsen niet aanraken.

- Temperatuurinstelling:
  - Nadat de verwarmingsstand is ingesteld, toetsen "**+**" en "**-**" indrukken om uw gewenste temperatuur naar 5 - 40 °C te wijzigen.
  - Op het display wordt de temperatuur onmiddellijk weergegeven en de instelling wordt na 5 seconden automatisch overgenomen.
  - Het verwarmingsproces wordt gepauzeerd als de omgevingstemperatuur de gewenste temperatuur heeft bereikt. Als de omgevingstemperatuur 1 °C lager is dan de gewenste temperatuur wordt het verwarmingsproces hervat.
  - Als de omgevingstemperatuur hoger is dan de gewenste temperatuur wordt er geen verwarmproces gestart.
- Het weekprogramma instellen:
  - In de stand-by-modus de toets Mode indrukken om een van de automatische modi P1- P2-Prog
  - P1, P2, Prog modi:
    - P1, P2 modi zijn standaard modi voor snelle instelling
    - P1: de hele dag door comfortmodus
    - P2: de hele dag anti-vorst modus voor familie op reis of reis
    - Prog-modus: Prog-modus is aangepaste instelling door eindgebruiker



comfortmodus

antivriesmodus



prog-modus

- Bevestig het gekozen programma door op de toets Prog te drukken, d1 (maandag) begint te knipperen

  Voorbeeld 1: U kunt 1-3 tijdprogramma's zelf vormgeven en opslaan.

  De „**+**“ of „**-**“-toets indrukken – op het display wordt het getal **1** (voor het eerste bedrijfsuur) weergegeven. Nu kunt u met de „**+**“ / „**-**“-toetsen de starttijd toets 0-23 uur vastleggen. De keuze met de timer-toets bevestigen. De toets „**+**“ indrukken om de eindtijd (ten minste 1 uur later dan de starttijd) vast te leggen en de keuze met de timer-toets bevestigen.

  Op het display wordt het getal **2** (voor het tweede bedrijfsuur) weergegeven. Nu kunt u, zoals hierboven beschreven, nog twee tijdgebieden vastleggen.
  Nadat de instellingen voor de eerste dag zijn afgerond, zal het getal 2 van 1 2 3 4 5 6 7 op het display knipperen. Nu kunt u de tijdsinstellingen voor de andere weekdagen uitvoeren, zoals hierboven beschreven.

  Voorbeeld 2: de timer-toets indrukken (in plaats van de „+“ / „-“-toetsen) om de comfortmodus voor de geselecteerde dag in te stellen.
  Aanwijzing: Elke stap moet binnen twee minuten worden uitgevoerd, anders wordt de instelling

gewist.

- Antifrost-modus: de omgevingstemperatuur wordt op 5 °C gehouden om vorst te voorkomen.
- Comfortmodus: Comfortabele omgevingstemperatuur die naar behoefte wordt bereikt met de instelling van temperatuur en verwarmingsstanden.

- Bewegingssensor:
  - De bewegingssensor wordt altijd automatisch met het weekprogramma geactiveerd en gedeactiveerd. Het symbool ((•)) verschijnt op het display.
  - Zodra het apparaat op de ingestelde tijd opwarmt, begint de sensor met het scannen van bewegingen in een straal van 3 meter.
  - Als er geen beweging wordt gedetecteerd, stopt de verwarming na 15 minuten en wordt deze hervat wanneer zich iemand binnen de straal beweegt.
  - Aanwijzing: De bewegingssensor wordt alleen in de comfortmodus automatisch geactiveerd, in de antifrost-modus wordt deze functie niet ondersteund.

- 24 uur uit-timer:
  - Zoals hierboven beschreven de P1-modus instellen en de timer-toets tweemaal indrukken. De symbolen en zullen knipperen op het display. De gewenste uit-tijd tussen 0 en 24 uur met de „+“ / „-“-toetsen instellen. Na vijf seconden worden de instellingen opgeslagen (symbolen knipperen niet meer) en het display zal de omgevingstemperatuur en de timer-countdown weergeven.
  - Met het opnieuw indrukken van de timer-toets kunt u de ingestelde uit-tijd weer wissen.

- Kinderveilig slo:
  - In de werkmodus,

    Gelieve + en - gelijktijdig 3 seconden in te drukken om de functie van het ouderlijk toezicht te activeren. Na het instellen geeft het scherm **[ ]** weer en keert het na 5 seconden terug naar de oorspronkelijke weergave. Andere functies zijn ongeldig zodra de functie voor ouderlijk toezicht is geactiveerd. Wanneer de toets wordt aangeraakt, knippert het scherm **[ ]** om u eraan te herinneren dat de functie voor ouderlijke controle is geactiveerd en na 5 seconden terugkeert naar het beginscherm.
  - Opmerking: Als u + en - opnieuw tegelijkertijd 3 seconden lang ingedrukt houdt, wordt de functie van het ouderlijk toezicht geannuleerd.

- Vensterfunctie:
  - Deze functie is in elke modus beschikbaar. De toets drie seconden ingedrukt houden om deze te activeren. Het symbool knippert op het display. De toets nog drie seconden langer ingedrukt houden om de functie te deactiveren.
  - Als de omgevingstemperatuur binnen 10 minuten met 5 °C daalt, terwijl de verwarmingsfunctie is geactiveerd, wordt dit door het apparaat als effect van een open venster geclassificeerd. Na 30 minuten wordt de omgevingstemperatuur nogmaals gemeten. Als de omgevingstemperatuur hetzelfde is als of lager is dan van tevoren, wordt de verwarmingsfunctie gedeactiveerd. Het symbool wordt blijvend op het display weergegeven.
  - Zodra u het venster hebt gesloten, de toets opnieuw indrukken om de functie weer te activeren. Het symbool zal opnieuw op het display knipperen.

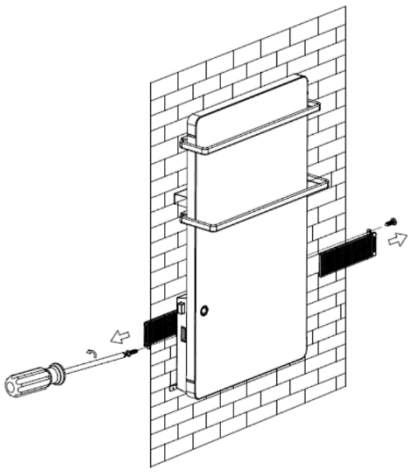
- Herstellen van de fabrieksinstelling
  Om de waarde-instellingen te herstellen, de netstekker uit het stopcontact trekken en het apparaat vervolgens weer op het elektriciteitsnet aansluiten.

Reiniging

- Haal de stekker van het apparaat voor elke reiniging uit het stopcontact en laat het afkoelen. Dompel het apparaat en de elektrische componenten ervan nooit onder water om elektrische schokken te voorkomen.
- Voor het schoonmaken van de buitenoppervlakken een vochtige, zachte doek gebruiken en voor het afdrogen een droge doek.
- Geen bijtende, chemische of schurende schoonmaakmiddelen, zoals staalwol, gebruiken.

- Gebruik een stofzuiger om stof uit de luchtinlaat en -uitlaat te verwijderen.
- Gebruikt u het apparaat langere tijd niet, bewaar het dan op een droge, goed geventileerde locatie, beschermd tegen stof. Leg geen zware voorwerpen op het apparaat.
- Stoffilter Het stoffilter moet na ca. 150 uur of bij vervuiling worden vervangen. Ga in dit geval als volgt te werk:

    - Schakel het apparaat uit en koppel het los van de stroomvoorziening. Wanneer het apparaat is afgekoeld, maakt u de twee ST3x10-schroeven aan de achterkant van het apparaat los met een schroevendraaier. Trek de twee stoffilters links en rechts naar buiten, zoals op de afbeelding is te zien.
    - Was het stoffilter onder water schoon. Gebruik geen bijtende of schurende reinigingsmiddelen. Laat de filters vervolgens volledig aan de lucht drogen.
    - Plaats de beide filters opnieuw en bevestig ze met de schroeven. Schakel het apparaat weer in.



In geval van klachten

- Wanneer u klachten over het toestel heeft, kunt u deze binnen 24 maanden na de aankoopdatum (factuur) indienen.
- Gratis vervanging of gratis reparatie is uitgesloten als het product van tevoren ondeskundig is gemanipuleerd.
- Aan defecten aan slijtonderdelen, verbruiksmateriaal, evenals schoonmaken, onderhouden of vervangen van de genoemde onderdelen zijn dientengevolge kosten verbonden.
- Als u een klacht wilt indienen, breng dan het totale toestel in de originele verpakking en met aankoopbon/factuur naar uw dealer. Voor een snelle en gemakkelijke serviceaanmelding kunt u verder onze website www.suntec-wellness.de bezoeken, daar vindt u meer informatie.
- Zonder aankoopbon/factuur is geen gratis reparatie of vervanging mogelijk.
- Indien de klacht analoog aan onze servicebepalingen verloopt, worden alle defecten aan het toestel of de toebehoren op grond van materiaal- of productiefouten verholpen door gratis reparatie of, naar onze beoordeling, door vervanging van het toestel.
- De beschadiging van toebehoren leidt niet automatisch tot gratis vervanging van het gehele
- toestel. Neem in deze gevallen contact op met uw dealer. Aan breuk van glazen of kunststof onderdelen zijn altijd kosten verbonden.
- De dealer of reparatieservice kan na afloop van de garantietermijn reparaties, met de bijbehorende kosten, uitvoeren.

- Não coloque o aparelho em funcionamento na proximidade imediata de casas de banho, duches ou piscinas. Observe a distância mínima de 0,6 m. O mesmo aplica-se ao cabo de alimentação.
- Não utilize tomadas múltiplas nem extensões.
- Não deixe o aparelho sem vigilância.
- Não tente reparar, desmontar ou modificar o aparelho por iniciativa própria.
- Não toque em superfícies quentes, uma vez que podem provocar queimaduras. No caso de crianças e pessoas vulneráveis, é necessário ter cuidados especais.
- A utilização de acessórios de terceiros, não recomendados pelo fabricante, tais como temporizadores, pode resultar em ferimentos.
- Apenas utilize o aparelho em áreas planas, estáveis e resistentes ao calor.
- Retire a ficha da tomada se não utilizar o aparelho durante algum tempo, ao limpá-lo, ao deslocá-lo ou se ocorrer uma anomalia. Não puxe pelo cabo, retire a ficha.
- Nunca utilize o aparelho com as mãos molhadas.
- Não insira quaisquer objetos no aparelho. Isto pode conduzir a choques elétricos, incêndio ou danos no aparelho.
- Não coloque o aparelho diretamente por baixo de uma tomada, nem na proximidade de cortinados, cortinas ou outros materiais, gases e objetos inflamáveis. Observe a distância mínima de 1m.
- De modo a evitar choques elétricos, nunca imerja o aparelho, o cabo e a ficha em água ou outros líquidos.

- Deve existir uma distância de segurança de 0,5 m entre o aparelho e o chão.
- Este aparelho não é um brinquedo para as crianças.
- O aparelho deve ser alimentado por um disjuntor diferencial até 30mA.
- Antes de inserir/remover o cabo de alimentação, certifique-se de que o interruptor de ligar/desligar, no lado esquerdo do aparelho, está desligado.
- Em espaços húmidos, o cabo de alimentação deve estar a pelo menos 25 cm do chão. Certifique-se de que o cabo não toca no chão nem em locais quentes do aparelho.
- Para o funcionamento, é necessário escolher uma tomada que seja visível e de fácil acesso para o utilizador.
- O aparelho não pode ser utilizado em espaços fechados em que o ar não possa circular livremente.

Aviso: Não cubra o aparelho para evitar o respetivo sobreaquecimento!

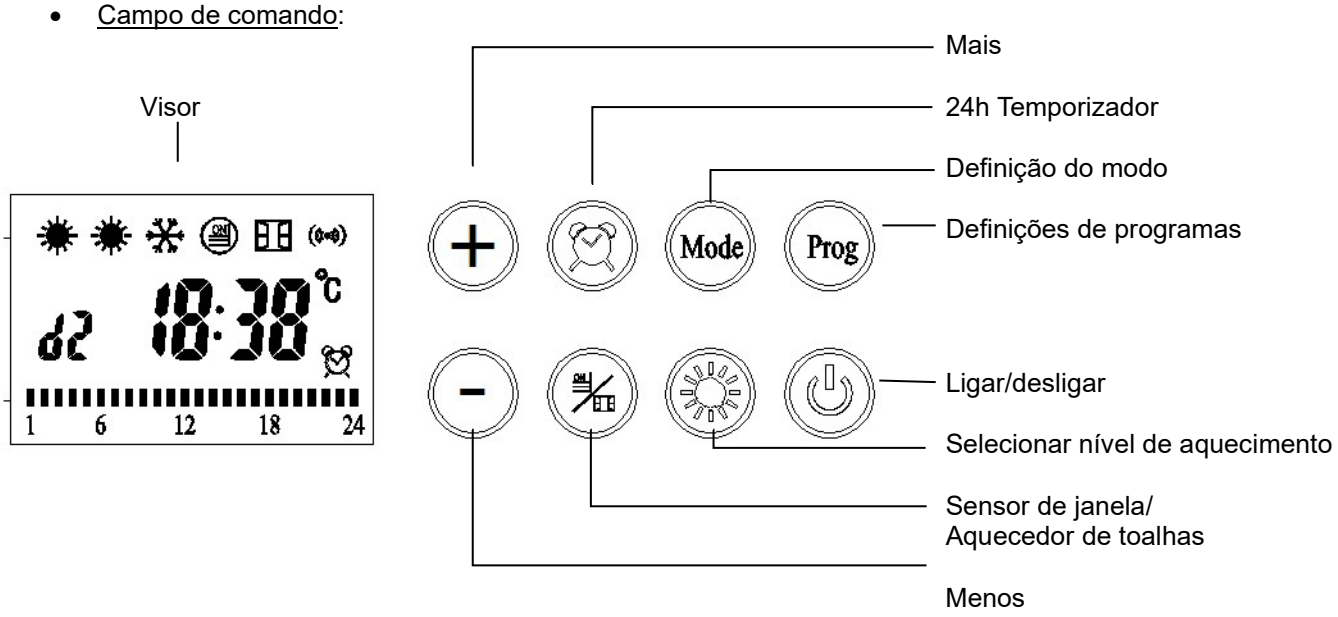
Montagem

Remova os materiais da embalagem e verifique todos os componentes quanto à existência de danos visíveis. No caso de existirem danos, não prossiga com a montagem e contacte o seu ponto de venda. As seguintes etapas da montagem dizem respeito às imagens no início destas instruções.

1. Comece por escolher uma parede adequada para a montagem do aparelho. A parede deve ser resistente, direita e não pode ser de materiais inflamáveis, como por ex. de madeira ou plástico. As distâncias mínimas indicadas na Figura 1 devem ser observadas para a montagem.
2. Pode utilizar o molde fornecido para marcar os buracos que precisa de fazer na parede. Certifique-se de que as marcas estão alinhadas (ver Fig. 2a). De seguida, faça quatro furos de acordo com as marcas na parede, com um diâmetro de 6 mm (ver Fig. 2b).
3. Insira uma bucha por furo na parede e empurre-as com um martelo até ficarem ao nível da parede (ver Fig. 3).
4. Fixe o suporte de parede nos dois furos superiores, com a ajuda de dois parafusos ST4x35 (ver Fig. 4).
5. Fixe os dois suportes em Z com a ajuda de dois parafusos M4x8, na parte de trás do aparelho. Coloque o suporte para toalhas mais pequeno nas respetivas braçadeiras e aparafuse-o com quatro parafusos M4x16. Repita o procedimento com o suporte para toalhas maior e com mais quatro parafusos M4x16 (ver Fig. 5). Também pode regular a altura dos dois suportes para toalhas após a montagem. Coloque os suportes para toalhas nas posições desejadas, deslocando-os.
6. Para a seguinte etapa da montagem, são necessárias duas pessoas: Coloque o aparelho no suporte de parede e fixe-o nos extremos esquerdo e direito, com dois parafusos M4x10 (ver Fig. 6).
7. Fixe os ângulos em Z do aparelho na parede, utilizando dois parafusos ST4x35. Os parafusos devem ser compatíveis com os dois orifícios inferiores (ver Fig. 7).
8. Limpe a superfície do aparelho com um pano suave (ver Fig. 8). O aparelho está pronto a ser utilizado.

Colocação em funcionamento

- Alimentação de corrente: 220-240V~, 50Hz, 2000W
- Campo de comando:



- Ligue o aparelho à fonte de alimentação e acione o interruptor de ligar/desligar (O/I), do lado esquerdo do aparelho. É emitido um sinal acústico e o visor liga-se durante dez segundos. Se pretende desligar o aparelho, acione de novo o interruptor de ligar/desligar.
- Prima o botão de ligar/desligar no visor para ligar a função de aquecimento.
  Aviso: a iluminação dos botões apaga-se em 10 segundos se o aparelho não for operado. A iluminação dos botões pode ser reativada ao tocar num botão qualquer.
  Pressione novamente o botão de ligar/desligar no visor para desativar a função de aquecimento e colocar o aparelho em modo Standby.
  O motor continuará funcionando por 30 segundos para dissipar o calor residual dentro do dispositivo antes de desligar.

- Configurar data e hora:
  - Na primeira colocação em funcionamento o símbolo pisca no visor – serve para lembrar a definição da hora e do dia da semana atual.
  - Mantenha premido o botão Temporizador durante três segundos para proceder à definição do tempo. No visor são exibidos os dias da semana sob a forma de números: d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
  - Com os botões "+" e "-" pode selecionar os números. O dia de semana selecionado está a piscar. Prima o botão Temporizador para ativar a função.
  - Ex.: Segunda-feira -> d1
  - Depois de confirmar o dia de semana, começa a piscar a indicação das horas do relógio: 00:00
  - Utilize os botões "+" e "-" para definir a hora atual e ative a função com o botão Temporizador. De seguida, começa a piscar a indicação dos minutos 00:00. Defina os minutos e confirme de novo com o botão Temporizador.
  - O visor exibe agora o dia de semana e as horas atuais.
- Definir os níveis de aquecimento:

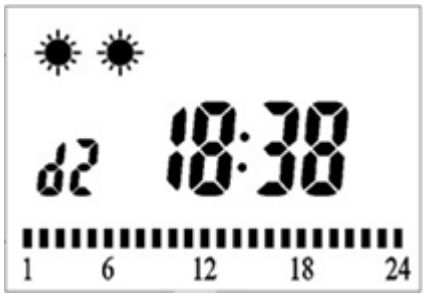
Função	Potência	Símbolo do visor
Nível de aquecimento alto	1800 W	
Nível de aquecimento baixo	1100 W	
Função Aquecedor de toalhas	200 W	
Nível de aquecimento alto + Função Aquecedor de toalhas	1800 W + 200 W = 2000 W	

  - Nível de aquecimento alto (1800 W): Prima o botão de ligar/desligar para ativar a função de aquecimento. Os símbolos são exibidos no visor; agora o aparelho só pode ser operado no nível máximo de aquecimento. Prima o botão para definir o nível de aquecimento baixo (1100 W); no visor só é exibido um símbolo .

- Função Aquecedor de toalhas (200 W): Prima o botão para ativar a função Aquecedor de toalhas.
- Potência máxima (2000 W): ative a função Aquecedor de toalhas conforme descrito anteriormente e prima o botão para ligar o nível de aquecimento alto.

ATENÇÃO: a superfície de vidro e a saída de ar podem atingir temperaturas elevadas. Tenha cuidado e não toque nestes pontos.

- Ajuste da temperatura:
  - Depois de definir o nível de aquecimento prima os botões "**+**" e "**-**" para configurar a temperatura desejada, entre os 5 e os 40 °C.
  - No visor é exibida imediatamente a temperatura e o ajuste é assumido automaticamente após 5 segundos.
  - O processo de aquecimento é colocado em pausa quando a temperatura ambiente atinge a temperatura predefinida. Quando a temperatura ambiente desce 1°C abaixo da temperatura desejada, o processo de aquecimento é retomado.
  - Quando a temperatura ambiente é superior à temperatura desejada, o processo de aquecimento não é iniciado.
- Definir programa semanal:
  - No modo Standby prima o botão Mode para definir um dos modos automáticos P1- P2-Prog
  - Modos P1, P2, Prog:
    - Os modos P1, P2 são o modo padrão para configuração rápida
    - P1: modo conforto durante todo o dia
    - P2: modo anticongelamento durante todo o dia para família em viagem ou viagem
    - Modo Prog: O modo Prog é personalizado pelo utilizador final



modo conforto

modo anti-geada

modo prog

  - Por favor confirmar o programa seleccionado pressionando o botão Prog, d1 (segunda-feira) começa a piscar

    Exemplo 1: pode definir e guardar 1-3 programas de horas.

    Prima o botão "**+**" ou "**-**" – no visor é exibido o número **1** (para a primeira hora de funcionamento). Agora pode definir a hora de início entre 0-23 horas com os botões "**+**" / "**-**". Confirme a seleção com o botão Temporizador. Prima o botão "**+**" para definir a hora de fim (pelo menos mais 1 hora do que a hora de início) e confirme a seleção com o botão Temporizador.
    No visor é exibido o número **2** (para a segunda hora de funcionamento). Agora pode definir outros dois intervalos de tempo conforme descrito anteriormente.
    Depois de as configurações para o primeiro dia estarem concluídas, o número 2 de 1 2 3 4 5 6 7 pisca no visor. Agora pode proceder às definições de tempo para os outros dias da semana, conforme descrito anteriormente.

    Exemplo 2: prima o botão Temporizador (em vez dos botões "+" / "-") para definir o modo conforto para o dia selecionado.
    Aviso: cada passo tem de ser ativado no espaço de dois minutos, caso contrário a configuração é apagada.

  - Modo antigelo: a temperatura ambiente é mantida nos 5 °C para prevenir a formação de gelo.
  - Modo conforto: temperatura ambiente confortável, que é atingida com o ajuste da temperatura e

do nível de aquecimento, conforme a necessidade.

- Sensor de movimento:
  - O sensor de movimento é automaticamente ativado e desativado com o pograma semanal. O símbolo surge no visor.
  - Assim que o aparelho estiver em funcionamento no horário definido, o sensor começa a detetar movimentos num raio de 3m.
  - Caso não detete quaisquer movimentos, o aquecimento desliga-se após 15 minutos e é retomado assim que detetar movimento no raio indicado.
  - Aviso: o sensor de movimento é ativado automaticamente apenas no modo conforto, no modo antigelo esta função não é suportada.

- Temporizador de desligação 24 horas:
  - Ajuste o modo P1 conforme descrito anteriormente e prima duas vezes o botão Temporizador. Os símbolos e piscam no visor. Ajuste o tempo desejado para desligar o aparelho, entre 0 e 24 horas, através dos botões "+" / "-". Após cinco segundos os ajustes são guardados (os símbolos deixam de piscar) e o visor exibe a temperatura ambiente e a contagem decrescente do temporizador.
  - Ao premir novamente o botão Temporizador pode voltar a apagar o tempo ajustado para desligar o aparelho.

- Fechadura à prova de crianças:
  - Em modo de trabalho,

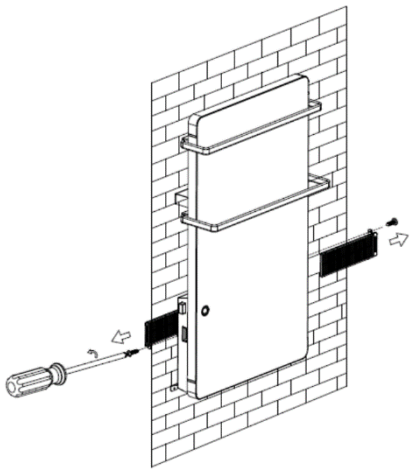
    por favor pressione e simultaneamente durante 3 segundos para activar a função de controlo parental. Após a definição, o ecrã apresenta **[ ]** [ ] e volta à visualização inicial após 5 segundos. Outras funções são inválidas uma vez activada a função de bloqueio dos pais. Quando o botão é tocado, o ecrã **[ ]** pisca para lembrar que a função de bloqueio dos pais é activada e volta à exibição inicial após 5 segundos.
  - Nota: Pressionar e de novo simultaneamente durante 3 segundos irá cancelar a função de bloqueio dos pais.
- Função de janela:
  - Esta função está disponível em qualquer modo. Mantenha premido o botão durante três segundos para ativá-la. O símbolo pisca no visor. Mantenha premido o botão durante mais três segundos para desativar a função.
  - Se a temperatura ambiente descer 5 °C em 10 minutos, enquanto a função de aquecimento estiver ativada, isto será classificado pelo aparelho como sendo o efeito de uma janela aberta. Após 30 minutos a temperatura ambiente é medida novamente. Se a temperatura ambiente for igual ou mais baixa do que antes, a função de aquecimento é desativada. O símbolo é exibido constantemente no visor.
  - Assim que tiver fechado a janela, prima novamente o botão para voltar a ativar a função. O símbolo volta a piscar no visor.

- Reposição da configuração de fábrica
  Para repor os ajustes dos valores retire a ficha e volte a ligar o aparelho à corrente.

Limpeza

- Antes de cada limpeza, desligue o aparelho da alimentação elétrica e deixe-o arrefecer. Nunca mergulhe o aparelho e os respetivos componentes elétricos em água para evitar choques elétricos.
- Para a limpeza das superfícies exteriores utilize um pano húmido e macio e para a secagem um pano seco.
- Não utilize detergentes agressivos ou químicos, nem produtos de limpeza abrasivos, como por ex. palha-de-aço.
- Utilize um aspirador para remover o pó da entrada e da saída de ar.
- Se não utilizar o aparelho durante algum tempo, armazene-o em local seco, protegido do pó e bem ventilado. Não coloque objetos pesados em cima do aparelho.
- Filtro de pó: O filtro de pó deve ser trocado após aproximadamente 150 horas ou quando estiver sujo. Nesse caso, proceda da seguinte forma:

- Desligue o aparelho e retire a ficha da tomada. Depois de deixar arrefecer o aparelho, desaperte os dois parafusos ST3x10 na parte de trás do aparelho, com uma chave de parafusos. Remova os dois filtros de pó, do lado esquerdo e direito, conforme ilustrado na figura.
- Lave os filtros de pó com água. Não é permitido o uso de detergentes ácidos ou abrasivos. De seguida, deixe os filtros secar ao ar, por completo.
- Volte a colocar os dois filtros e fixe-os com os parafusos. Ligue de novo o aparelho.



Em caso de reclamação

- Se pretende realizar uma reclamação relativamente ao aparelho, pode fazê-lo no prazo de 24 meses a contar da data de compra (recibo) .
- O manuseamento incorreto do produto anula a substituição gratuita ou a reparação gratuita.
- As peças de desgaste e materiais de consumo, assim como a limpeza, manutenção ou substituição das peças em questão serão cobrados .
- Caso pretenda realizar uma reclamação, entregue o aparelho completo na embalagem original e com a prova de compra do distribuidor. Para um pedido de assistência rápido e cómodo visite a nossa página de Internet www.suntec-wellness.de e obtenha mais informações.
- Sem a prova de compra não são realizadas reparações gratuitas ou substituições.
- No caso de a reclamação se enquadrar nas especificações da nossa assistência, todos os defeitos do aparelho ou dos acessórios decorrentes de defeitos materiais ou de fabrico serão eliminados através de uma reparação gratuita ou, de acordo com os nossos critérios, através da substituição do aparelho.
- Os danos em acessórios não resultam automaticamente na substituição gratuita do aparelho completo. Nestes casos contacte o revendedor . Em caso de vidros partidos ou peças de plástico partidas, o serviço será sempre cobrado.
- O revendedor ou o serviço de reparação pode realizar reparações cobradas após o período de garantia.

- Molimo nemojte stavljati uređaj u rad u blizini kupatila, tuševa ili bazena za kupanje. Molimo držite minimalni razmak od 0,6m. To važi i za kabel za struju.
- Molimo nemojte koristiti višestruke utikače niti produžne kabele.
- Molimo ne ostavljajte uređaj bez nadzora.
- Molimo Vas nemojte pokušavati popravljati, rastavljati ili na bilo koji način vršiti promjene na uređaju.
- Molimo čuvajte se vrućih površina i ne dirajte ih, jer one mogu dovesti do opeklina. Poseban oprez je potreban kod djece i osjetljivih osoba.
- Upotreba stranih dijelova pribora, koji nisu preporučeni od proizvođača, kao n.pr. uklopni satovi, može dovesti do ozljeda.
- Molimo uređaj koristite samo na ravnim, stabilnim površinama otpornim na visoke temperature.
- Molimo uklonite utikač iz utičnice ako na duže vrijeme ne koristite uređaj, kada ga čistite, pomičete ili u slučaju kvara. Molimo da pritom ne povlačite kabel, nego sam mrežni utikač.
- Molimo nemojte nikada koristiti uređaj mokrim rukama.
- Molimo nemojte umetati nikakve predmete u uređaj. To može dovesti do električnih udara, požara ili oštećenja uređaja.
- Molimo nemojte postavljati uređaj izravno ispod utičnice niti u blizini zavjesa, zastora ili drugih zapaljivih materijala, plinova i drugih predmeta. Molimo držite minimalni razmak od 1m.
- Da biste spriječili električne udare, molimo nemojte

uranjati uređaj, kabel ili mrežni utikač u vodu ili druge tekućine.

- Uređaj mora imati najmanje rastojanje u odnosu na pod od 0,5 m.
- Djeca se ne smiju igrati uređajem.
- Uređaj treba napajati preko zaštitne sklopke najveće jakosti struje od 30 mA.
- Prije nego ukopčate/iskopčate mrežni kabel, provjerite je li prekidač Uklj/Isklj na lijevoj strani uređaja isključen.
- U vlažnim prostorijama mrežni kabel se mora nalaziti najmanje 25 cm iznad poda. Molimo obratite pažnju na to, da kabel ne dotakne pod ili vruće dijelove uređaja.
- Za pogon trebate izabrati utičnicu koja je za korisnika vidljiva i lako dostupna.
- Uređaj ne smije biti korišten u zatvorenim prostorijama, u kojima zrak ne može slobodno cirkulirati.

Upozorenje: Kako biste izbjegli pregrijavanje, molimo nemojte pokrivati uređaj!

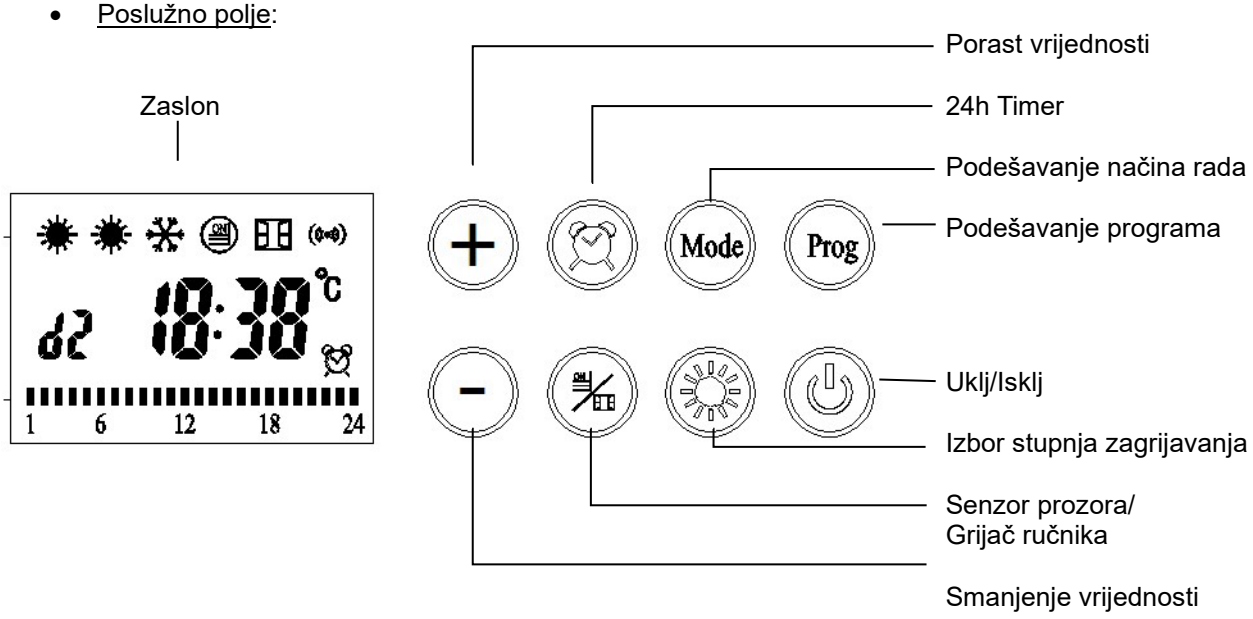
Montaža

Molimo odstranite materijale ambalaže i provjerite sve sastavne dijelove te ustanovite postoje li vidna oštećenja. U slučaju oštećenja molimo ne nastavite s montažom i obratite se svojim mjestom prodaje. Sljedeći koraci montaže se odnose na slike s početka ovih uputa.

1. Molimo prvo izaberite prikladan zid, da biste na njemu montirali uređaj. Zid mora biti stabilan, ravan i ne smije biti izrađen od zapaljivog materijala, na primjer drveta ili plastike. Najmanja rastojanja prikazana na slici 1 moraju biti poštovana u okviru montaže.
2. Možete koristiti priloženu šablonu, da biste otvore koji trebaju biti izbušeni označiti na zidu. Molimo obratite pozornost na to, da oznake budu ravne (vidi sliku 2a). Molimo nakon toga izbušite na oznakama četiri rupe promjera po 6 mm u zidu (vidi sliku 2b).
3. Molimo umetnite po jednu tiplu u svaku rupu u zidu i čekićem ih ugurajte toliko, da tiple više ne vire iz zida (vidi sliku 3).
4. Molimo fiksirajte zidni držač na dvije gornje rupe pomoću dva vijka ST4x35 (vidi sliku 4).
5. Molimo pričvrstite dva Z-kuta pomoću dva vijka M4x8 na stražnjoj strani uređaja. Molimo umetnite manji držač ručnika u predviđene držače i zategnite ga uz pomoć četiri vijka M4x16. Ovaj postupak ponovite s većim držačem ručnika i uz pomoć dodatna četiri vijka M4x16 (vidi sliku 5). Visina dva držača ručnika može biti podešena i nakon montaže. Molimo da držače ručnika guranjem dovedete u željene pozicije.
6. Za sljedeći korak montaže potrebne su dvije osobe: Molimo uređaj postavite na zidni držač i pričvrstite ga na lijevoj i desnoj vanjskoj strani s po dva vijka M4x10 za zidni držač (vidi sliku 6).
7. Molimo fiksirajte Z-kutove na uređaju pomoću dva vijka ST4x35 na zidu. Vijci trebaju pristajati u dva unaprijed izbušena donja otvora (vidi sliku 7).
8. Molimo da mekom krpom prebrišete površinu uređaja (vidi sliku 8). Uređaj je pripreman za rad.

Stavljanje u pogon

- Opskrba električnom energijom: 220-240V~, 50Hz, 2000W
- Poslužno polje:



- Molimo priključite uređaj na napajanje strujom i onda aktivirajte prekidač Uklj/Isklj (O/I) na lijevoj strani uređaja. Javlja se zvučni signal i zaslon se uključuje na deset sekundi. Kada želite isključiti uređaj, molimo još jednom aktivirajte prekidač Uklj/Isklj.
- Molimo pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje na zaslonu, kako biste uključili funkciju grijanja.
  Napomena: Osvjetljenje za tipke gasi se za 10 sekundi ukoliko se na uređaju ne poslužuju tipke. Osvjetljenje za tipke može se ponovno aktivirati dodirom bilo koje tipke.
  Molimo ponovno pritisnite tipku za uključivanje / isključivanje na zaslonu, da biste deaktivirali funkciju grijanja i za stavljanje uređaja u modus pripravnosti Standby.
  Motor će nastaviti raditi 30 sekundi kako bi raspršio preostalu toplinu unutar uređaja prije nego što se isključi.
- Podešavanje datuma i vremena:
  - Prilikom prvog stavljanja u pogon treperi simbol na zaslonu – to služi kao podsjetnik za postavljanje trenutnog vremena i radnog dana.
  - Molimo držite pritisnutu tipku Timer tri sekunde, da biste podesili vrijeme. Na zaslonu se pojavljuju dani u tjednu u obliku brojeva:d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
  - Tipkama „+“ i „-“ možete birati među brojevima. Pritom trepti izabrani dan u tjednu. Molimo pritisnite tipku Timer, da biste potvrdili Vaš izbor.
  - Primjer: Ponedjeljak -> d1
  - Nakon potvrde dana u tjednu trepti podatak o satima na satu: 00:88
  - Molimo koristite tipke „+“ i „-“, da biste podesili aktualni sat i potvrdite Vaš izbor tipkom Timer. Nakon toga trepti prikaz minuta 88:00. Molimo podesite minute i također potvrdite Vaš izbor tipkom Timer.
  - Zaslon sada pokazuje aktualni dan u tjednu i točno vrijeme.

- Podešavanje stupnja zagrijavanja:

Funkcija	Radni učinak	Simbol na zaslonu
Visok stupanj grijanja	1800W	
Nizak stupanj grijanja	1100W	
Funkcija zagrijavanja ručnika	200W	
Visok stupanj grijanja + Funkcija zagrijavanja ručnika	1800W + 200W = 2000W	

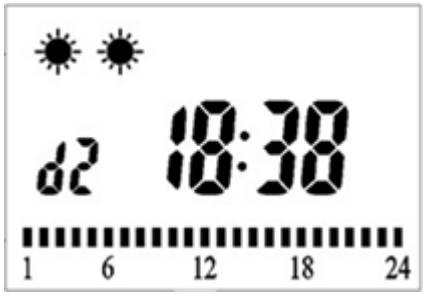
  - Visoki stupanj zagrijavanja (1800W): Molimo pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje, da biste aktivirali funkciju grijanja. Simboli se prikazuju na zaslonu, uređaj može sada raditi na najvišem stupnju grijanja. Molimo pritisnite tipku , da biste postavili nižu temperaturu grijanja (1100W), na zaslonu se pojavljuje simbol .

- Funkcija zagrijavanja ručnika (200W): Molimo pritisnite tipku , da biste aktivirali funkciju zagrijavanja ručnika.
- Najviši radni učinak (2000W): Molimo aktivirajte funkciju zagrijavanja ručnika kao što je gore opisano i pritisnite tipku , da biste uključili visoki stupanj grijanja.

OPREZ: Staklena površina i otvor za zrak jako se zagrijavaju. Molimo budite oprezni i ne dodirujte ta područja.

- Postavljanje temperature:
  - Molimo koristite tipke „**+**“ i „**-**“, da biste Vašu željenu temperaturu mijenjali između 5-40°C.
  - Na zaslonu se odmah pokazuje temperatura i postavka se automatski prihvata nakon 5 sekundi.
  - Postupak zagrijavanja se pauzira, kada je temperatura okruženja dostigla vrijednost ciljne temperature. Kada je temperatura okruženja za 1°C niža od ciljne temperature, postupak grijanja se nastavlja.
  - Kada je temperatura okruženja viša od ciljne temperature, postupak grijanja se ne započinje.

- Podešavanje tjednog programa:
  - Molimo pritisnite tipku Mode, u modusu pripravnosti, da biste postavili jednu od funkcija P1- P2- Prog
  - P1, P2, Prog modus:
    - Os modos P1, P2 são o modo padrão para configuração rápida
    - P1: modo conforto durante todo o dia
    - P2: modo anticongelamento durante todo o dia para família em viagem ou viagem
    - Modo Prog: O modo Prog e personalizado pelo utilizador final



komforni mod

način protiv mraza

programski način rada

  - Potvrdite odabrani program pritiskom na tipku Prog, d1 (ponedjeljak) počinje treperiti

    Primjer 1: Možete sami osmisliti i pohraniti vremenske program od 1-3.

    Molimo pritisnite tipku "**+**" ili "**-**" - na zaslonu se prikazuje broj 1 (za prvi sat rada). Sada možete pomoću tipke "**+**" / "-" postaviti vrijeme početka rada između 0-23 sata. Molimo potvrdite izbor s tipkom Timer. Pritisnite tipku "**+**" da podesite vrijeme završetka (barem 1 sat više od početnog vremena) i potvrdite izbor s tipkom Timer.

    Na zaslonu se prikazuje broj **2** (za drugi sat rada). Sada možete definirati dva daljnja vremenska razdoblja, kao što je gore opisano.
    Nakon što su podešavanja prvog dana završena, na zaslonu će treptati broj 2 od 1 2 3 4 5 6 7. Sada možete izvršiti postavke vremena za ostale dane u tjednu, kako je gore opisano.

    Primjer 2: molimo pritisnite tipku Timer (umjesto tipki "+" / "-"), da biste postavili komorni modus za odabrani dan.
    Napomena: Svaki korak se mora obaviti u roku od dvije minute, inače će se postavka izbrisati.

  - Modus protiv mraza: sobna temperatura održava se na 5°C, kako bi se spriječilo stvaranje mraza.
  - Komforni modus: Ugodna sobna temperatura, što se može postići podešavanjem temperature i stupnja zagrijavanja prema potrebi.

- Senzor pokreta:
  - Senzor pokreta se uvijek automatski aktivira i deaktivira s tjednim programom. Simbol ((•)) se pojavljuje na zaslonu.
  - Čim uređaj vrši zagrijavanje u podešeno vrijeme, senzor počinje skenirati pokrete u krugu od 3m.
  - Ako senzor ne registrira pokrete, zagrijavanje se završava nakon 15 minuta i ponovo pokreće, čim se netko unutar toga kruga kreće.
  - Napomena: Senzor kretanja aktivira se automatski samo u komfornom modusu, ova funkcija nije podržana u modusu protiv mraza.

- 24 sata Timer za isključenje:
  - Molimo postavite modus P1 kao što je gore opisano i dvaput pritisnite tipku Timer. Simboli i će treperiti na zaslonu. Pomoću tipki "+" / "-" postavite željeno vrijeme za isključivanje između 0 i 24 sata. Nakon pet sekundi postavke će biti pohranjene (simboli će prestati treptati), a na zaslonu će se prikazati temperatura okoline i Timer odbrojavanje.
  - Vrijeme isključivanja možete izbrisati ponovnim pritiskom na tipku Timer.

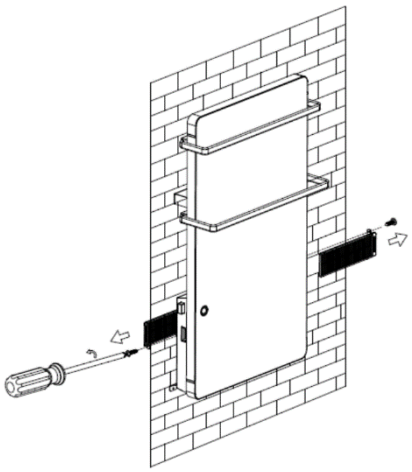
- Dječja brava:
  - U način rada, pritisnite i istovremeno 3 sekunde da biste aktivirali dječju funkciju zaključavanja. Nakon podešavanja, na zaslonu se prikazuje **[ ]** i vraća se na početni zaslon nakon 5 sekundi. Ostale funkcije su nevažeće nakon što se aktivira dječja brava. Kada pritisnete gumb, zaslon **[ ]** trepće podsjećajući da je aktivirana dječja funkcija zaključavanja i vraća se na početni zaslon nakon 5 sekundi.
  - Napomena: Funkciju zaključavanja protiv djece možete isključiti istodobnim pritiskanjem i tijekom 3 sekunde.

- Funkcija prozora:
  - Ta funkcija raspoloživa je u svakom modusu. Molimo držite pritisnutu tipku tri sekunde, kako biste ju aktivirali. Simbol treperi na zaslonu. Pritisnite i držite tipku još tri sekunde da biste deaktivirali tu funkciju.
  - Ako temperatura u prostoriji padne za 5°C u roku od 10 minuta, dok je funkcija grijanja aktivirana, uređaj to klasificira kao učinak otvorenog prozora. Nakon 30 minuta ponovno se mjeri sobna temperatura. Ako je temperatura u prostoriji ostala ista ili je niža nego prije, isključuje se funkcija grijanja. Simbol treperi konstantno na zaslonu.
  - Čim zatvorite prozor, ponovno pritisnite tipku , da biste iznova aktivirali funkciju. Simbol treperi ponovno na zaslonu.
- Vratiti na tvorničke postavke
  Da biste uređaj vratili na tvorničke postavke, molimo izvucite mrežni utikač i ponovno priključite uređaj na struju.

Čišćenje

- Molimo svaki put prije čišćenja odvojite uređaj od dovoda električne energije i ostavite da se ohladi. Molimo Vas nikada nemojte uranjati uređaj ili njegove električne sastavne dijelove u vodu, kako biste izbjegli električne udare.
- Molimo koristite za čišćenje vanjskih površina uređaja vlažnu, meku krpu a za sušenje suhu krpu.
- Molimo Vas nemojte koristiti agresivna ili kemijska sredstva za čišćenje kao i bilo koja gruba sredstva za čišćenje, npr. čeličnu vunu.
- Molimo koristite usisivač, da ulaz i izlaz zraka oslobodite od prašine.
- Kada uređaj ne koristite dulje vrijeme, molimo spremite ga na suhom i dobro prozračenom mjestu zaštićenom od prašine. Molimo ne stavljajte teške predmete na uređaj.
- Filtar za prašinu: Filtar za prašinu morate promijeniti nakon otprilike 150 sati ili kada je zaprljan. Molimo u tom slučaju postupite na sljedeći način:

- Molimo isključite uređaj i odvojite ga od dovoda struje. Kada je uređaj ohlađen, molimo otpustite dva vijka ST3x10 na stražnjoj strani uređaja odvijačem. Molimo izvucite dva filtra za prašinu na lijevoj i desnoj strani, kao što se vidi na slici.
- Molimo filtre za prašinu operite pod mlazom vode. Ne smijete koristiti nagrizajuća ili abrazivna sredstva za čišćenje. Nakon toga filtre ostavite da se potpuno osuše na zraku.
- Umetnite oba filtra ponovo i fiksirajte ih vijcima. Molimo ponovo uključite uređaj.



U slučaju reklamacije

- Ako imate nekih reklamacija u vezi s uređajem, možete to učiniti u roku od 24 mjeseca nakon datuma kupnje (račun).
- U slučaju prethodnog nestručnog rukovanja proizvodom isključen je besplatni popravak ili besplatna zamjena proizvoda.
- Popravak kvarova na habajućim dijelovima, potrošni materijal, te čišćenje, održavanje ili zamjena navedenih dijelova naplaćuju se.
- Ako imate reklamaciju i želite koristiti jamstvo, donesite čitav uređaj u originalnom pakiranju zajedno s računom u trgovinu u kojoj ste ga kupili. Želite li brzo i jednostavno prijaviti uređaj za servis, posjetite našu internetsku stranicu www.suntec-wellness.de i tamo ćete dobiti pregršt dodatnih informacija.
- Bez računa načelno nema besplatnih popravaka ili zamjene uređaja.
- U slučaju da je u skladu s našim Odredbama o servisnim uslugama reklamacija prihvaćena, svi kvarovi na uređaju ili na priboru nastali zbog pogrešaka na materijalu ili u proizvodnji bit će besplatno uklonjeni, ili će prema našoj procjeni uređaj biti zamijenjen novim.
- Oštećenja pribora ne dovode automatski do besplatne zamjene čitavog uređaja. U takvim slučajevima obratite se svojoj specijaliziranoj trgovini. Popravak loma stakla ili plastičnih dijelova uvijek se naplaćuje.
- Specijalizirana trgovina ili servis mogu zu naplatu obaviti popravke nakon isteka jamstva.

- Uvjerite se da navedeni strujni napon odgovara naponu vaše strujne mreže.
- Ne upotrebljavajte uređaj ako su strujni kabl, strujni utikač ili uređaj oštećeni. Ako je potreban popravak, obratite se prodajnom mjestu.
- Uređaj se smije upotrebljavati samo u domaćinstvu i za svrhu za koju je proizveden. Druge primjene mogu rezultirati požarom. Ne upotrebljavajte uređaj na otvorenom.
- Ne upotrebljavajte uređaj u neposrednoj blizini kupatila, tuševa ili bazena. Održavajte razmak od najmanje 0,6 m. Isto vrijedi i za strujni kabl.
- Ne upotrebljavajte višestruke utičnice i produžni kabl.
- Uređaj ne ostavljajte bez nadzora.
- Uređaj ne pokušavajte sami popravljati, rastavljati ili mijenjati na bilo koji način.
- Pazite na vruće površine i ne dotičite ih jer to može rezultirati opekotinama. Budite posebno oprezni kada su u pitanju djeca i ranjive osobe.
- Upotreba dijelova dodatne opreme drugih proizvođača koje proizvođač nije preporučio, kao što su npr. vremenski programatori, može rezultirati povredama.
- Uređaj upotrebljavajte samo na ravnim, stabilnim površinama otpornim na visoke temperature.
- Ako uređaj nećete upotrebljavati duže vrijeme, ako ga čistite, premještate ili ako se pojavi smetnja, izvucite strujni utikač iz utičnice. Pritom ne povlačite za kabl, nego za strujni utikač.
- Uređaj nikada ne upotrebljavajte mokrim rukama.
- Ne stavljajte predmete u uređaj. Oni mogu uzrokovati strujne udare, požar ili oštećenje uređaja.
- Ne stavljajte uređaj direktno ispod utičnice niti u

blizini zastora, zavjesa ili drugih zapaljivih materijala, plinova i drugih predmeta. Održavajte razmak od najmanje 1 m.

- Radi izbjegavanja strujnih udara, uređaj, kabl i strujni utikač nikada ne uranjajte u vodu ili druge tekućine.
- Uređaj mora biti udaljen od poda najmanje 0,5 m.
- Djeca se ne smiju igrati uređajem.
- Uređaj je potrebno opremiti zaštitnom strujnom sklopkom od najviše 30 mA.
- Prije priključivanja/isključivanja strujnog kabla uvjerite se da je prekidač za uključivanje/ isključivanje na lijevoj strani uređaja isključen.
- U vlažnim prostorijama strujni kabel se mora nalaziti najmanje 25 cm iznad poda. Vodite računa da kabl ne dotiče tlo niti vruća mjesta.
- Za rad je potrebno odabrati utičnicu koja je vidljiva i lako dostupna za korisnika.
- Uređaj se ne smije upotrebljavati u zatvorenim prostorijama u kojima zrak ne može slobodno cirkulisati.

Upozorenje! Ne prekrivajte uređaj kako biste izbjegli pregrijavanje!

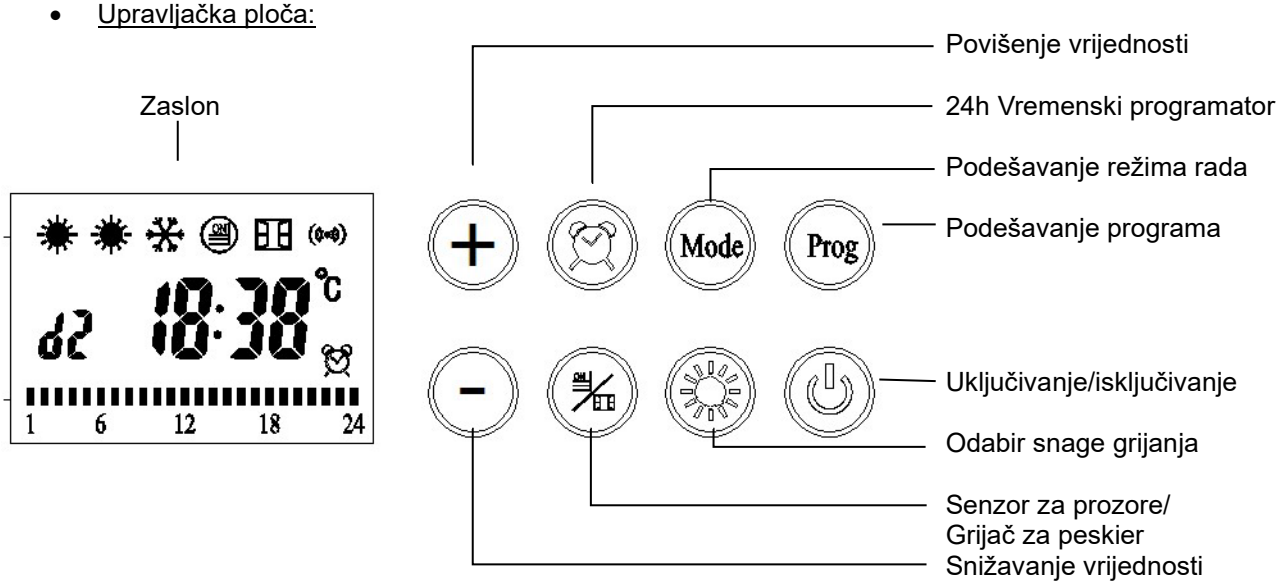
Montaža

Uklonite svu ambalažu i provjerite sve komponente na postojanje vidljivih oštećenja. U slučaju oštećenja nemojte nastaviti s montažom nego se obratite svom prodajnom mjestu. Sljedeći koraci za montažu odnose se na slike na početku ovog uputstva.

1. Za montažu uređaja najprije odaberite prikladan zid. Zid mora biti stabilan, uspravan i ne smije se sastojati od zapaljivog materijala, kao što su na primjer drvo ili plastika. Potrebno je pridržavati se najmanjih razmaka za montažu prikazanih na slici 1.
2. Za označavanje rupa na zidu koje je potrebno izbušiti možete upotrijebiti priloženu šablonu. Vodite računa da oznake budu u ravni (pogledajte sliku 2a). Zatim na označenim mjestima u zidu izbušite četiri rupe prečnika od 6 mm (pogledajte sliku 2b).
3. U svaku rupu u zidu stavite po jednu tiplu i čekićem je zabijte u zid tako da više ne strši iz zida (pogledajte sliku 3).
4. Pomoću dvaju vijaka ST4x35 na dvije gornje rupe fiksirajte zidni nosač (pogledajte sliku 4).
5. Pomoću dvaju vijaka M4x8 na stražnji dio uređaja pričvrstite oba Z-dijela. Manji držač za peškire umetnite u predviđene držače i pričvrstite ga pomoću četiriju vijaka M4x16. Postupak ponovite s većim držačem za peškire i s druga četiri vijka M4x16 (pogledajte sliku 5). Oba držača za peškire je i nakon montaže moguće podesiti po visini. Držače za peškire guranjem stavite u željeni položaj.
6. Za sljedeći korak za montažu potrebne su dvije osobe. Postavite uređaj na zidni nosač i pričvrstite ga s lijeve i desne vanjske strane sa po dva vijka M4x10 (pogledajte sliku 6).
7. Pomoću dvaju vijaka ST4x35 fiksirajte Z-dijelove na uređaju na zid. Vijci trebaju odgovarati u obje prethodno izbušene donje rupe (pogledajte sliku 7).
8. Mekanom krpom obrišite površinu uređaja (pogledajte sliku 8). Uređaj je spreman za rad.

Stavljanje u pogon

- Strujno napajanje: 220 - 240 V~, 50 Hz, 2000 W
- Upravljačka ploča:



- Priključite uređaj na strujno napajanje, a zatim pritisnite prekidač za uključivanje/isključivanje (O/I) na lijevoj strani uređaja. Oglašava se zvučni signal i zaslon se uključuje na deset sekundi. Ako želite isključiti uređaj, ponovno pritisnite prekidač za uključivanje/isključivanje.
- Za uključivanje funkcije grijanja pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje na zaslonu.
  Napomena! Svjetlo tipki isključuje se za 10 sekundi ako se uređaj ne upotrebljava. Svjetlo tipki može se ponovo aktivirati dodirivanjem bilo koje tipke.
  Za deaktivaciju funkcije grijanja i stavljanje uređaja u režim pripravnosti, ponovo pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje na zaslonu.

- Podešavanje dana i satnog vremena:
  - Pri prvom stavljanju u pogon simbol treperi na zaslonu – služi kao podsjetnik za određivanje aktuelnog satnog vremena i dana u sedmici.
  - Za podešavanje vremena držite tipku za vremenski programator pritisnutom tri sekunde. Na zaslonu se prikazuju dani u sedmici u obliku brojeva: d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
  - Brojeve možete odabrati pomoći tipki „+“ i „-“. Odabrani dan u sedmici pritom treperi. Za potvrdu odabira pritisnite tipku za vremenski programator.
  - Npr.: ponedjeljak -> d1
  - Nakon potvrde dana u sedmici treperi oznaka za unos satnog vremena: 00:00
  - Za podešavanje aktuelnog sata upotrijebite tipke „+“ i „-“ i odabir potvrdite pritiskom na tipku za vremenski programator. Na kraju treperi oznaka za unos minuta 00:00. Podesite minute i odabir potvrdite pritiskom na tipku za vremenski programator.
  - Na zaslonu se sada prikazuju aktuelni dan u sedmici i satno vrijeme.

- Podešavanje stepena grijanja:

Funkcija	Snaga	Simbol na zaslonu
Visok stepen grijanja	1800 W	
Nizak stepen grijanja	1100 W	
Funkcija zagrijavanja peškira	200 W	
Visok stepen grijanja + funkcija zagrijavanja peškira	1800 W + 200 W = 2000 W	

  - Visok stepen grijanja (1800 W): Za aktivaciju funkcije grijanja pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje. Na zaslonu se prikazuju simboli i uređaj sada može raditi na najvišem stepenu grijanja. Za podešavanje niskog stepena grijanja (1100 W) pritisnite tipku . Na zaslonu se sada prikazuje simbol .

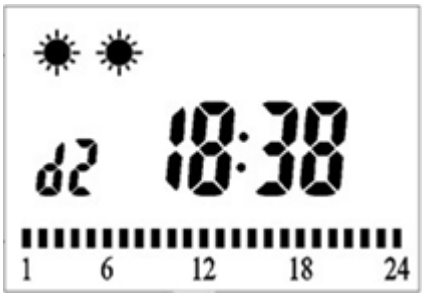
- Funkcija zagrijavanja peškira (200 W): Za aktivaciju funkcije zagrijavanja peškira pritisnite tipku .
- Puna snaga (2000 W): Za uključivanje visokog stepena grijanja aktivirajte funkciju zagrijavanja peškira na prethodno opisan način i pritisnite tipku .

PAŽNJA! Staklena površina i izlazni otvor za zrak postaju veoma vrući.
Budite oprezni i nemojte dodirivati ta mjesta.

- Podešavanje temperature:
  - Nakon podešavanja stepena grijanja, pritisnite tipku „**+**“ i „**-**“ da ciljnu temperaturu promijenite na 5 - 40 °C.
  - Temperatura se odmah prikazuje na zaslonu , a postavka se automatski preuzima za 5 sekundi.
  - Postupak grijanja privremeno se zaustavlja kada temperatura okruženja dostigne ciljnu temperaturu. Postupak grijanja ponovo se pokreće ako je temperatura okruženja 1°C niža od ciljne temperature.
  - Postupak grijanja se ne pokreće ako je temperatura okruženja viša od ciljne temperature.

- Podešavanje sedmičnog programa:
  - Za podešavanje jednog od automatskih režima rada P1- P2-Prog
  - Režimi rada P1, P2, Prog:

    - Os modos P1, P2 são ili modo padrão para configuração rápida
    - P1: modo conforto durante todo o dia
    - P2: modo anticongelamento durante todo o dia para família em viagem ou viagem
    - Modo Prog: O modo Prog e personalizado pelo utilizador final



komforni režim

režim protiv smrzavanja

način programiranja

  - Molimo potvrdite odabrani program pritiskom na tipku Prog, d1 (ponedjeljak) počinje da treperi

    Primjer 1: Možete sami kreirati i sačuvati od 1 do 3 vremenska programa.

    Pritisnite tipku „**+**“ ili „**-**“ – na zaslonu prikazuje se broj **1** (za prvi sat rada). Sada pomoći tipki „**+**“ / „**-**“ možete odrediti početno vrijeme od 0 - 23 sata. Odabir potvrdite pritiskom na tipku za vremenski programator. Pritisnite tipku „**+**“ za određivanje vremena završetka (najmanje 1 sat više od početnog vremena) i odabir potvrdite pritiskom na tipku za vremenski programator.

    Na zaslonu prikazuje se broj **2** (za drugi sat rada). Na prethodno opisani način možete odrediti dva druga vremenska raspona.
    Nakon podešavanja postavki za prvi dan, na zaslonu će treperiti broj 2 od 1 2 3 4 5 6 7. Na prethodno opisani način možete obaviti podešavanja vremena za druge dane u sedmici.

    Primjer 2: za podešavanje komforni režima za traženi dan, pritisnite tipku za vremenski programator (umjesto tipke „+“ / „-“).
    Napomena! Svaki korak potrebno je potvrditi u roku od dvije minute jer će se u suprotnom postavka izbrisati.

  - Režim rada protiv smrzavanja: sobna temperatura održava se na 5 °C kako bi se spriječilo stvaranje mraza.
  - Režim rada komfora: komforna sobna temperatura koja se prema potrebi postiže podešavanjem temperature i stepena grijanja.

- Senzor pokreta:
  - senzor pokreta uvijek se automatski aktivira i deaktivira sa sedmičnim programom. Na zaslonu se prikazuje simbol ((•)).
  - Čim uređaj počne s postupkom grijanja u podešeno vrijeme, senzor počinje skenirati pokrete u radijusu od 3 m.
  - Ako senzor ne detektira pokrete, postupak grijanja završava se za 15 minuta i ponovo pokreće čim senzor ponovo detektira kretanje osobe u odnosnom radijusu.
  - Napomena! Senzor pokreta automatski se aktivira samo u režimu rada komfora, a u režimu rada protiv smrzavanja ova funkcija nije podržana.

- 24-satni vremenski programator za isključenost uređaja:
  - podesite režim rada P1 na prethodno opisani način i dva puta pritisnite tipku za vremenski programator. Na zaslonu će treperiti simboli i . Pomoću tipki „+“ / „-“ podesite željeno vrijeme isključenosti uređaja između 0 i 24 sata. Postavke se spremaju za pet sekundi (simboli više ne trepere), a na zaslonu se prikazuje temperatura okruženja i odbrojavanje vremenskog programatora.
  - Podešeno vrijeme isključenosti uređaja možete ponovo izbrisati ponovnim pritiskom na tipku za vremenski programator.

- Dječja brava:
  - U režim rada,

    pritisnite + i - istovremeno 3 sekunde da biste aktivirali dječju funkciju zaključavanja. Nakon podešavanja, na zaslonu se prikazuje **[ ]** i vraća se na početni zaslon nakon 5 sekundi. Ostale funkcije su nevažeće nakon što se aktivira dječja brava. Kada pritisnete gumb, zaslon **[ ]** trepće podsjećajući da je aktivirana dječja funkcija zaključavanja i vraća se na početni zaslon nakon 5 sekundi.

  - Napomena: Funkciju zaključavanja protiv djece možete isključiti istodobnim pritiskanjem + i - tijekom 3 sekunde.
- Funkcija prozora:

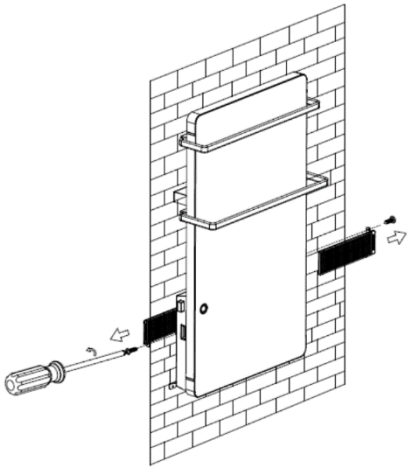
  - ova funkcija dostupna je u svakom režimu rada. Za aktivaciju ove funkcije držite tipku pritisnutom tri sekunde. Na zaslonu treperi simbol . Za deaktivaciju funkcije držite tipku pritisnutom još tri sekunde.
  - Ako se sobna temperatura spusti za 5 °C u periodu od 10 minuta uz uključenu funkciju grijanja, uređaj to klasifikuje kao rezultat otvorenog prozora. Sobna temperatura mjeri se ponovo za 30 minuta. Ako je sobna temperatura ista ili niža nego prethodna, funkcija grijanja se deaktivira. Na zaslonu se stalno prikazuje simbol .
  - Čim zatvorite prozor, ponovo pritisnite tipku za ponovnu aktivaciju funkcije. Na zaslonu će ponovo treperiti simbol .

- Vraćanje na tvorničke postavke
  Za vraćanje na tvorničke postavke izvucite strujni utikač iz utičnice i uređaj ponovo priključite na strujno napajanje.

Čišćenje

- Prije svakog čišćenja isključite uređaj iz strujnog napajanja i pričekajte da se ohladi. Radi izbjegavanja strujnog udara, uređaj i pripadajuće električne komponente nikada ne uranjajte u vodu.
- Za čišćenje vanjskih površina upotrebljavajte vlažnu, meku krpu, a za posušivanje suhu krpu.
- Za čišćenje ne upotrebljavajte agresivna i hemijska sredstva za čišćenje ni abrazivna sredstva za čišćenje, kao što je npr. čelična vuna.
- Za čišćenje ulaznog i izlaznog otvora za zrak od prašine upotrijebite usisivač.
- Ako uređaj nećete upotrebljavati duže vrijeme, skladištite ga na suhom i prozračnom mjestu zaštićeno od prašine. Ne stavljajte teške predmete na uređaj.

- Filter za prašinu: Filter za prašinu se mora promijeniti nakon otprilike 150 sati ili kada je prljav. U tom slučaju postupite na sljedeći način:
    - Isključite uređaj i isključite ga iz strujnog napajanja. Kada se uređaj ohladi, pomoću odvijača otpustite oba vijka ST3x10 na stražnjoj strani uređaja. Izvucite oba filtera za prašinu s lijeve i desne strane, kako je to prikazano na slici.
    - Isperite filtere za prašinu pod vodom. Ne smiju se upotrebljavati nagrizajuća ili abrazivna sredstva za čišćenje. Zatim sačekajte da se filteri potpuno osuše na zraku.
    - Ponovo postavite oba filtera i fiksirajte ih vijcima. Ponovo uključite uređaj.



U slučaju reklamacije

- Ako imate nekih reklamacija u vezi s uređajem, možete to učiniti u roku od 24 mjeseca nakon datuma kupnje (račun).
- U slučaju prethodnog nestručnog rukovanja proizvodom isključen je besplatni popravak ili besplatna zamjena proizvoda.
- Popravak kvarova na habajućim dijelovima, potrošni materijal, te čišćenje, održavanje ili zamjena navedenih dijelova naplaćuju se.
- Ako imate reklamaciju i želite koristiti jamstvo, donesite čitav uređaj u originalnom pakiranju zajedno s računom u trgovinu u kojoj ste ga kupili. Želite li brzo i jednostavno prijaviti uređaj za servis, posjetite našu internetsku stranicu www.suntec-wellness.de i tamo ćete dobiti pregršt dodatnih informacija.
- Bez računa načelno nema besplatnih popravaka ili zamjene uređaja.
- U slučaju da je u skladu s našim Odredbama o servisnim uslugama reklamacija prihvaćena, svi kvarovi na uređaju ili na priboru nastali zbog pogrešaka na materijalu ili u proizvodnji bit će besplatno uklonjeni, ili će prema našoj procjeni uređaj biti zamijenjen novim.
- Oštećenja pribora ne dovode automatski do besplatne zamjene čitavog uređaja. U takvim slučajevima obratite se svojoj specijaliziranoj trgovini. Popravak loma stakla ili plastičnih dijelova uvijek se naplaćuje.
- Specijalizirana trgovina ili servis mogu zu naplatu obaviti popravke nakon isteka jamstva.

- Naprave ne začnite uporabljati v neposredni bližini kadi, prh ali bazenov. Upoštevajte varnostno razdaljo 0,6 m. To velja tudi za električni kabel.
- Ne uporabljajte električnih razdelilnikov in podaljškov.
- Naprave ne pustite brez nadzora.
- Naprave nikoli ne poskušajte popraviti sami, jo razstaviti ali drugače spreminjati.
- Pazite na vroče površine in se jih ne dotikajte, saj lahko to povzroči opekline. Posebej morate biti pozorni na otroke in ranljive osebe.
- Uporaba tujih delov, ki jih ni odobril proizvajalec, na primer stikalnih ur, lahko povzroči telesne poškodbe.
- Napravo uporabljajte samo na vodoravnih, trdnih in proti vročini odpornih površinah.
- Kadar naprave dlje časa ne nameravate uporabljati, jo nameravate očistiti ali premakniti, ali pride do motnje, izvlecite električni vtič iz vtičnice. Pri tem ne vlecite za kabel, ampak za električni vtič.
- Naprave nikoli ne uporabljajte z mokrimi rokami.
- V napravo ne vtikajte predmetov. To lahko povzroči električni udar, požar ali škodo na napravi.
- Naprave ne postavljajte neposredno pod vtičnico ali v bližino zaves ali drugih vnetljivih materialov, plinov ali drugih predmetov. Upoštevajte varnostno razdaljo 1m.
- Električni udar preprečite tako, da naprave, kablov in električnega vtiča nikoli ne potapljajte v vodo ali druge tekočine.
- Upoštevajte varnostno razdaljo od tal 0,5 m.
- Otroci se z napravo ne smejo igrati.
- Napravo napajajte skozi zaščitno stikalo na okvarni tok s prožilnim tokom največ 30 mA.

- Preden vklopite/izklopite električni kabel, se prepričajte, da je stikalo za vklop/izklop na levi strani naprave izključeno.
- V vlažnih prostorih mora biti električni kabel najmanj 25 cm nad tlemi. Pazite, da se kabel ne dotika tal ali vročih mest na napravi.
- Za uporabo izberite vtičnico, ki je za uporabnika vidna in dobro dostopna.
- Naprave ne uporabljajte v zaprtih prostorih, kjer zrak ne more prosto krožiti.

Opozorilo: Da preprečite pregrevanje, naprave nikoli ne prekrivajte!

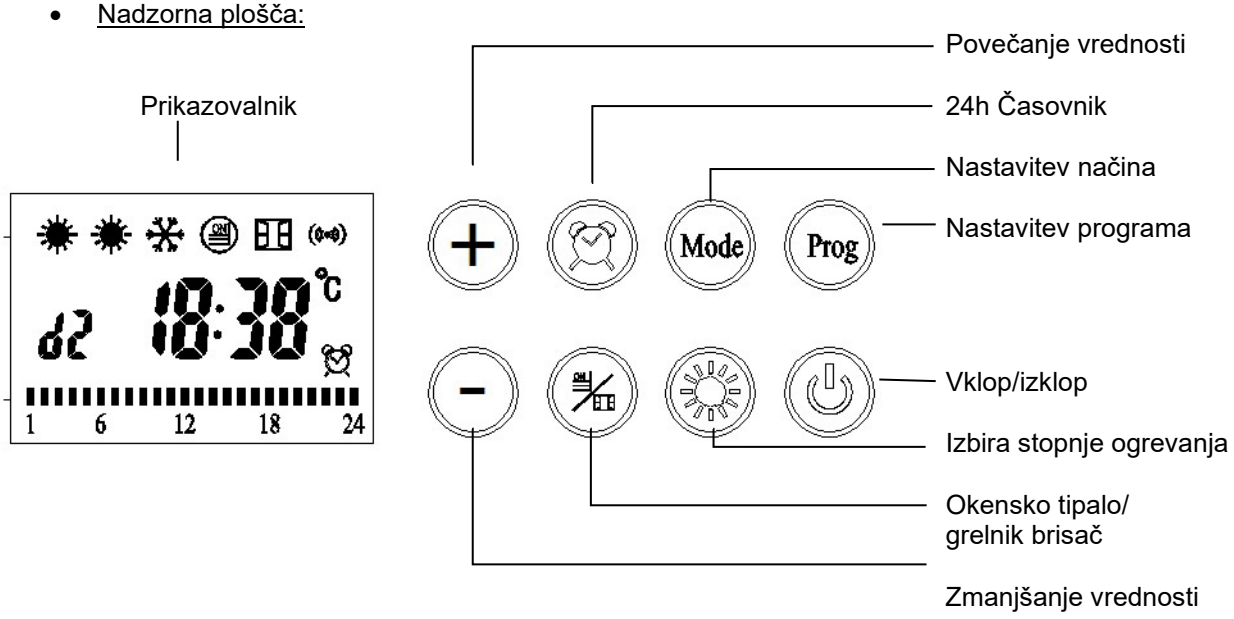
Sestavljanje

Odstranite embalažni material in preverite vse sestavne dele, ali so vidno poškodovani. V primeru škode ne nadaljujte sestavljanja in se obrnite na prodajalca. Naslednji koraki sestavljanja se nanašajo na slike na začetku teh navodil.

1. Najprej izberite primerno steno, da tja vgradite napravo. Stena mora biti trdna, ravna in ne sme biti iz vnetljivega materiala, kot sta les ali umetna masa. Pri vgradnji morate upoštevati najmanjše razmike, ki so prikazani na sliki 1.
2. Priloženo šablono lahko uporabite za označevanje lukenj za vrtanje v steni. Pazite, da so oznake ravne (glejte sliko 2a). Nato na oznakah v steno izvrtajte štiri luknje premera 6 mm (glejte sliko 2b).
3. V steno vtaknite po en vložek na luknjo in jih s kladivom zabijte toliko, da ne gledajo več iz stene (glejte sliko 3).
4. Stensko držalo pritrdite na obe zgornji luknji z dvema vijakoma ST4 x 35 (glejte sliko 4).
5. Oba kotnika Z pritrdite z dvema vijakoma M4 x 8 na hrbtno stran naprave. Manjše držalo brisače vstavite v predvidena držala in jih privijte s štirimi vijaki M4 x 16. Postopek ponovite za večje držalo brisač z dodatnimi vijaki M4 x 16 (glejte sliko 5). Obe držali za brisače sta tudi po vgradnji nastavljivi po višini. Držali za brisače premaknite v želeni položaj s potiskanjem.
6. Za naslednji korak vgradnje potrebujete pomočnika: Napravo položite na stensko držalo in jo pritrdite levo in desno zunaj s po dvema vijakoma M4 x 10 na stensko držalo (glejte sliko 6).
7. Z-kotnik pritrdite na napravo z dvema vijakoma ST4 x 35, ki ju privijete v steno. Vijaka se morata prilegati v prej izvrtani spodnji luknji (glejte sliko 7).
8. Površin naprave obrišite z mehko krpo (glejte sliko 8). Naprava je pripravljena za uporabo.

Začetek uporabe

- Napajalna napetost: 220–240 V~, 50 Hz, 2000 W
- Nadzorna plošča:



- Napravo priključite na električno napajanje in preklopite stikalo za vklop/izklop (O/I) na levi strani naprave. Oglasi se zvočni signal in prikazovalnik se vklopi za 10 sekund. Če želite napravo izklopiti, znova pritisnite stikalo za vklop/izklop.
- Pritisnite tipko za vklop/izklop na prikazovalniku, da vklopite funkcijo ogrevanja.
  Napotek: Če naprave ne uporabljate, osvetlitev tipk ugasne v 10 sekundah. Osvetlitev tipk lahko ponovno aktivirate tako, da se dotaknete poljubne tipke.
  Če želite funkcijo ogrevanja izklopiti in napravo preklopiti v pripravljenost, ponovno pritisnite tipko za vklop/izklop na prikazovalniku.

- Nastavitev dneva in ure:
  - Pri prvem zagonu utripa simbol na prikazovalniku – to služi kot opomnik, da nastavite čas in dan v tednu.
  - Tipko za časovnik držite pritisnjeno tri sekunde, da začnete z nastavljanjem časa. Na prikazovalniku se prikažejo dnevi v tednu v obliki številk:d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
  - S tipkama »+« in »–« lahko izbirate med številkami. Pri tem utripa izbrani dan v tednu. Pritisnite tipko za časovnik, da potrdite izbiro.
  - Primer: Ponedeljek -> d1
  - Po potrditvi dneva v tednu utripa navedba ur na uri: 00:00
  - Uporabite tipki »+« in »–«, da nastavite ure, nato pa izbiro potrdite s tipko za časovnik. Nato utripa podatek o minutah 00:00. Nastavite minute in prav tako potrdite s tipko za časovnik.
  - Prikazovalnik zdaj prikaže trenutni dan v tednu in uro.

- Nastavitev stopenj ogrevanja:

Funkcija	Moč	Simbol na zaslonu
Visoka stopnja ogrevanja	1800 W	☀☀
Nizka stopnja ogrevanja	1100 W	☀
Funkcija segrevanja brisač	200 W	
Visoka stopnja ogrevanja + funkcija segrevanja brisač	1800 W + 200 W = 2000 W	☀☀

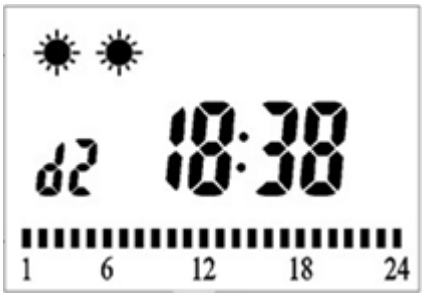
  - Visoka stopnja ogrevanja (1800 W): Pritisnite tipko za vklop/izklop, če želite aktivirati funkcijo ogrevanja. Simboli ☀☀ so prikazani na prikazovalniku in naprava lahko zdaj deluje na najvišji stopnji ogrevanja. Pritisnite tipko , da nastavite najnižjo stopnjo ogrevanja (1100 W), na prikazovalniku se prikaže samo simbol ☀.

- Funkcija segrevanja brisač (200 W): Pritisnite tipko , da aktivirate funkcijo segrevanja brisač.
- Polna moč (2000 W): Aktivirajte funkcijo segrevanja brisač na zgoraj opisan način in pritisnite tipko , da vklopite najvišjo stopnjo ogrevanja.

POZOR: Steklena površina in odprtina za izpust zraka se zelo segrejeta. Bodite previdni in se ne dotikajte teh mest.

- Nastavitev temperature:
  - Ko ste nastavili stopnjo ogrevanja, pritisnite tipki »**+**« in »**–**«, da ciljno temperaturo spremenite na 5 do 40 °C.
  - Temperatura se takoj prikaže na prikazovalniku in nastavitev se po 5 sekundah prevzame.
  - Postopek ogrevanja se prekine, ko temperatura okolja doseže ciljno temperaturo. Če je temperatura okolice za 1 °C nižja od nastavljene temperature, se postopek ogrevanja začne znova.
  - Če je temperatura okolice višja od ciljne, se postopek ogrevanja ne začne.

- Nastavitev tedenskega programa:
  - V pripravljenosti pritisnite tipko Mode, da nastavite enega od samodejnih načinov P1-P2-Prog
  - Načini P1, P2, Prog:
    - Načina P1, P2 sta privzeta načina za hitro nastavitev
    - P1: celodnevni način udobja
    - P2: celodnevni način proti zmrzovanju za družino na potovanju ali izletu
    - način Prog: Način Prog je nastavitev po meri končnega uporabnika



način udobja

način proti zmrzovanju

način programiranja

  - Izbrani program potrdite s pritiskom na gumb Prog, d1 (ponedeljek) začne utripati

    Primer 1: Sami lahko oblikujete in shranite 1 do 3 časovne programe.

    Pritisnite tipko »**+**« ali »**–**« – na prikazovalniku se prikaže številka **1** (za prvo delovno uro). Zdaj lahko s tipkama »**+**«/»**–**« določite čas zagona med 0 in 23 uro. Izbiro potrdite s tipko za časovnik. Pritisnite tipko »**+**«, da nastavite čas zaustavitve (vsaj 1 uro več kot je čas zagona), izbiro pa nato potrdite s tipko za časovnik.

    Na prikazovalniku se prikaže številka **2** (za drugo delovno uro). Zdaj lahko na zgoraj opisan način določite še dve časovni območji.
    Ko zaključite z nastavitvami za prvi dan, bo na prikazovalniku utripala številka 2 od 1 2 3 4 5 6 7. Zdaj lahko na zgoraj opisan način opravite nastavitve časa za ostale dni v tednu.

    Primer 2: Pritisnite tipko za časovnik (namesto tipk »+«/»–«), da nastavite način udobja za izbrani dan.
    Napotek: Vsak korak morate opraviti v roku dveh minut, sicer se nastavitev zbriše.

  - Način proti zmrzovanju: Sobna temperatura se ohranja na 5 °C, da ne more priti do zmrzovanja.
  - Način udobja: Udobna temperatura v prostoru, ki se po potrebi doseže z nastavitvijo temperature in stopnje ogrevanja.

- Tipalo premikanja:
  - Tipalo premikanja se vedno vklopi in izklopi s tedenskim programom. Na prikazovalniku se prikaže simbol ((•)).
  - Ko naprava ogreva ob nastavljenem času, začne tipalo zaznavati premikanje v polmeru 3 m.
  - Če premikanje ni zaznano, se ogrevanje po 15 minutah konča; znova se začne, če se kdo premika v dosegu.
  - Napotek: Tipalo premikanja se v načinu udobja samodejno aktivira, ta funkcija pa ni podprta v načinu proti zmrzovanju.

- Izklopni časovnik 24 ur:
  - Na zgoraj opisan način nastavite način P1 in dvakrat pritisnite tipko za časovnik. Na prikazovalniku bosta utripala simbola in . S tipkama »+«/»–« nastavite želeni čas izklopa med 0 in 24 urami. Po petih sekundah se nastavitve shranijo (simboli ne utripajo več), na zaslonu pa sta prikazana temperatura okolice in odštevanje časovnika.
  - S ponovnim pritiskom na tipko za časovnik lahko nastavljeni čas izklopa ponovno zbrišete.
- Otroška ključavnica:
  - V način dela pritisnite + in - istočasno 3 sekunde, da aktivirate funkcijo zaklepanja otrok. Po nastavitvi se na zaslonu prikaže **[ ]** in se po 5 sekundah vrne na začetni zaslon. Druge funkcije so neveljavne, ko je aktivirana funkcija zaklepanja otrok. Ko pritisnete gumb, zaslon **[ ]** utripa, da vas opomni, da je aktivirana funkcija zaklepanja otrok in se po 5 sekundah vrne na začetni zaslon.
  - Opomba: Funkcijo zaklepanja za otroke lahko deaktivirate s hkratnim pritiskanjem + in - 3 sekunde.

- Funkcija odprtega okna:
  - Ta funkcija je na voljo v vsakem načinu. Tipko držite pritisnjeno tri sekunde, da jo aktivirate. Na prikazovalniku utripa simbol . Če želite funkcijo izklopiti, držite tipko pritisnjeno še dodatne tri sekunde.
  - Če temperatura v prostoru v roku 10 minut pade za 5 °C, medtem ko je funkcija ogrevanja aktivirana, naprava to oceni kot posledico odprtega okna. Temperatura v prostoru se ponovno izmeri po 30 minutah. Če je temperatura v prostoru enaka ali nižja kot prej, se funkcija ogrevanja izklopi. Na prikazovalniku je trajno prikazan simbol .
  - Takoj ko zaprete okno, ponovno pritisnite tipko , da funkcijo ponovno aktivirate. Na prikazovalniku bo spet utripal simbol .

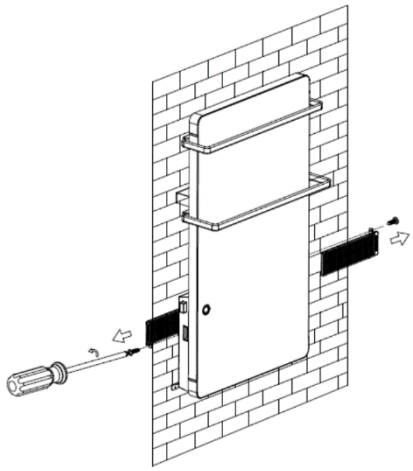
- Obnovitev tovarniških nastavitev
  Če želite obnoviti tovarniške nastavitve, izklopite električni vtič in napravo ponovno priklopite v električno omrežje.

Čiščenje

- Pred vsakim čiščenjem napravo odklopite od napajanja in jo pustite, da se ohladi. Da preprečite električne udare, naprave in njenih električnih sestavnih delov nikoli ne potopite v vodo.
- Zunanje površine očistite z vlažno in mehko krpo, osušite pa jih s suho krpo.
- Ne uporabljajte agresivnih, kemičnih ali abrazivnih čistil in pripomočkov, na primer žične gobice.
- Uporabite sesalnik, da z dovoda in odvoda zraka odstranite prah.
- Če naprave dlje časa ne boste uporabljali, jo hranite zaščiteno pred prahom na suhem in dobro prezračenem kraju. Na napravo ne polagajte težkih predmetov.

- Filter za prah: Naprava je opremljena z opomnikom za čiščenje filtra za prah. Kadar so filtri v uporabi več kot 150 ur ali kadar temperatura naprave zaradi zamazanosti preseže dovoljeno mejo, se oglasi alarm. V tem primeru ravnajte takole:

    - Napravo izklopite in jo ločite od napajalne napetosti. Ko je naprava ohlajena, z izvijačem popustite vijaka ST3 x 10 na hrbtni strani naprave. Filtra za prah potegnite iz naprave v levo in desno, kot kaže slika.
    - Filtre za prah operite pod vodo. Uporaba jedkih ali abrazivnih čistil ni dovoljena. Filtra potem pustite, da se do konca posušita na zraku.
    - Oba filtra znova vstavite in pritrdite z vijaki. Napravo znova vklopite.



V primeru reklamacije

- Če želite napravo reklamirati, lahko to storite v 24 mesecih od datuma nakupa (računa).
- Brezplačno nadomestilo ali brezplačno popravilo sta izključena, če je pred tem prišlo do nestrokovnega ravnanja z izdelkom.
- Posledično se okvare obrabljivih delov, potrošnega materiala ter čiščenje, vzdrževanje ali zamenjav omenjenih delov plačajo.
- Če želite uveljavljati reklamacijo, prinesite celo napravo v originalni embalaži skupaj z računom svojemu prodajalcu. Za hitro in udobno prijavo na servis obiščite našo spletno stran www.suntec-wellness.de, kjer boste našli še več informacij.
- Brez računa brezplačno popravilo ali zamenjava načeloma nista možna.
- V primeru, da reklamacija izpolnjuje naše servisne določbe, bomo vse okvare naprave ali pribora zaradi napak v materialu ali proizvodnji odpravili z brezplačnim popravilom ali, po naši presoji, z zamenjavo naprave.
- Poškodba posameznih delov pribora ne vodi samodejno do brezplačne zamenjave cele naprave. V teh primerih se obrnite na specializiranega prodajalca. Lom stekla ali plastičnih delov se vedno popravlja proti plačilu.
- Specializiran trgovec ali servisna delavnica lahko po poteku garancije izvajata popravila proti plačilu.

- Zabezpečte, aby sa uvedené sieťové napätie zhodovalo s napätím v elektrickej sieti.
- Prístroj neprevádzkujte, keď elektrický kábel, elektrická zástrčka alebo prístroj vykazujú známky poškodenia. Ak je nevyhnutná oprava, obráťte sa na vaše predajné miesto.
- Prístroj smiete používať len v domácnosti a na účel, na ktorý bol vyrobený. Iné používania môžu spôsobiť požiar. Nepoužívajte ho v exteriéri.
- Prístroj neuvádzajte do prevádzky v bezprostrednej blízkosti kúpeľní, sprch alebo bazénov. Udržiavajte minimálnu vzdialenosť 0,6m. Platí to aj pre elektrický kábel.
- Nepoužívajte, prosím, viacnásobné zástrčky a predlžovacie káble.
- Prístroj, prosím, nenechávajte bez dozoru.
- Nepokúšajte sa, prosím, prístroj sami opravovať, rozoberať ani nijako ináč meniť.
- Chráňte sa, prosím, pred horúcimi povrchmi a nedotýkajte sa ich, pretože môžu spôsobiť popáleniny. Mimoriadnu opatrnosť venujte pri deťoch a zraniteľných osobách.
- Používanie cudzích dielov príslušenstva, ktoré výrobca neodporúča, napr. spínacie hodiny, môže spôsobiť zranenia.
- Prístroj používajte len na rovnej a stabilnej ploche, ktorá je odolná voči teplu.
- Vytiahnite zástrčku zo zásuvky siete, ak prístroj dlhšiu dobu nepoužívate, ak ho čistite, premiestňujete ho alebo ak sa vyskytne porucha. Neťahajte pri tom za kábel, ale za zástrčku do siete.
- Prístroj nikdy nepoužívajte s mokrými rukami.
- Do prístroja nestrkajte žiadne predmety. Môžu

spôsobiť zásah elektrickým prúdom, požiar alebo poškodenie prístroja.

- Prístroj neumiestňujte priamo pod zásuvku a do blízkosti závesov, záclon alebo iných horľavých materiálov, plynoch a iných predmetov. Udržiavajte minimálnu vzdialenosť 1m.
- Prístroj, kábel a sieťovú zástrčku nikdy neponárajte do vody ani iných tekutín, aby nedošlo k zásahu elektrickým prúdom.
- Prístroj musí mať minimálnu vzdialenosť od podlahy 0,5 m.
- Deti sa nesmú hrať s prístrojom.
- Prístroj musí byť napájaný cez ochranný vypínač proti chybnému prúdu s max. 30mA.
- Skôr než zastrčíte / vysuniete napájací kábel, ubezpečte sa, že je vypnutý vypínač na ľavej strane prístroja.
- Vo vlhkých miestnostiach sa musí napájací kábel nachádzať minimálne 25 cm nad podlahou. Dávajte pozor, aby sa kábel nedotýkal podlahy ani horúcich miesta na prístroji.
- Na prevádzku musíte zvoliť takú zásuvku, na ktorú používateľ vidí a ku ktorej je ľahký prístup.
- Prístroj nesmiete používať v uzatvorených miestnostiach, v ktorých nemôže vzduch voľne cirkulovať.

Upozornenie: Aby sa zabránilo prehriatiu, zariadenie nezakrývajte!

Montáž

Odoberte obalové materiály a skontrolujte všetky časti, či nemajú viditeľné poškodenia. V prípade poškodenia nepokračuje s montážou a obráťte sa na svoje predajné miesto. Nasledujúce montážne kroky sa vzťahujú na obrázku na začiatku tohto návodu.

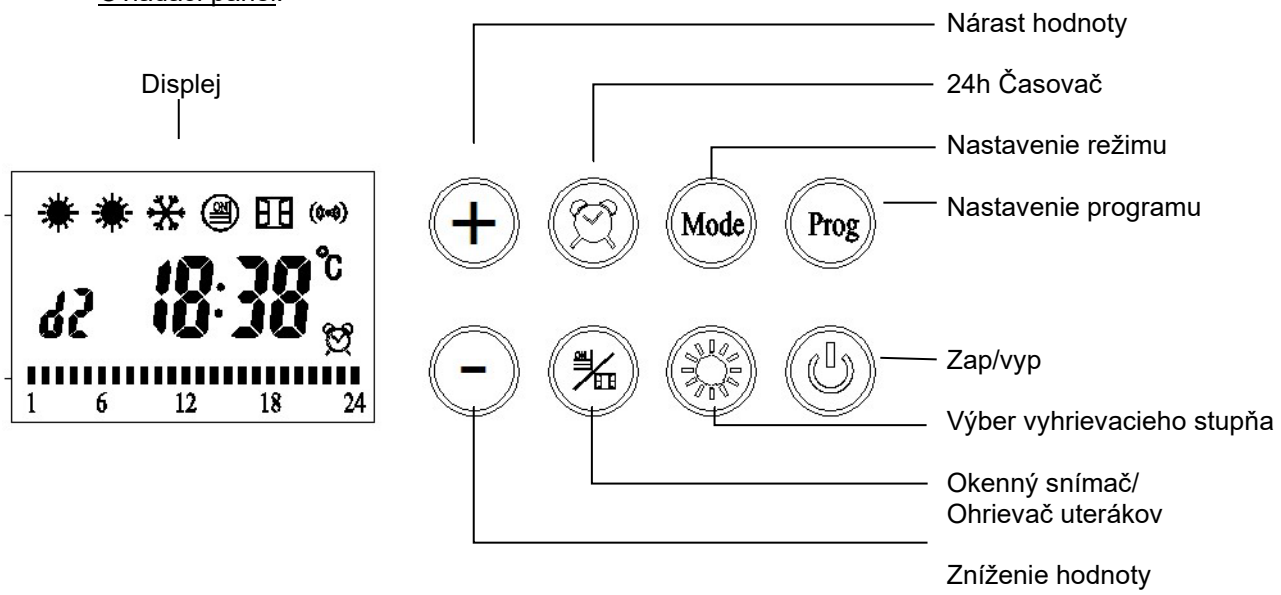
1. Najprv vyberte vhodnú stenu na montáž prístroja. Stena musí byť stabilná a nesmie byť z horľavého materiálu ako napr. drevo alebo plast. Pri montáži musíte dodržať minimálne vzdialenosti znázornené na Obrázku 1.
2. Na označenie miest, kde sa majú na stene vyvŕtať otvory, môžete použiť priloženú šablónu. Dávajte

pozor, aby boli značky v priamke (pozri Obrázok 2a). Na značkách potom vyvŕtajte do steny štyri diery s priemerom po 6 mm (pozri Obrázok 2b).

3. Do každej diery v stene strčte hmoždinku a zatlčte ju s kladivom tak hlboko, aby netrčala zo steny (pozri Obrázok 3).
4. Na oba otvory upevnite nástenný držiak pomocou dvoch skrutiek ST4x35 (pozri Obrázok 4).
5. Oba uholníky Z upevnite pomocou dvoch skrutiek M4x8 na zadnej stene prístroja. Do určených držiakov vložte menší držiak na uteráky a priskrutkujte ho štyrmi skrutkami M4x16. Postup zopakujte s väčším držiakom na uteráky a takisto so štyrmi ďalšími skrutkami M4x16 (pozri Obrázok 5). Oba držiaky na uteráky sa dajú výškovo nastaviť aj po montáži. Držiaky na uteráky umiestnite do požadovanej polohy zasunutím.
6. Nasledujúci krok montáže si vyžaduje dve osoby: Prístroj položte na nástenný držiak a upevnite ho na ľavej a pravej vonkajšej strane na nástenný držiak s dvomi skrutkami M4x10 (pozri Obrázok 6).
7. Uholník Z na prístroji upevnite pomocou dvoch skrutiek ST4x35 na stenu. Skrutky majú zapadnúť do oboch vyvŕtaných spodných otvorov (pozri Obrázok 7).
8. Povrch prístroja poutierajte s vlhkou handričkou (pozri Obrázok 8). Prístroj je pripravený na prevádzku.

Uvedenie do prevádzky

- Napájanie: 220-240 V~, 50 Hz, 2000 W
- Ovládací panel:



- Prístroj zapojte do napájania prúdom a stlačte vypínač (O/I) na ľavej strane prístroja. Zaznie zvukový signál a displej sa na desať sekúnd zapne. Ak chcete prístroj vypnúť, stlačte znova vypínač.
- Stlačením tlačidla ZAP/VYP na displeji zapnite funkciu vyhrievania.
  Upozornenie: Keď sa so zariadením nepracuje, podsvietenie tlačidiel zhasne do 10 sekúnd. Podsvietenie tlačidiel sa dá znovu aktivovať dotykom ľubovoľného tlačidla.
  Opätovným stlačením tlačidla ZAP/VYP na displeji deaktivujete funkciu vyhrievania a prepnete zariadenie do pohotovostného režimu.
  Motor bude bežať ešte 30 sekúnd, aby sa pred vypnutím rozptýlilo zvyškové teplo vo vnútri zariadenia.
- Nastavenie dňa a času:
  - Pri prvom uvedení do prevádzky na displeji bliká symbol – slúži ako pripomienka na nastavenie aktuálneho času a dňa v týždni.
  - Ak chcete vykonať nastavenie času, stlačte a podržte tlačidlo časovača na tri sekundy. Na displeji sa zobrazia dni v týždni v podobe čísel: d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
  - S tlačidlami „+“ a „-“ môžete vyberať čísla. Bliká pri tom zvolený deň v týždni. Svoj výber potvrdením tlačidla časovača.
  - Príkl.: Pondelok -> d1
  - Po potvrdení dňa v týždni bliká údaj o hodine: 00:00
  - Pomocou tlačidiel „+“ a „-“ nastavte aktuálnu hodinu a potvrďte svoj výber tlačidlom časovača. Potom bliká údaj o minúte 00:00. Nastavte minúty a takisto ich potvrďte s tlačidlom časovača.
  - Na displeji je teraz zobrazený aktuálny deň v týždni a čas.
- Nastavenie stupňov vyhrievania:

Funkcia	Výkon	Symboly na displeji
Vysoký stupeň vyhrievania	1800W	☀☀
Nízky stupeň vyhrievania	1100W	☀

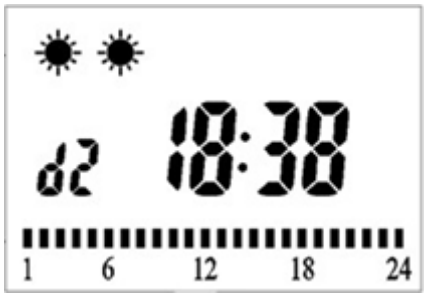
Funkcia ohrevu uterákov	200W	
Vysoký stupeň vyhrievania + Funkcia ohrevu uterákov	1800W + 200W = 2000W	

- Vysoký nízky stupeň vyhrievania (1800W): Stlačte tlačidlo ZAP/VYP, aby ste aktivovali túto funkciu vyhrievania. Na displeji sa zobrazia symboly , zariadenie je teraz možné prevádzkovať na najvyššej úrovni vyhrievania. Stlačte tlačidlo , aby ste nastavili nízku úroveň vyhrievania (1100W), na displeji sa zobrazí iba jeden symbol .
- Funkcia ohrevu uterákov (200W): Stlačením tlačidla aktivujete funkciu ohrevu uterákov.
- Plný výkon (2000W): Aktivujte funkciu ohrevu uterákov, ako je opísané vyššie, a stlačením tlačidla zapnete vysoký stupeň vyhrievania.

POZOR: Sklenený povrch a výstup vzduchu sú veľmi horúce. Buďte opatrní a nedotýkajte sa týchto oblastí.

- Nastavenie teploty:
  - Po nastavení úrovne ohrevu zmeňte cieľovú teplotu v rozsahu 5-40°C pomocou tlačidiel **+**“ a „**-**“.
  - Na displeji sa okamžite zobrazí teplota a nastavenie sa automaticky prevezme po 5 sekundách.
  - Proces vyhrievania sa pozastaví, keď teplota okolia dosiahne žiadanú teplotu. Ak je teplota okolia o 1°C nižšia než žiadaná teplota, proces vyhrievania sa znova spustí.
  - Ak je teplota okolia vyššia než žiadaná teplota, proces vyhrievania nebude spustená.

- Nastavenie týždenného programu:
  - V pohotovostnom režime stlačte tlačidlo Mode, aby ste nastavili jeden z automatických režimov P1-P2-Prog
  - Režimy P1, P2, Prog:
    - Režimy P1, P2 sú predvoleným režimom na rýchle nastavenie
    - P1: celodenný komfortný režim
    - P2: celodenný režim proti mrazu pre rodinu na cestách alebo výletoch
    - Režim Prog: Režim Prog je vlastné nastavenie koncového používateľa



komfortný režim

režim proti mrazu

režim programovania

  - Stlačením tlačidla potvrďte zvolený program Prog, d1 (pondelok) začne blikať

    Príklad 1: Môžete sami navrhnúť a uložiť 1-3 časové programy.

    Stlačte tlačidlo „**+**“ alebo „**-**“ – na displeji sa zobrazí číslo **1** (pre prvú hodinu prevádzky). Teraz môžete pomocou tlačidiel „**+**“/„**-**“ nastaviť čas začiatku medzi 0:00 a 23:00. Potvrďte svoj výber pomocou tlačidla časovača. Stlačte tlačidlo „**+**“, aby ste nastavili čas ukončenia (najmenej o 1 hodinu neskôr ako čas začiatku) a výber potvrďte tlačidlom časovača.

    Na displeji sa zobrazí číslo **2** (pre prvú hodinu prevádzky). Teraz môžete definovať ďalšie

dva časové rozsahy, ako je opísané vyššie.
Po dokončení nastavení pre prvý deň na displeji bude blikať číslo 2 z 1 2 3 4 5 6 7. Teraz môžete vykonať nastavenie času pre ďalšie dni v týždni, ako je opísané vyššie.

Príklad 2: prosím stlačte tlačidlo časovača (namiesto tlačidiel „+“ / „-“), aby ste nastavili režim Anti-frost (protinámrazový režim) pre zvolený deň.
Upozornenie: Každý krok sa musí vykonať do dvoch minút, v opačnom prípade sa nastavenie vymaže.

- Režim Anti-frost: teplota miestnosti sa udržiava na 5°C, aby sa zabránilo tvorbe námrazy.
- Režim Komfort: Pohodlná teplota v miestnosti, ktorú možno dosiahnuť nastavením želanej teploty a úrovne vyhrievania.

- Snímač pohybu:
  - Snímač pohybu sa aktivuje a deaktivuje vždy automaticky s týždenným programom. Na displeji je zobrazený symbol .
  - Ihneď ako prístroj začne ohrievať v nastavený čas, začne snímač snímať pohyby v okruhu 3 m.
  - Ak nezaznamená žiadne pohyby, vyhrievanie sa po 15 minút skončí a spustí sa znova ihneď, ako sa niekto bude pohybovať v danom rozsahu.
  - Upozornenie: Pohybový senzor sa aktivuje automaticky iba v režime komfortu, táto funkcia nie je podporovaná v režime Anti-frost.

- 24-hodinový časovač vypnutia:
  - Nastavte režim P1, ako je opísané vyššie, a dvakrát stlačte tlačidlo časovača. Na displeji budú blikať symboly a . Pomocou tlačidla „+“/„-“ nastavte požadovaný čas vypnutia medzi 0 a 24 hodinami. Po piatich sekundách sa nastavenia uložia (symboly prestanú blikať) a na displeji sa zobrazí teplota okolia a odpočítavanie času.
  - Nastavený čas vypnutia môžete vymazať opätovným stlačením tlačidla časovača.

- Detský zámok:
  - V pracovný režim

    aktivujte funkciu detskej zámky súčasne súčasným stlačením + a - na 3 sekundy. Po nastavení sa na obrazovke zobrazí **[ ]** a po 5 sekundách sa obnoví pôvodné zobrazenie. Po aktivácii funkcie detskej zámky sú ďalšie funkcie neplatné. Po stlačení tlačidla obrazovka **[ ]** zabliká, aby vám pripomenula, že je aktivovaná funkcia detskej zámky a po 5 sekundách sa vráti na pôvodné zobrazenie.

  - Poznámka: Funkciu detskej poistky je možné deaktivovať súčasným stlačením + a - na 3 sekundy.

- Funkcia okna:
  - Táto funkcia je k dispozícii v každom režime. Ak chcete aktivovať túto funkciu stlačte a podržte tlačidlo na tri sekundy. Na displeji bliká symbol . Funkciu deaktivujete stlačením a podržaním tlačidla na ďalšie tri sekundy.
  - Keď je aktivovaná funkcia vyhrievania a teplota miestnosti klesne o 5°C počas 10 minút, zariadenie to vyhodnotí ako pokles z dôvodu otvoreného okna. Po 30 minútach sa teplota miestnosti znovu odmerá. Ak je teplota v miestnosti rovnaká alebo nižšia ako predtým, funkcia vyhrievania sa deaktivuje. Na displeji sa trvale zobrazuje symbol .
  - Hneď ako zatvoríte okno, znova stlačte tlačidlo , aby ste funkciu znova aktivovali. Na displeji bude znovu blikať symbol .

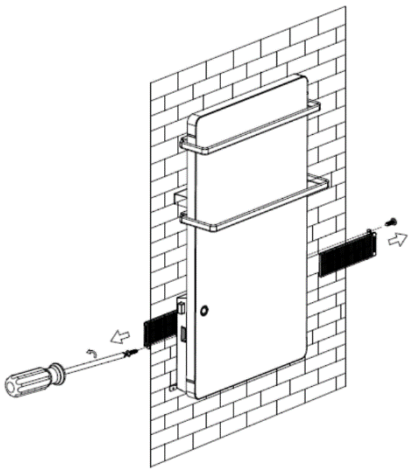
- Obnovenie výrobných nastavení
  Ak chcete obnoviť nastavenia hodnôt, vytiahnite sieťovú zástrčku a znova pripojte zariadenie k zdroju napájania.

Čistenie

- Pred každým čistením zariadenie odpojte a nechajte ho vychladnúť. Zariadenie, ani jeho elektrické časti, nikdy neponárajte do vody, inak môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom.
- Na čistenie vonkajších plôch používajte vlhkú mäkkú handričku a na vysušenie použite suchú handričku.

- Nepoužívajte žiadne agresívne ani chemické čistiace prostriedky ani žiadne drsné čistiace prostriedky ako napr. oceľovú vlnu.
- Na odstránenie prachu zo vstupu a výstupu vzduchu použite vysávač.
- Ak prístroj nepoužívate dlhšiu dobu, skladujte ho na suchom dobre vetranom mieste bez prachu. Na prístroj neklaďte žiadne ťažké predmety.
- Prachový filter: Prachový filter je potrebné vymeniť po cca 150 hodinách alebo keď je znečistený. V takom prípade postupujte nasledovne:

    - Vypnite prístroj a odpojte ho z elektriny. Prístroj nechajte vychladnúť a so skrutkovačom povoľte obe skrutky ST3x10 na zadnej strane prístroja. Vytiahnite von oba prachové filtre na ľavej aj pravej strane ako to vidíte na obrázku.
    - Prachové filtre umyte pod prúdom vody. Nesmiete používať žiadne dráždivé ani drhnúce čistiace prostriedky. Filtre potom nechajte úplne vyschnúť na vzduchu.
    - Oba filtre vložte späť a upevnite ich so skrutkami. Prístroj znova zapnite.



Pre prípad reklamácie

- Záruka na prístroj poskytovaná spoločnosťou Suntec Wellness GmbH je 24 mesiacov a začína dátumom nákupu (účtenka).
- Záruka zaniká pri nesprávnej manipulácii so zariadením.
- Záruka sa nevzťahuje na poruchy dielov podliehajúcich rýchlemu opotrebeniu, spotrebný materiál, ako aj čisteniu, údržbu alebo výmenu uvedených dielov; vykonáva sa na Vaše náklady.
- V prípade uplatňovania nároku vyplývajúceho zo záruky prineste prosím prístroj k Vášmu predajcovi a pôvodnom obale a s dokladom o kúpe. Pre aktuálne a pohodlné nahlásenie služby prosím navštívte našu webovú stránku www.suntec-wellness.de a dozviete sa viac.
- K preukázaniu záruky slúži doklad o nákupe. Bez dokladu o nákupe nebude vykonaná bezplatná oprava či výmena.
- Všetky poruchy prístroja alebo príslušenstva spôsobené poruchami materiálu alebo pri výrobe budú odstránené cestou bezplatnej opravy alebo, podľa nášho uváženia, výmeny prístroja. Záručný servis nestanovuje predĺženie záruky ani právo na vznik novej.
- Poškodenie dielov príslušenstva nevedie automaticky k bezplatnej výmene celého prístroja. V týchto prípadoch kontaktujte Vášho špecializovaného predajcu. Rozbitie skla alebo dielov z plastickej hmoty je vždy spoplatnené.
- Po uplynutí záruky môže špecializovaný predajca alebo servis vykonávať opravy na Vaše náklady.

- Neuvádějte prosím přístroj do provozu v bezprostřední blízkosti koupelen, sprch nebo plaveckých bazénů. Udržujte prosím minimální vzdálenost 0,6m. To platí také pro elektrický kabel.
- Nepoužívejte prosím rozdvojky a prodlužovací kabely.
- Přístroj prosím nenechávejte bez dozoru.
- Nepokoušejte se prosím přístroj sami opravovat, rozebírat ani jiným způsobem měnit.
- Pozor na horké povrchy, nedotýkejte se jich prosím, protože mohou vést k popáleninám. Zvláštní opatrnost platí pro děti a zranitelné osoby.
- Používání cizího příslušenství nedoporučeného výrobcem, jako např. časové spínací hodiny, může vést ke zraněním.
- Přístroj prosím používejte pouze na rovných a stabilních plochách odolných vůči horku.
- Odpojte prosím zástrčku ze zásuvky, pokud přístroj nebudete delší dobu používat, pokud jej budete chtít čistit, přemisťovat, nebo pokud se vyskytne porucha. Nevytahujte přístroj ze zásuvky za kabel nýbrž za síťovou zástrčku.
- Nikdy se přístroje nedotýkejte mokrýma rukama.
- Nevkládejte prosím do přístroje žádné předměty. Mohly by způsobit úraz elektrickým proudem, požár nebo poškození přístroje.
- Přístroj prosím neumisťujte přímo pod zásuvku a do blízkosti závěsů, záclon nebo jiných hořlavých materiálů, plynů a jiných objektů. Udržujte prosím minimální vzdálenost 1m.
- Chcete-li zabránit úrazu elektrickým proudem, nikdy neponořujte zařízení, kabel a síťovou zástrčku do

vody nebo jiných kapalin.

- Přístroj musí mít minimální vzdálenost 0,5 m od podlahy.
- Se zařízením si nesmí hrát děti.
- Přístroj je nutno napájet přes proudový chránič s max. 30mA.
- Před připojením/odpojením síťového kabelu se prosím ujistěte, že je vypnutý vypínač na levé straně přístroje.
- Ve vlhkých prostorách se musí napájecí kabel nacházet nejméně 25 cm nad zemí. Dbejte na to, aby se kabel nedotýkal země nebo horkých míst na zařízení.
- Pro provoz přístroje je nutno zvolit zásuvku, která je dobře viditelná a snadno přístupná pro uživatele.
- Přístroj nesmí být používán v uzavřených prostorách, ve kterých nemůže volně cirkulovat vzduch.

Varování: Abyste zabránili přehřátí, přístroj prosím nezakrývejte!

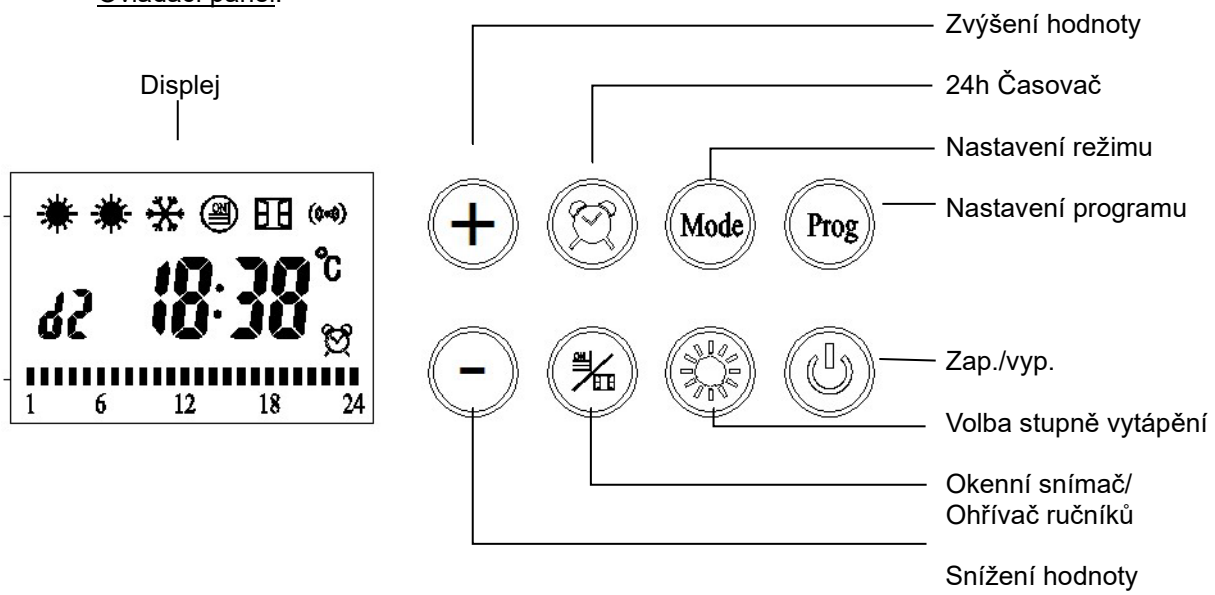
Montáž

Odstraňte prosím obalový materiál a zkontrolujte všechny součásti, zda nevykazují viditelné poškození. V případě poškození prosím nepokračujte v montáži a obraťte se na své prodejní místo. Následující kroky montáže se vztahují k obrázkům na začátku této příručky.

1. Nejprve vyberte vhodnou stěnu, na kterou budete chtít přístroj namontovat. Stěna musí být stabilní, rovná a nesmí sestávat z hořlavého materiálu, např. dřeva nebo plastu. Při montáži je nutno dodržet minimální vzdálenosti uvedené na obrázku 1.
2. Pro vyznačení otvorů, které se mají vyvrtat do zdi, můžete použít přiloženou šablonu. Dbejte prosím na to, aby byly značky rovné (viz obrázek 2a). Následně na značkách do zdi vyvrtejte čtyři otvory o průměru 6 mm (viz obrázek 2b).
3. Vložte do každé díry ve zdi hmoždinku a zatlačte je kladivem tak, aby nevyčnívaly ze zdi (viz obrázek 3).
4. Upevněte nástěnnou konzolu do dvou horních otvorů pomocí dvou šroubů ST4x35 (viz obrázek 4).
5. Upevněte dva úhelníky tvaru Z pomocí dvou šroubů M4x8 na zadní straně přístroje. Vložte menší držák na ručníky do k tomu určených držáků a přišroubujte je čtyřmi šrouby M4x16. Opakujte proces s větším držákem na ručníky a čtyřmi dalšími šrouby M4x16 (viz obr. 5). Oba držáky na ručníky jsou i po instalaci výškově nastavitelné. Posouváním nastavíte držáky na ručníky do požadovaných poloh.
6. Pro následující krok montáže jsou zapotřebí dvě osoby: Přiložte přístroj k nástěnnému držáku a připevněte ho ke stěnové konzole vně vlevo a vpravo dvěma šrouby M4x10 (viz obrázek 6).
7. Upevněte úhelníky tvaru Z pomocí dvou šroubů ST4x35 ke zdi. Šrouby by se měly vejít do dvou předvrtaných spodních otvorů (viz obrázek 7).
8. Setřete povrch přístroje měkkou utěrkou (viz obrázek 8). Přístroj je připraven k provozu.

Uvedení do provozu

- Elektrické napájení: 220-240V~, 50Hz, 2000W
- Ovládací panel:



- Připojte prosím přístroj k elektrické síti a poté stiskněte spínač (O/I) na levé straně přístroje. Zazní zvukový signál a displej se na deset vteřin zapne. Pokud chcete přístroj vypnout, stiskněte znovu vypínač.
- Stiskněte prosím tlačítko Zap/Vyp na displeji pro zapnutí funkce vytápění.
  Upozornění: Osvětlení tlačítek zhasne za 10 sekund, pokud není přístroj obsluhován. Stiskem libovolného tlačítka může být znovu aktivováno osvětlení tlačítek.
  Na displeji prosím znovu stiskněte tlačítko Zap/Vyp pro deaktivaci funkce vytápění a nastavení přístroje do režimu standby.

- Nastavení dne a času:
  - Při prvním uvedení do provozu bliká na displeji symbol – to slouží připomenutí ke stanovení aktuálního času a dne v týdnu.
  - Přidržte prosím tlačítko časovače stisknuté po dobu tří sekund pro provedení nastavení času. Na displeji se zobrazí dny v týdnu ve formě čísel: d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
  - Pomocí tlačítek „+“ a „-“ můžete mezi čísly přepínat. Zvolený den v týdnu přitom bliká. Stiskněte prosím tlačítko časovače pro potvrzení vaší volby.
  - Např.: Pondělí -> d1
  - Po potvrzení dne v týdnu bliká v hodinách údaj hodin: 00:00
  - Pro nastavení aktuální hodiny použijte tlačítka „+“ a „-“ a volbu potvrďte tlačítkem časovače. Následně budou blikat minuty 00:00. Nastavte prosím minuty a potvrďte tlačítkem časovače.
  - Na displeji je nyní zobrazen aktuální den v týdnu a čas.

- Nastavení funkce vytápění:

Funkce	Výkon	Symbol displeje
Vysoký stupeň topení	1800W	☀☀
Nízký stupeň topení	1100W	☀
Funkce ohřevu ručníků	200W	
Vysoký stupeň vytápění + funkce ohřevu ručníků	1800W + 200W = 2000W	☀☀

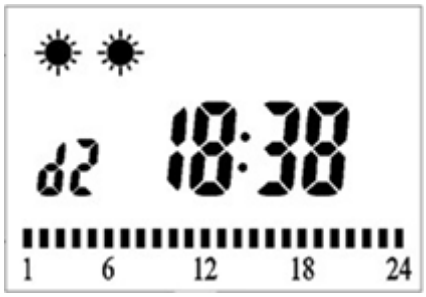
  - vysoký stupeň vytápění (1800W): Stiskněte prosím tlačítko Zap/Vyp pro aktivaci funkce vytápění. Symboly ☀☀ se zobrazí na displeji, přístroj lze nyní používat na nejvyšším stupni vytápění. Stiskněte prosím tlačítko , pro nastavení nízkého stupně vytápění (1100W),na displeji se zobrazí pouze symbol ☀.
  - Funkce ohřevu ručníků (200W): Stiskněte prosím tlačítko , pro aktivaci funkce ohřevu ručníků.
  - Plný výkon (2000W): Výše uvedeným způsobem prosím aktivujte funkci ohřevu ručníků a

stiskněte tlačítko pro zapnutí vysokého stupně vytápění.

UPOZORNĚNÍ: Skleněný povrch a výstup vzduchu se výrazně zahřívají. Buďte prosím opatrní a těchto míst se nedotýkejte.

- Nastavení teploty:
  - Po nastavení stupně vytápění, stiskněte prosím tlačítka „**+**“ a „**-**“, abyste cílovou teplotu změnili na 5-40°C.
  - Na displeji se ihned zobrazí teplota a nastavení se po 5 sekundách automaticky převezme.
  - Jakmile teplota okolního prostředí dosáhne cílové teploty, proces topení se zastaví. Když teplota okolního prostředí poklesne o 1°C oproti cílové teplotě, proces topení se znovu spustí.
  - Pokud je teplota okolního prostředí vyšší než cílová teplota, topení se nezapne.

- Nastavení týdenního programu:
  - V režimu standby prosím stiskněte tlačítko Mode pro nastavení jednoho z automatických režimů P1- P2-Prog
  - P1, P2, Prog Režimy:
    - Režimy P1, P2 jsou výchozím režimem pro rychlé nastavení.
    - P1: celodenní komfortní režim
    - P2: celodenní režim proti mrazu pro rodinu na cestách nebo výletech.
    - Režim Prog: Režim Prog je vlastní nastavení koncového uživatele.



komfortní režim

režim proti zamrznutí

režim programování

  - Zvolený program potvrďte stisknutím tlačítka Prog, d1 (pondělí) začne blikat.

    Příklad 1: Sami můžete vytvořit a uložit 1-3 časové programy.

    Stiskněte prosím tlačítko „**+**“ nebo „**-**“ – na displeji se zobrazí číslo **1** (pro první provozní hodinu). Nyní můžete pomocí tlačítek „**+**“ / „**-**“ stanovit čas startu mezi 0-23 hod. Volbu prosím potvrďte tlačítkem časovače. Stiskněte prosím tlačítko „**+**“ pro stanovení koncového času (minimálně o 1 hodinu vyšší než čas startu) a potvrďte výběr tlačítkem časovače.

    Na displeji je zobrazeno číslo **2** (pro druhou provozní hodinu). Nyní můžete výše popsaným způsobem stanovit dvě další časové oblasti.
    Po dokončení nastavení pro první den, bude na displeji blikat číslo 2 z 1 2 3 4 5 6 7. Nyní můžete provést nastavení času pro ostatní dny v týdnu výše popsaným způsobem.

    Příklad 2: stiskněte prosím tlačítko časovače (místo tlačítek „+“ / „-“), pro nastavení komfortni režimu pro vybraný den.
    Upozornění: Každý krok musí být proveden do dvou minut, v opačném případě bude nastavení vymazáno.

  - Režim Antifrost: pokojová teplota se udržuje na 5°C, aby se předešlo vytváření námrazy.
  - Komfortní režim: Komfortní pokojová teplota, která je dle potřeby dosažena pomocí nastavení teploty a stupně vytápění.

- Pohybový senzor:
  - Pohybový senzor je vždy automaticky aktivován a deaktivován týdenním programem. Na displeji se zobrazí symbol .
  - Jakmile začne přístroj v nastaveném čase topit, začne snímač snímat pohyb v okruhu 3 m.

- Pokud není zjištěn žádný pohyb, topení se po 15 minutách vypne a obnoví se tehdy, když se ve sledovaném okruhu začne někdo pohybovat.
- Upozornění: Pohybový senzor se nyní automaticky aktivuje v komfortním režimu, v režimu Antifrost tato funkce není podporována.

- 24 hodinový vyp. časovač:
  - Nastavte prosím výše popsaným způsobem režim P1 a stiskněte dvakrát tlačítko časovače. Symboly a budou blikat na displeji. Nastavte prosím požadovaný čas vypnutí mezi 0 a 24 hodinami pomocí tlačítka „+“ / „-“. Po pěti sekundách se tato nastavení uloží (symboly již neblikají) a displej zobrazuje teplotu prostředí a časový odpočet časovače.
  - Opakovaným stisknutím tlačítka časovače můžete čas vypnutí opět vymazat.

- Dětská pojistka:
  - V pracovní režim stiskem a po dobu 3 sekund aktivujete funkci dětského zámku. Po nastavení se na obrazovce zobrazí **[ ]** a po 5 sekundách se vrátí k původnímu zobrazení. Po aktivaci funkce dětského zámku jsou ostatní funkce neplatné. Jakmile je tlačítko stisknuto, obrazovka **[ ]** bliká, aby vám připomněla, že je aktivována funkce dětského zámku a po 5 sekundách se vrátí k původnímu zobrazení.
  - Poznámka: Funkci dětské pojistky lze deaktivovat současným stisknutím a po dobu 3 sekund.

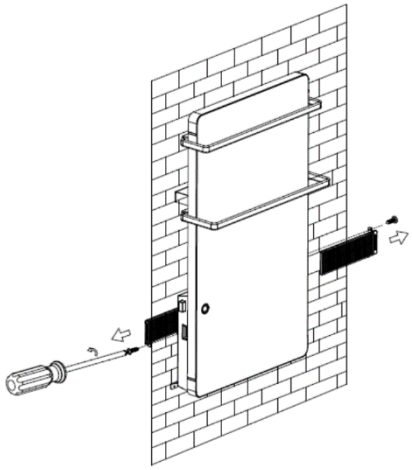
- Funkce okna:
  - Tato funkce je k dispozici v každém režimu. Pro aktivaci přidržte prosím tlačítko tři sekundy stisknuté. Na displeji bliká symbol . Tlačítko podržte stisknuté po další tři sekundy pro aktivaci této funkce.
  - Klesne-li teplota v místnosti o 5°C za 10 minut, zatímco je aktivována funkce vytápění, bude to přístrojem vyhodnoceno jako působení otevřeného okna. Po 30 minutách bude teplota v místnosti opět změřena. Je-li teplota v místnosti stejná nebo nižší než předtím, bude funkce vytápění deaktivována. Symbol se trvale zobrazí na displeji.
  - Jakmile okno zavřete, stiskněte prosím znovu tlačítko pro opětovné aktivování funkce. Symbol bude znova na displeji blikat.

- Znovuuvedení do továrního nastavení
  Pro znovuuvedení do továrního nastavení vytáhněte prosím zástrčku a připojte přístroj znova k síti.

Čištění

- Před každým čištěním odpojte zařízení od přívodu proudu a nechte jej vychladnout. Nikdy neponořujte přístroj a jeho elektrické součásti pod vodu, abyste zabránili úrazům elektrickým proudem.
- K čištění vnějších ploch používejte neutrální vlhkou, měkkou utěrku a k osušení použijte suchou utěrku.
- Nepoužívejte agresivní a chemické čisticí prostředky ani abrazivní čisticí prostředky, např. drátěnku.
- K odstranění prachu ze vstupního a výstupního otvoru použijte vysavač.
- Pokud nebudete přístroj delší dobu používat, uskladněte jej prosím na suchém, dobře větraném místě chráněném před prachem. Nepokládejte na přístroj žádné těžké předměty.
- Prachový filtr: Prachový filtr je nutné vyměnit po cca 150 hodinách nebo při znečištění. V tomto případě prosím postupujte následujícím způsobem:

- Vypněte přístroj a odpojte jej od přívodu proudu. Po vychladnutí přístroje povolte šroubovákem dva šrouby ST3x10 na zadní straně přístroje. Vytáhněte oba prachové filtry vlevo a vpravo tak, jak je znázorněno na obrázku.
- Prachové filtry vymyjte pod vodou. Nepoužívejte žádné leptavé nebo abrazivní čisticí prostředky. Následně nechte filtry kompletně vyschnout na vzduchu.
- Vložte oba filtry znovu zpět a upevněte je pomocí šroubů. Přístroj znovu zapněte.



Pro případ reklamace

- Záruka na přístroj poskytovaná společností Suntec Wellness GmbH činí 24 měsíců a začíná datem nákupu (účtenka).
- Záruka zaniká při nesprávné manipulaci se zařízením.
- Záruka se nevztahuje na závady dílů podléhajících rychlému opotřebení, spotřební materiál, jakož i čištění, údržbu nebo výměnu uvedených dílů; provádí se na Vaše náklady.
- V případě uplatňování nároku vyplývajícího ze záruky přineste prosím přístroj k Vašemu prodejci v původním obalu a s dokladem o koupi. Pro aktuální a pohodlné nahlášení služby prosím navštivte naši webovou stránku www.suntec-wellness.de a dozvíte se více.
- K prokázání záruky slouží doklad o nákupu. Bez dokladu o nákupu nebude provedena bezplatná oprava či výměna.
- Všechny závady přístroje nebo příslušenství způsobené vadami materiálu nebo při výrobě budou odstraněny cestou bezplatné opravy nebo, podle našeho uvážení, výměny přístroje. Záruční servis nestanovuje prodloužení záruky ani právo na vznik nové.
- Poškození dílů příslušenství nevede automaticky k bezplatné výměně celého přístroje. V těchto případech kontaktujte Vašeho specializovaného prodejce. Rozbití skla nebo dílů z plastické hmoty je vždy zpoplatněno.
- Po uplynutí záruky mohou specializovaný prodejce nebo servis provádět opravy na Vaše náklady.

- Ellenőrizze, hogy a megadott hálózati feszültség megegyezik-e a hálózat feszültségével.
- Soha ne használja a készüléket, ha a hálózati kábel, a csatlakozódugó vagy a készülék hibás. Ha javítás szükséges, kérjük, forduljon ahhoz a helyhez, ahol a készüléket vásárolta.
- A készüléket csak háztartásban és arra a célra szabad felhasználni, amire gyártották. Az egyéb felhasználási módok tüzet okozhatnak. Ne használja a szabadban.
- Soha ne üzemeltesse a készüléket fürdőkád, zuhanyzó vagy úszómedence közvetlen közelében. Kérjük, tartson legalább 0,6m távolságot. Ez a tápkábelre is vonatkozik.
- Kérjük ne használjon elosztót vagy hosszabbító kábelt.
- Kérjük, a készüléket soha ne hagyja felügyelet nélkül.
- Ne próbálja a készüléket önhatalmúlag megjavítani, szétszedni vagy más módon módosítani.
- Ügyeljen a forró felületekre, és ne érintse meg azokat, mert égési sérüléseket okozhatnak. Különösen ügyelni kell, ha gyerekek és sebezhető személyek is vannak a közelben.
- Idegen, nem a gyártó által ajánlott tartozékok, pl. időkapcsoló órák használata sérüléseket okozhat.
- A készüléket csak egyenes, stabil és hőellenálló felületen használja.
- Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, ha tisztítja, ha mozgatja, ha üzemzavar keletkezik, a hálózati csatlakozót húzza ki az aljzatból. Közben se a kábelt, se a hálózati dugót ne húzza meg.

- Kérjük, a készüléket soha ne használja nedves kézzel.
- Ne dugjon semmilyen tárgyat a készülék belsejébe. Ez áramütést, tüzet vagy károsodást okozhat a készülékben.
- Ne helyezze a készüléket közvetlenül konnektor alá, valamint függöny, sötétítőfüggöny vagy más gyúlékony anyag, valamint gázok vagy más tárgyak közelébe. Kérjük, tartson legalább 1m távolságot.
- Az áramütés elkerülése érdekében soha ne merítse a készüléket, a hálózati kábelt vagy a csatlakozódugót vízbe vagy egyéb folyadékba.
- A készüléknek legalább 0,5 m távolságra kell lennie a padlótól.
- A gyermekeknek nem szabad a játszaniuk a készülékkel.
- A készüléket legfeljebb 30 mA erősségű hibaáram-kapcsolóval kell ellátni.
- Mielőtt a hálózati kábelt bedugja/kihúzza, győződjön meg róla, hogy a készülék bal oldalán található be-/kikapcsoló gomb ki van kapcsolva.
- Nedves helyiségekben a hálózati kábelnek legalább 25 cm-rel a padló fölött kell lennie. Ügyeljen arra, hogy a kábel se a padlóhoz, se a készülék forró részeihez ne érjen hozzá.
- Az üzemeltetéshez olyan csatlakozó aljat kell választani, amelyik a felhasználó számára látható és könnyen elérhető.
- A készüléket tilos zárt helyiségben használni, amelyben a levegő nem tud szabadon keringeni.

Figyelmeztetés: A túlhevülés elkerülése érdekében ne takarjuk le a készüléket!

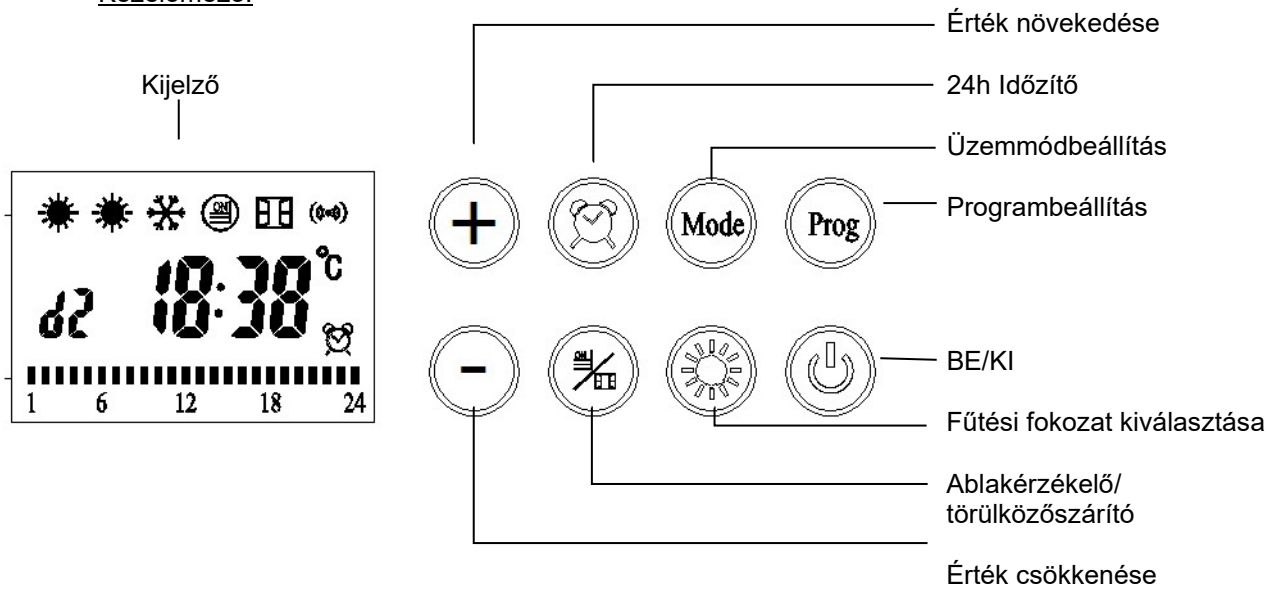
Összeszerelés

Távolítsa el a csomagolást, majd minden alkatrészt ellenőrizzen, hogy nincs-e rajta sérülés. Ha sérülést talál, ne folytassa az összeszerelést, hanem forduljon ahhoz a helyhez, ahol a készüléket vásárolta. A szerelés következő lépései a jelen útmutató elején található képekre vonatkoznak.

1. Először is válasszon ki egy alkalmas falat, ahová felszerelheti a készüléket. A falnak stabilnak, egyenesnek kell lennie, és nem állhat gyúlékony anyagból, például fából vagy műanyagból. Az 1. sz. képen ábrázolt minimális távolságokat a szereléskor be kell tartani.
2. A mellékelt sablon segítségével be lehet jelölni a falon a kifúrni kívánt lyukak helyét. Ügyeljen arra, hogy a jelölések egyenesek legyenek (lásd a 2a képet). Ezután a jelöléseknél fúrjon négy darab 6 mm átmérőjű lyukat a falba (lásd a 2b képet).
3. A falban lévő lyukakba helyezzen be egy-egy tiplit, majd ezeket kalapáccsal olyan mélyen tolja be, hogy a tipli ne nyúljon ki a falból (lásd a 3. képet).
4. Rögzítse a fali tartót a két fenti lyukba a két ST4x35-ös csavar segítségével (lásd a 4. képet).
5. Rögzítse a két Z-szöget a két M4x8-as csavar segítségével a készülék hátuljához. Helyezze a kisebbik törülközőtartót az erre a célra szolgáló tartókba, majd csavarozza be négy M4x16-os csavarral. Ismételje meg a folyamatot a nagyobb törülközőtartóval, valamint a négy további M4x16-os csavarral (lásd az 5. képet). A két törülközőtartó magassága a szerelés után is állítható. A törülközőtartókat csúsztatással vigye a kívánt pozícióba.
6. A szerelés következő lépéséhez két személy szükséges: Helyezze a készüléket a fali tartóba, majd bal és jobb oldalon, kívülről rögzítse a fali tartóhoz két darab M4x10-es csavarral (lásd a 6. számú képet).
7. Rögzítse a Z-szöget a falra a két ST4x35-ös csavarral. A csavaroknak be kell illeniük az előre kifúrt alsó lyukakba (lásd a 7. képet).
8. Puha kendővel törölje le a készülék felületét (lásd 8. kép). A készülék üzemképes.

Üzembe helyezés

- Áramellátás: 220-240V~, 50Hz, 2000W
- Kezelőmező:



- Csatlakoztassa a készüléket a hálózati áramra, majd a készülék bal oldalán nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot (O/I). Ekkor hangjelzés hallható és a kijelző 10 másodpercre bekapcsol. Ha szeretné a készüléket kikapcsolni, nyomja meg újra a be-/kikapcsoló gombot.
- Kérjük, nyomja meg a BE/KI gombot a kijelzőn a fűtés funkció bekapcsolásához.
  Megjegyzés: A gombvilágítás 10 másodperc múlva kialszik, ha nem kezeli a készüléket. Tetszőleges gomb megérintésével a gombvilágítás újra aktiválható.
  Kérjük, működtesse ismét a BE/KI gombot a kijelzőn a fűtés funkció kikapcsolásához és a készülék készenléti üzemmódba helyezéséhez.
  A motor 30 másodpercig tovább működik, hogy a leállítás előtt elvezesse a maradék hőt az eszközben.

- A nap és a pontos idő beállítása:
  - Az első üzembe helyezésnél villog a szimbólum a kijelzőn – ez arra emlékeztet, hogy állítsa be a pontos időt és a hét napját.
  - Kérjük, tartsa lenyomva az időzítő gombot három másodpercig az időbeállítás elvégzéséhez. A kijelzőn a hét napjai jelennek meg számok formájában: d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
  - A „+“ és „-“ gombokkal választhat a számok közül. A kiválasztott nap ekkor villog. Nyomja meg kiválasztása megerősítéséül az időzítő gombot.
  - Példa: hétfő -> d1
  - A hét napjának nyugtázása után villog az óra órajelzése: 00:00

- Kérjük, használja a „+“ és „-“ gombot az aktuális óra beállításához és nyugtázza a kiválasztást az időzítő gombbal. Ezt követően villog a 88:00 percjelzés. Kérjük, állítsa be a percet és nyugtázza szintén az időzítő gombbal.
- A kijelző most az aktuális napot és pontos időt mutatja.

- A fűtési fokozatok beállítása:

Funkció	Teljesítmény	Kijelző-szimbólum
Magas fűtési fokozat	1800W	☀☀
Alacsony fűtési fokozat	1100W	☀
Törölközőmelegítő funkció	200W	
Magas fűtési fokozat + Törölközőmelegítő funkció	1800W + 200W = 2000W	☀☀

- Magas fűtési fokozat (1800W): Kérjük, nyomja meg a BE/KI gombot a fűtés funkció aktiválásához. A ☀☀ szimbólumok megjelennek a kijelzőn, a készülék most a legmagasabb fűtési fokozaton üzemeltethető. Kérjük, nyomja meg a gombot az alacsony fűtési fokozat (1100W) beállításához, a kijelzőn ekkor csak egy ☀ szimbólum jelenik meg.
- Törölközőmelegítő funkció (200W): Kérjük, nyomja meg a gombot a törölközőmelegítő funkció aktiválásához.
- Teljes teljesítmény (2000W): Kérjük, aktiválja a fent leírt módon a törölközőmelegítő funkciót és nyomja meg a gombot a magas fűtési fokozat bekapcsolásához.

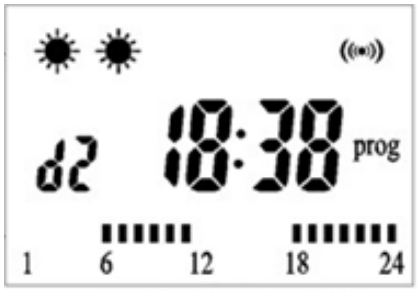
FIGYELEM: Az üvegfelület és a levegőkilépő nyílás nagyon felforrósodnak. Ezért kérjük, legyen óvatos és ne érintse meg ezeket a helyeket.

- A hőmérséklet beállítása:
  - A fűtési fokozat beállítása után kérjük, nyomja meg a „**+**“ és „**-**“ gombot célhőmérsékletének 5-40°C-ra való módosításához.
  - A kijelzőn a hőmérséklet azonnal megjelenik és a készülék a beállítást 5 másodperc múlva automatikusan átveszi.
  - A fűtési folyamat szünetel, ha a környezeti hőmérséklet elérte a célhőmérsékletet. Ha a környezeti hőmérséklet 1°C-kal alacsonyabb a célhőmérsékletnél, akkor a fűtési folyamat újraindul.
  - Ha a környezeti hőmérséklet magasabb, mint a célhőmérséklet, nem kezdődik fűtési folyamat.

- A heti program beállítása:
  - Kérjük, nyomja meg készenléti üzemmódban a Mode gombot a P1- P2-Prog
  - P1, P2, Prog üzemmódok:
    - A P1, P2 üzemmódok alapértelmezett üzemmódok a gyors beállításhoz
    - P1: egész napos kényelmi üzemmód
    - P2: egész napos fagyvédelmi üzemmód az utazás vagy kirándulás során a család számára
    - Prog mód: Prog üzemmód a végfelhasználó által testreszabott beállítás.

kényelmi üzemmód

fagyvédelmi üzemmód



programozási mód

- Kérjük, erősítse meg a kiválasztott programot a gomb megnyomásával Prog, a d1 (hétfő) villogni kezd.n.
  1. példa: Saját maga alakíthat ki és tárolhat el 1-3 időprogramot.

  Kérjük, nyomja meg a „**+**“ vagy „**-**“ gombot – a kijelzőn az **1** szám látható (az első üzemóra számára). Most a „**+**“ / „**-**“ gombokkal rögzítheti a kezdési időt 0-23 óra között. Kérjük nyugtázza a kiválasztást az időzítő gombbal. Kérjük, nyomja meg a „**+**“ gombot a vége idő (legalább 1 órával az indítási idő után) rögzítésére és nyugtázza a kiválasztást az időzítő gombbal.

  A kijelzőn a **2** szám (a második üzemóra számára) látható. Most a fent leírtak szerint két további időszakot rögzíthet.
  Az első nap beállításainak lezárása után a 2 szám az 1 2 3 4 5 6 7 közül villogni fog a kijelzőn. Most elvégezheti az időbeállításokat a hét többi napjára a fent leírtak szerint.

  2. példa: Kérjük, nyomja meg az időzítő gombot (a „+“ / „-“ gombok helyett), az kényelmi üzemmód beállításához a kiválasztott napra.
  Megjegyzés: Minden lépést két percen belül kell elvégezni, különben a beállítás törlődik.

- Anti-frost-üzemmód: a szobahőmérsékletet 5°C-on tartja fagy kialakulásának elkerülésére.
- Komfort-üzemmód: komfortos helyiséghőmérséklet, ami a hőmérséklet és a fűtésfokozat igény szerinti beállításával érhető el.

- Mozgásérzékelő:
  - A mozgásérzékelő aktiválása és inaktiválása mindig automatikusan, a heti programmal együtt történik. A ((•)) szimbólum megjelenik a kijelzőn.
  - Amint a készülék a beállított időpontban fűt, az érzékelő három méter sugarú körben elkezdi a mozgások figyelését.
  - Ha nem észlel mozgást, a fűtés 15 perc elteltével lekapcsolódik és újraindul, amint valaki a sugáron belül mozog.
  - Megjegyzés: A mozgásérzékelő automatikus aktiválására csak a komfort-üzemmódban kerül sor, az anti-frost-üzemmód ezt a funkciót nem támogatja.

- 24 órás KI-időzítő:
  - Kérjük, a fent leírtak szerint állítsa be a P1-üzemmódot és nyomja meg kétszer az időzítő gombot. A és szimbólumok villogni fognak a kijelzőn. Kérjük, állítsa be a kívánt KI-időt 0 és 24 óra között a „+“ / „-“ gombokkal. Öt másodperc múlva a készülék eltárolja a beállításokat (a szimbólumok nem villognak tovább) és a kijelzőn a környezeti hőmérséklet és az időzítő visszaszámlálása látható.
  - Az időzítő gomb újabb működtetésével törölheti a beállított KI-időt.

- Gyerekzár:
  - Készenléti munkamód,

    nyomja meg egyszerre a + és a - gombot 3 másodpercig a gyermekzár funkció aktiválásához. A beállítás után a képernyőn a **[ ]** felirat jelenik meg, és 5 másodperc múlva visszatér a kezdeti megjelenítésre. A többi funkció érvénytelen, miután a gyermekzár funkciót aktiválta. Amint megnyomja a gombot, a **[ ]** képernyő villog, hogy emlékeztesse Önt, hogy a gyermekzár funkció be van kapcsolva, és 5 másodperc múlva visszatér az eredeti kijelzőhöz.

  - Megjegyzés: A gyermekbiztonsági funkció kikapcsolható, ha egyszerre megnyomja a + és a - gombot 3 másodpercre.
- Ablakfunkció:

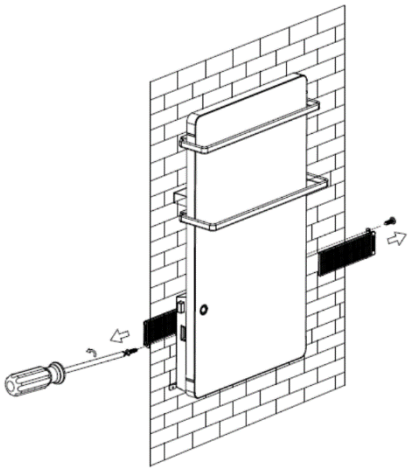
  - Ez a funkció mindegyik üzemmódban elérhető. Kérjük, tartsa lenyomva a gombot három másodpercig annak aktiválásához. A szimbólum villog a kijelzőn. Tartsa a gombot további három másodpercen át megnyomva a funkció inaktiválásához.
  - Ha a helyiséghőmérséklet 5°C-kal csökken 10 perc alatt, miközben a fűtés funkció aktiválva van, akkor a készülék azt nyitott ablak hatásának minősíti. 30 perc múlva ismét szobahőmérséklet-mérésre kerül sor. Ha a helyiséghőmérséklet azonos, vagy alacsonyabb az előzőnél, akkor a fűtés funkció inaktiválódik. A szimbólum tartósan látható a kijelzőn.

- Amint becsukta az ablakot, kérjük, nyomja meg újra a gombot a funkció újra aktiválásához. A szimbólum ismét villogni fog a kijelzőn.

- A gyári beállítás helyreállítása
  A gyári beállítások helyreállításához kérjük, húzza ki a hálózati dugaszt, majd csatlakoztassa újra a készüléket a hálózatra.

Tisztítás

- Tisztítás előtt a készüléket válassza le az áramforrásról, és hagyja lehűlni. Kérjük, az áramütés elkerülése érdekében a készüléket és elektromos alkatrészeit soha ne merítse vízbe.
- A külső felületek tisztításához használjon nedves, puha kendőt, a szárításhoz pedig száraz kendőt.
- Ne használjon agresszív vagy kémiai tisztítószert, valamint súrolóeszközt, pl. acélgyapotot.
- A levegőbemenet és -kimenet portól való megtisztításához használjon porszívót.
- Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, tárolja portól védett, száraz, jól szellőző helyen. Kérjük, ne tegyen nehéz tárgyat a készülékre.
- Porszűrő: A porszűrőt kb. 150 óra elteltével, vagy ha szennyezett, ki kell cserélni. Ebben az esetben a következőképpen járjon el:
  - Kapcsolja ki a készüléket, és válassza le az áramforrásról. Amikor a készülék lehűlt, csavarhúzó segítségével lazítsa meg a készülék hátoldalán található két ST3x10-es csavart. Húzza ki a két porszűrőt a jobb és a bal oldalon, ahogyan ez az ábrán is látható.
  - A porszűrőket víz alatt mossa meg. Tilos irritáló vagy súroló hatású tisztítószert használni. Ezt követően hagyja a porszűrőket a levegőn megszáradni.
  - Helyezze vissza a két szűrőt, majd rögzítse csavarokkal. Kapcsolja vissza a készüléket.



Reklamáció esetén

- Ha kifogásolni szeretne valamit a készüléken, akkor azt a vásárlás dátumától számított (pénztári blokk) 24 hónapon belül teheti meg.
- Ha előtte szakszerűtlenül megváltoztatta a terméket, akkor az ingyenes csere vagy javítás ki van zárva.
- A kopó alkatrészek, fogyóeszközök hibája, a felsorolt részek tisztítása, karbantartása és cseréje következésképpen díjköteles.
- Ha reklamációt szeretne benyújtani, akkor a készüléket eredeti csomagolásában a pénztári blokkal együtt vigye vissza az üzletbe. A gyors és kényelmes szervizről www.suntec-wellness.de weboldalunkon többet tudhat meg.
- Pénztári blokk nélkül a javítást vagy cserét nem tudjuk ingyen vállalni.
- Amennyiben a reklamáció megfelel szervizfeltételeinknek, akkor a készülék vagy tartozék valamennyi anyag- és gyártási hibából keletkezett hibáját ingyenes javítással vagy saját belátásunk szerint a készülék cseréjével orvosoljuk.
- A tartozékok sérülése nem vezet automatikusan a teljes készülék ingyenes cseréjéhez. Ebben az esetben forduljon a szaküzlethez. Eltört üveg vagy műanyag részek javítása mindig díjköteles.
- A garancia lejárta után a szaküzlet vagy szerviz költség felszámítása ellenében el tudja végezni a javítást.

- Nie używać urządzenia w bezpośrednim sąsiedztwie wanny, prysznica lub basenu. Prosimy zachować odstęp wynoszący minimum 0,6m. Dotyczy to także kabla zasilającego.
- Prosimy nie podłączać urządzenia do rozgałęźnika elektrycznego ani do przedłużacza.
- Nie pozostawiać urządzenia bez nadzoru.
- Prosimy nigdy nie próbować dokonywać samodzielnych napraw urządzenia, demontować go lub modyfikować w inny sposób.
- Zachować ostrożność w stosunku do gorących powierzchni i nie dotykać ich, gdyż może prowadzić to do oparzeń. Szczególną uwagę należy zwrócić na dzieci oraz osoby wrażliwe.
- Używanie innych, niezalecanych przez producenta części osprzętu, np. zegara sterującego, może prowadzić do obrażeń.
- Urządzenie stosować wyłącznie na powierzchniach płaskich, stabilnych i odpornych na działanie ciepła.
- Jeżeli urządzenie nie jest przez dłuższy czas używane, ma być czyszczone lub jeśli pojawi się usterka, prosimy wówczas odłączyć wtyczkę sieciową od gniazdka elektrycznego. Prosimy nie ciągnąć nigdy za przewód zasilający, lecz za wtyczkę.
- Prosimy nigdy nie obsługiwać urządzenia mokrymi rękami.
- Prosimy nie wprowadzać do urządzenia żadnych ciał obcych. Takie postępowanie może doprowadzić do porażenia prądem, pożaru lub uszkodzenia urządzenia.
- Prosimy nie umieszczać urządzenia bezpośrednio pod gniazdkiem sieciowym ani w pobliżu zasłon,

firan oraz jakichkolwiek innych materiałów palnych, ani też w bliskiej odległości od pojemników z gazami lub innych obiektów. Prosimy zachować odstęp wynoszący minimum 1m.

- Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym, prosimy nigdy nie zanurzać urządzenia, jego kabla ani wtyczki sieciowej w wodzie, ani w żadnych innych cieczach.
- Urządzenie musi być umieszczone w minimalnej odległości od podłogi wynoszącej co najmniej 0,5 m.
- Dzieci nie mogą bawić się tym urządzeniem.
- Urządzenie należy podłączyć za pośrednictwem wyłącznika różnicowoprądowego o maksymalnym natężeniu prądu wynoszącym 30 mA.
- Przed włożeniem (wyjęciem) wtyczki kabla zasilającego do (z) gniazdka sieciowego prosimy sprawdzić, czy umieszczony po lewej stronie urządzenia włącznik/ wyłącznik jest wyłączony.
- W pomieszczeniach wilgotnych kabel zasilający musi być umieszczony na wysokości min. 25 cm nad podłogą. Prosimy zwrócić uwagę, aby kabel nie dotykał ani podłogi, ani gorących elementów urządzenia.
- Do zasilania należy wybrać gniazdko ścienne, które będzie widoczne i łatwo dostępne dla użytkownika.
- Urządzenie nie może być używane w pomieszczeniach zamkniętych, w których powietrze nie może swobodnie krążyć.

Ostrzeżenie: Aby uniknąć przegrzania, urządzenia nie wolno nigdy niczym przykrywać!

Montaż

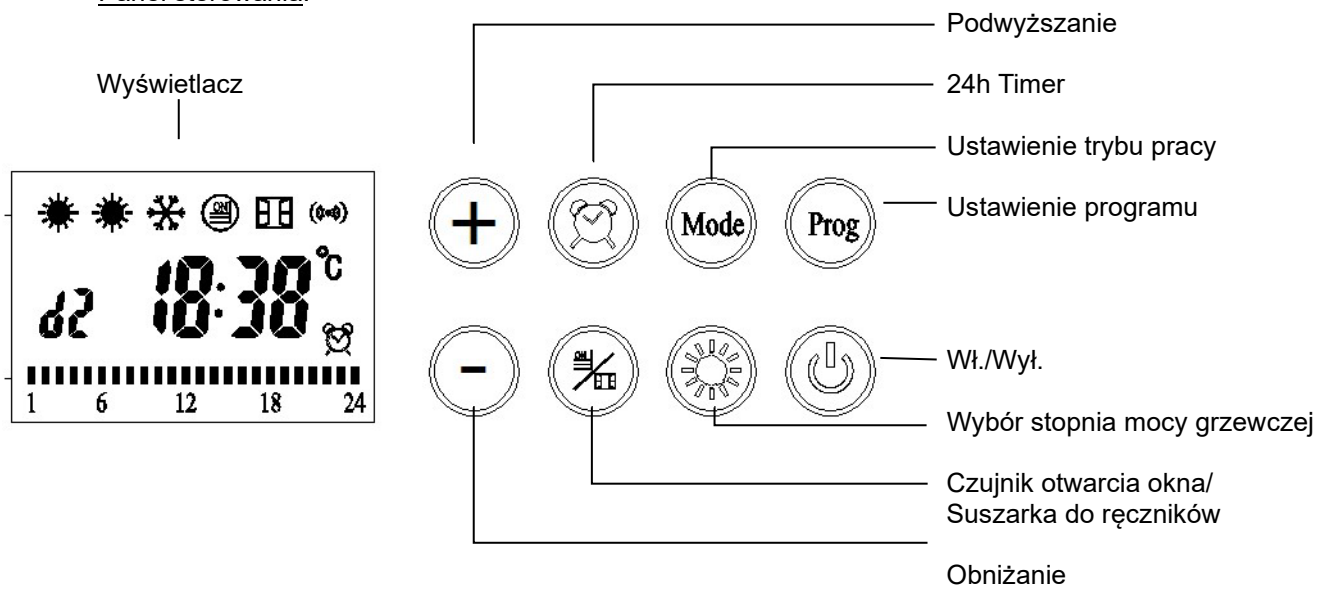
Prosimy zdjąć materiały opakowaniowe i sprawdzić wszystkie elementy składowe, czy nie wykazują widocznych uszkodzeń. W przypadku stwierdzenia uszkodzeń, prosimy montażu nie kontynuować i skontaktować się ze

swoim punktem sprzedaży. Opisane poniżej czynności montażowe odnoszą się do ilustracji zamieszczonych na początku niniejszej instrukcji.

1. Aby zamontować urządzenie, prosimy wpierw wybrać odpowiednią ścianę. Przeznaczona do montażu ściana musi być stabilna, prosta i nie może być wykonana z materiałów łatwopalnych, np. drewna lub tworzywa sztucznego. Podczas montażu należy przestrzegać minimalnych dozwolonych odległości przedstawionych na il. 1.
2. Rozmieszczenie otworów do wywiercenia na ścianie można zaznaczyć za pomocą załączonego szablonu. Prosimy sprawdzić, czy zaznaczone punkty są ustawione odpowiednio w pionie i w poziomie (patrz: il. 2a). Następnie w ścianie prosimy wywiercić w zaznaczonych punktach cztery otwory o średnicy 6 mm każdy (patrz: il. 2b).
3. W każdy otwór w ścianie prosimy włożyć kołek plastikowy i dobić go młotkiem, tak aby nie wystawał ze ściany (patrz: il. 3).
4. Uchwyt ścienny prosimy przymocować do obu górnych otworów za pomocą dwóch wkrętów samowiercących ST4x35 (patrz: il. 4).
5. Oba uchwyty kątowe Z prosimy przymocować do tylnej części urządzenia za pomocą dwóch śrub M4x8. Mniejszy wieszak na ręczniki prosimy włożyć w przewidziane na ten cel uchwyty i dokręcić za pomocą czterech śrub M4x16. Powyższą procedurę prosimy powtórzyć z wykorzystaniem większego wieszaka na ręczniki i czterech dodatkowych śrub M4x16 (patrz: il. 5). Nawet po zakończeniu montażu wysokość ustawienia wieszaków na ręczniki można regulować. Wieszaki na ręczniki można przemieścić w żądaną pozycję przesuwając je.
6. Do przeprowadzenia poniższych kroków montażowych potrzebne będą dwie osoby: Urządzenie prosimy umieścić w uchwycie ściennym i zamocować je po lewej i prawej stronie do uchwytu ściennego za pomocą wprowadzanych od zewnątrz dwóch śrub M4x10 (patrz: il. 6).
7. Uchwyty kątowe typu Z należy przymocować do ściany za pomocą dwóch wkrętów samowiercących typu ST4x35. Wkręty powinny pasować do obu wstępnie wywierconych otworów dolnych (patrz: il. 7).
8. Powierzchnię urządzenia prosimy przetrzeć miękką ściereczką (patrz: il. 8). Urządzenie w tym momencie będzie gotowe do pracy

Uruchomienie

- Zasilanie w prąd elektryczny: 220–240 V~, 50 Hz, 2000 W
- Panel sterowania:



- Prosimy podłączyć urządzenie do zasilania prądem i nacisnąć umieszczony po lewej stronie urządzenia włącznik/ wyłącznik (O/I). W tym momencie powinien zostać wyemitowany sygnał akustyczny i na dziesięć sekund powinien włączyć się wyświetlacz. Aby urządzenie z powrotem wyłączyć, należy ponownie nacisnąć włącznik/wyłącznik urządzenia.
- Aby włączyć funkcję ogrzewania, należy nacisnąć przycisk włączania/wyłączania na wyświetlaczu.
  Wskazówka: Jeżeli urządzenie nie jest obsługiwane, podświetlenie przycisków gaśnie w ciągu 10 sekund. Dotykając dowolnego przycisku, można ponownie aktywować podświetlenie przycisków.
  Aby wyłączyć funkcję ogrzewania i przełączyć urządzenie w tryb czuwania, należy ponownie nacisnąć przycisk włączania/wyłączania na wyświetlaczu.
  Silnik będzie działał przez 30 sekund, aby rozproszyć ciepło resztkowe wewnątrz urządzenia przed wyłączeniem.

- Ustawianie dnia tygodnia oraz godziny:
  - Przy pierwszym uruchomieniu miga symbol na wyświetlaczu – służy to jako przypomnienie o ustawieniu aktualnej godziny i dnia tygodnia.

- Należy przytrzymać przycisk Timer trzy sekundy, aby ustawić czas. Na wyświetlaczu pojawią się dni tygodnia w postaci cyfr: d1, d2, d3, d4, d5, d6, d7.
- Wybór tych cyfr można zmieniać za pomocą naciskania przycisków „+" i „-". Wybrany dzień tygodnia zaczyna migotać. Nacisnąć przycisk „Timer", aby potwierdzić wybór.
- Np.: Poniedziałek -> d1
- Po potwierdzeniu dnia tygodnia zaczyna migotać wskazanie godzin: 00:00
- Aby wybrać aktualną godzinę należy posługiwać się przyciskami „+" i „-", a następnie zatwierdzić wybór za pomocą przycisku „Timer". Zaczyna wówczas migotać wskazanie minut 00:00. Należy odpowiednio ustawić minuty i potwierdzić wybór za pomocą przycisku „Timer".
- Na wyświetlaczu ukazuje się wskazanie aktualnego dnia tygodnia oraz godziny.

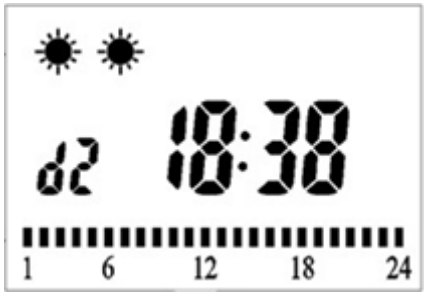
- Ustawianie stopni mocy grzewczej:

Funkcja	Moc	Symbol wyświetlacza
Wysoki stopień mocy grzewczej	1800 W	☀☀
Niski stopień mocy grzewczej	1100 W	☀
Funkcja suszenia ręczników	200 W	
Wysoki stopień mocy grzewczej + Funkcja suszenia ręczników	1800 W + 200 W = 2000 W	☀☀

- Wysoki stopień mocy grzewczej (1800 W): Nacisnąć przycisk włączania/wyłączania, aby aktywować funkcję ogrzewania. Symbole ☀☀ są wyświetlane na wyświetlaczu, urządzenie może być teraz obsługiwane na najwyższym stopniu mocy grzewczej. Proszę nacisnąć przycisk , aby ustawić niski stopień mocy grzewczej (1100 W), na wyświetlaczu pojawia się teraz symbol ☀.
- Funkcja suszenia ręczników (200 W): Należy nacisnąć przycisk , aby aktywować funkcję suszenia ręczników.
- Pełna moc (2000 W): Należy aktywować opisaną powyżej funkcję suszenia ręczników i nacisnąć przycisk aby włączyć wysoki stopień mocy grzewczej.

UWAGA: Szklana powierzchnia i wylot powietrza stają się bardzo gorące. Należy zachować ostrożność i nie dotykać tych miejsc.

- Nastawianie temperatury:
  - Po ustawieniu stopnia mocy grzewczej należy nacisnąć przyciski **+**" oraz „**-**", aby zmienić temperaturę zadaną na 5–40°C.
  - Na wyświetlaczu jest natychmiast wyświetlana temperatura, a ustawienie jest automatycznie stosowane po 5 sekundach.
  - W momencie, gdy temperatura otoczenia osiągnie temperaturę zadaną, proces grzewczy zostaje wstrzymany. Wznowienie ogrzewania następuje w chwili, gdy temperatura otoczenia będzie o 1°C niższa od temperatury zadanej.
  - Jeżeli temperatura otoczenia będzie wyższa od temperatury zadanej, proces grzewczy nie zostanie rozpoczęty.
- Ustawienie programu tygodniowego::
  - W trybie czuwania należy nacisnąć przycisk Mode, aby ustawić jeden z trybów automatycznych P1-P2-Prog
  - Tryb P1, P2, Prog:
    - Tryby P1, P2 są trybami domyślnymi dla szybkiego ustawienia
    - P1: całodzienny tryb komfortowy
    - P2: całodzienny tryb przeciwzamrożeniowy dla rodziny w podróży lub na wycieczce
    - Tryb Prog: Tryb Prog jest niestandardowym ustawieniem przez użytkownika końcowego



tryb komfortowy

tryb antyzamarzaniowy

tryb programowania

- Proszę potwierdzić wybrany program naciskając przycisk (Prog), d1 (poniedziałek) zacznie migać

  Przykład 1: Można samodzielnie tworzyć i zapisywać 1–3 programy czasowe.

  Należy nacisnąć przycisk „**+**” lub „**-**” – na wyświetlaczu pojawia się cyfra **1** (dla pierwszej godziny pracy). Teraz za pomocą przycisków „**+**” / „**-**” można ustawić czas uruchomienia w zakresie godziny 0–23. Należy potwierdzić wybór przyciskiem Timer. Następnie należy nacisnąć przycisk „**+**”, aby ustawić czas końcowy (przynajmniej o 1 godzinę wyższy od czasu uruchomienia) i potwierdzić wybór przyciskiem Timer.

  Na wyświetlaczu pojawia się cyfra **2** (dla drugiej godziny pracy). Teraz można zdefiniować dwa kolejne zakresy czasowe (zgodnie z powyższym opisem).
  Po zakończeniu ustawień dla pierwszego dnia na wyświetlaczu miga numer 2 z 1 2 3 4 5 6 7. Teraz można dokonać ustawień czasu dla pozostałych dni tygodnia (zgodnie z powyższym opisem).
  Przykład 2: należy nacisnąć przycisk Timer (zamiast przycisków „+” / „-”), aby ustawić tryb komfortowy dla wybranego dnia.
  Wskazówka: Każda czynność musi być wykonana w ciągu dwóch minut, w przeciwnym razie ustawienie zostaje usunięte.
  - Funkcja zapobiegająca zamarzaniu: temperatura w pomieszczeniu jest utrzymywana na poziomie 5°C, aby zapobiec powstawaniu mrozu.
  - Tryb komfortowy: Komfortowa temperatura w pomieszczeniu, która jest osiągana dzięki regulacji temperatury i stopni mocy grzewczej w zależności od potrzeb.

- Czujnik ruchu:
  - Po wybraniu programu tygodniowego czujnik ruchu jest zawsze aktywowany lub dezaktywowany w sposób automatyczny. Na wyświetlaczu pojawia się symbol ((•)).
  - Gdy tylko urządzenie w ustawionym czasie nagrzeje pomieszczenie, czujnik ruchu rozpoczyna skanowanie ruchu odbywającego się w promieniu 3 m od niego.
  - Jeżeli ruch nie zostanie wykryty, funkcja grzania zostaje wstrzymana po upływie 15 minut i jest wznawiana dopiero wtedy, gdy tylko czujnik w tym promieniu wykryje czyjąś obecność.
  - Wskazówka: Czujnik ruchu jest aktywowany automatycznie tylko w trybie komfortowym, w trybie zapobiegającym zamarzaniu funkcja ta nie jest obsługiwana.
- Timer wyłączenia – 24 godziny:
  - Należy ustawić tryb P1, zgodnie z powyższym opisem, i dwukrotnie nacisnąć przycisk Timer. Na wyświetlaczu migają symbole i . Przyciskami „+” / „-” ustawić żądany czas wyłączenia w zakresie od 0 do 24 godzin. Po pięciu sekundach zostają zapisane ustawienia (symbole przestają migać), a na wyświetlaczu pojawia się temperatura otoczenia i odliczanie czasu.
  - Ponowne wciśnięcie przycisku Timer umożliwia skasowanie ustawionego czasu wyłączenia.
- Zabezpieczenie przed dziećmi:
  - W tryb pracy

    naciśnij jednocześnie (+) i (-) przez 3 sekundy, aby włączyć funkcję blokady rodzicielskiej. Po ustawieniu ekran pokazuje **[ ]** i powraca do ekranu początkowego po 5 sekundach. Inne funkcje są nieaktywne po aktywowaniu funkcji blokady rodzicielskiej. Zaraz po naciśnięciu przycisku ekran **[ ]** miga, przypominając, że funkcja blokady rodzicielskiej jest włączona i powraca do początkowego ekranu po 5 sekundach.

  - Uwaga: Funkcję zabezpieczenia przed dziećmi można wyłączyć, naciskając jednocześnie (+) i (-) przez 3 sekundy.
- Funkcja okna:
  - Funkcja ta jest dostępna w każdym trybie. Aby aktywować tę funkcję, należy przytrzymać przycisk

przez trzy sekundy. Na wyświetlaczu miga symbol . Nacisnąć i przytrzymać przycisk przez kolejne trzy sekundy, aby dezaktywować funkcję.

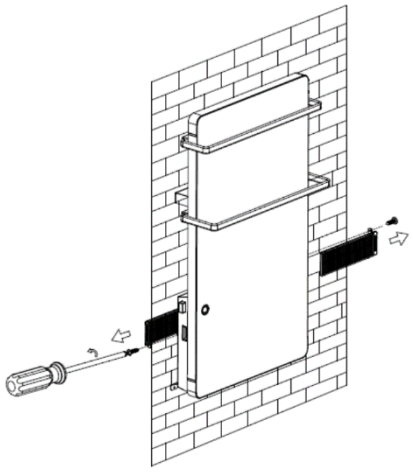
- Jeżeli w ciągu 10 minut, przy włączonej funkcji ogrzewania, temperatura w pomieszczeniu spadnie o 5°C, urządzenie klasyfikuje to jako efekt otwartego okna. Po 30 minutach temperatura w pomieszczeniu jest ponownie mierzona. Jeżeli temperatura w pomieszczeniu jest taka sama lub niższa niż poprzednio, funkcja ogrzewania zostaje wyłączona. Na wyświetlaczu pojawia się na stałe symbol .
- Po zamknięciu okna należy ponownie nacisnąć przycisk , aby ponownie aktywować funkcję. Na wyświetlaczu ponownie miga symbol .

- Przywracanie ustawień fabrycznych
  Aby przywrócić ustawienia wartości, należy odłączyć wtyczkę sieciową i ponownie podłączyć urządzenie do źródła zasilania.

Czyszczenie

- Przed każdym czyszczeniem prosimy odłączyć urządzenie od zasilania i pozostawić je aż do schłodzenia się. Aby uniknąć porażenia elektrycznego, urządzenia ani jego elementów elektrycznych prosimy nigdy nie zanurzać w wodzie.
- Do czyszczenia powierzchni zewnętrznych prosimy stosować wilgotną, miękką ściereczkę, a do wycierania suchą ściereczkę.
- Nie wolno używać agresywnych i chemicznych środków czyszczących oraz szorujących materiałów czyszczących, np. wełny stalowej.
- Aby wlot i wylot powietrza uwolnić od kurzu, prosimy posłużyć się odkurzaczem.
- Jeżeli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, prosimy przechowywać je w suchym i dobrze przewietrzanym pomieszczeniu. Na urządzeniu nie wolno umieszczać żadnych ciężkich przedmiotów.
- Filtr przeciwpyłowy: Filtr przeciwpyłowy należy wymienić po ok. 150 godzinach lub gdy jest brudny.W takim przypadku prosimy postępować w sposób następujący:

  - Urządzenie prosimy wyłączyć i wyciągnąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego. Po schłodzeniu się urządzenia, prosimy posługując się wkrętakiem odkręcić umieszczone w tylnej części urządzenia dwa wkręty ST3x10. Oba filtry przeciwpyłowe, lewy i prawy, prosimy wyciągnąć w sposób przedstawiony na ilustracji.
  - Filtry przeciwpyłowe należy umyć pod wodą. Nie wolno stosować żadnych żrących lub szorujących środków czyszczących. Następnie należy odczekać, aż filtry całkowicie wyschną.
  - Ponownie założyć filtry i umocować je za pomocą wkrętów. Włączyć ponownie urządzenie.



Reklamacja

- Reklamacje dotyczące urządzenia można zgłaszać w ciągu 24 miesięcy od daty zakupu (paragon).
- Bezpłatna wymiana lub naprawa jest wykluczona w razie uprzedniego przeprowadzenia nieprawidłowych manipulacji przy produkcie.
- Usuwanie wad części zużywających się i materiałów użytkowych oraz czyszczenie, konserwacja lub wymiana tych części są w takim przypadku odpłatne.
- W razie reklamowania urządzenia należy przynieść urządzenie w oryginalnym opakowaniu wraz z paragonem do sprzedawcy. Na stronie internetowej www.suntec-wellness.de można dokonać szybkiego i wygodnego zgłoszenia serwisowego oraz zasięgnąć dodatkowych informacji.
- Bez paragonu wykluczona jest zasadniczo bezpłatna naprawa lub wymiana.
- Jeżeli reklamacja odbywa się zgodnie z naszymi postanowieniami serwisowymi, wszystkie wady urządzenia lub akcesoriów spowodowane błędami materiałowymi lub producenta są usuwane poprzez bezpłatną naprawę lub — według naszego uznania — poprzez wymianę urządzenia.
- Uszkodzenie elementów akcesoriów nie prowadzi automatycznie do bezpłatnej wymiany całego urządzenia. W takim przypadku należy skontaktować się ze sprzedawcą. Pęknięcie szkła lub elementów plastikowych jest zawsze związane z poniesieniem kosztów.
- Sprzedawca lub serwis naprawy może po upływie okresu gwarancji przeprowadzić naprawy odpłatnie.